NO Copy Reg. 30

خیالی تھیٹر کا یہ سین دیکھتے ہی چونک پڑے گھبرا کے کلیجا ہاتھون سے تھام لیا اور دل ہی دل مین کہا "سچ تو کہتی ہے۔ مجھے تو شک ہے کہ میرا یہ نکاح ہوا بھی یا نہین۔ جب میرا دل ایک ماہوش کے رخ زیبا کا دیوانہ ہو رہا ہے تو مجھے اس کا حق ہی کب حاصل تھا کہ دوسری کے ساتھ عقد کو قبول کرون۔ اور یہ دل جو ایک کا ہو چکا ہے اُسے دوسری کو دون؟ کیا دل کوئی ایسی چیز ہے جسے انسان اپنے اختیار سے جس کسی کو چاہے دیدے؟ ہرگز نہین۔ پھر یہ عقد کیسا؟ اور بالفرض ظاہر مین ہو بھی گیا تو ہوا کیونکر؟ مگر افسوس! خود کردہ را درمانے نیست"

دوسرا باب

اتالیق بیوی

مرزا مسعود کے دل مین اگرچہ اس قسم خیالات پریشان کا ہجوم ہے نکاح پر حد سے زیادہ پچھتا رہے ہین۔ مگر اُسی اخلاقی کمزوری کی بدولت جس نے نکاح مین ہونکاری پھروائی تھی دیگر رسوم شادی کے متعلق بھی جو کچھ ہوتا ہی ہوتا ہی جاتا ہی عقد تو ہو ہی چکا اب دولھن کو گھر مین بیاہ لائے۔ پھر دولھن کے ساتھ سسرال گئے۔ اور چوتھی کے رسوم بجا لائے گئے۔ زنانے مین عورتون نے چھیڑا۔ بنایا۔ ستایا۔ دلگیان کین۔ پھبتیان کہین۔ ان سب باتون کو بھی گوارا کیا۔ دولھن سے مل کے خوش بھی ہوے کیونکہ نک سُک سے درست ہی نہین حسینہ و جمیلہ ذہین و طباع۔ اور بہت ہی سمجھ دار اور تمیز دار ہی۔ مگر وہ خوشی گھڑی بھر کے لیے تھی۔ بی فیروزہ یاد آئین اور فکر مین پڑ گئے۔ اور یہ حالت ہی کہ عفت آرا ان کی صورت دیکھ رہی ہی اور یہ بی فیروزہ جان کے رخ زیبا پر نظر بازیان کر رہے ہین۔ جب دیکھیے دریاے فکر مین غوطہ زن ہین دولھن ایک غیر معمولی درجے کی متین و شائستہ۔ اور صاحب عقل و ہوش لڑکی تھی۔ وہ بغیر اس کے کہ اُن کی اس حالت پر اظہار حیرت کرے یا اُس کے چشم و جبین سے کسی طرح کے آثار ناراضی ظاہر ہون کئی دن تک خاموشی کے ساتھ دولھا کی طبیعت و حالت کا اندازہ کرتی رہی۔ اور دل ہی دل مین سوچتی تھی کہ یہ کیا بات ہے جو میان ہر وقت ایک فکر مین رہا کرتے ہین۔ آخر اُنھین

سونچ کے بات کا ہے؟"

اس حالت کو دس پندرہ روز گزر گئے۔ مرزا مسعود تو اسی طرح کبھی دریائے فکر مین غرق رہتے ہین اور کبھی ذرا بشاش اور عفت آرا کی یہ حالت ہے کہ جیسے اپنی جستجو مین کسی قدر کامیاب ہوئی ہے۔ اور اُسی کی وجہ سے کسی وقت پریشان ہوتی ہے اور کسی وقت بشاش۔ ایک صبح کو سوتے سوتے مرزا مسعود کی آنکھ کھلی تو ایک جمائی لی۔ آنکھین ملتے ہوے اُٹھ بیٹھے اور دوطھن سے کہا "ایک گلوری تو بنا دینا"

عفت آرا "اے تو نہ منھ دھویا نہ کلی کی اور پان کھا لوگے؟"

مسعود "ہان اُٹھتا ہون تم گلوری تو بناؤ"

عفت آرا "بنانے کو تو بنا ہی دون گی۔ مگر ایک شرط ہے؟"

مرزا مسعود نے دوطھن کی زبان سے پہلے پہل اس قسم کا فقرہ سنا تھا حیرت سے اُس کی طرف دیکھا اور کہا "کون سی شرط؟"

عفت آرا "پہلے اقرار کرو کہ جو کچھ پوچھون گی بتا دوگے"

مسعود۔ (ذرا تامل کے بعد) "ہان معلوم ہوگا تو بتا دون گا"

عفت آرا "تو مین پوچھتی ہون یہ بی فیروزہ کون ہین جن کی تمھین ہر وقت فکر رہا کرتی ہے؟"

بی بی کی زبان سے فیروزہ کا نام سنتے ہی مرزا مسعود پہلے تو چونک پڑے اور پھر بہوت وحیرت زدہ رہ گئے۔ کئی منٹ تک خوف زدگی کی نگاہون سے دوطھن کی صورت دیکھتے رہے۔ اور آخر بڑی دشواریون اور زبردستیون سے حواس درست کرکے بولے "مگر سچ سچ بتاؤ کہ تمھین یہ کیونکر معلوم ہوا؟"

عفت آرا "خود تم سے تمھاری صورت سے تمھاری وضع وحالت سے بھلا کہین ایسی باتین چھپاے سے چھپتی ہین؟"

مسعود "مانا کہ میری پریشانی وفکرمندی سے تمھین اس کی خبر ہوگئی کہ مجھے کسی کا خیال رہتا ہے۔ مگر فیروزہ کا نام کیونکر معلوم ہوا؟"

عفت آرا "یہ ایک راز ہے جسے نہین بتاؤن گی۔ اور نہ میرے بتانے سے تمھاری سمجھ مین آئے گا۔ تم یون سمجھو کہ میری ایک مسلمان اُستانی نے مجھے ایک

ایسا عمل بتا دیا ہے جس کے ذریعہ سے مین کبھی کبھی ایسی باتین معلوم کر لیا کرتی ہون"

مرزا مسعود نے اگرچہ تعلیم نئی پائی تھی مگر خاندانی اثر اور اپنی طبعی روحانیت کی بدولت مذاق پرانا تھا۔ سحر و عمل کے قائل تھے۔ اور اس مین شک نہ تھا کہ بعض ایسے روحانی موکل ہوا کرتے ہین جو انسانون کے تابع ہو جاتے ہین۔ اور اُن کے ذریعہ سے لوگون کو غیب کی باتین معلوم ہو جایا کرتی ہین یا وہ غیر ملک کی چیزین اور بے موسم کے میوے منگوا دیا کرتے ہین یقین آگیا کہ عفت آرا کو کوئی علوی یا سفلی عمل ضرور معلوم ہے۔ اس خیال کا یہ نتیجہ ہوا کہ بجاے اس کے کہ نئی دولھن سے مانوس ہون اور اُس کی محبت دل مین جگہ کرے اُس سے ڈرنے اور وحشت کھانے لگے۔

اب وہ سہمگین آنکھون سے عفت آرا کی صورت دیکھ رہے تھے کہ اُس نے کہا "تم نے بتایا نہین کہ یہ بی فیروزہ کون ہین؟ اور تم سے اُن سے کیا تعلق ہے؟"

مسعود "جب تمھین خود ہی معلوم ہو گیا تو مجھے چھپانے کی کیا ضرورت ہے؟ اصل یہ ہے کہ مین اپنے بعض احباب کے ساتھ کبھی کبھی رنڈیون کے پاس آیا جایا کرتا ہون۔ اس کے ساتھ یہ بھی کہہ دون کہ مجھے کسی عورت سے کسی قسم کا ناجائز تعلق نہین۔ اور نہ مین آج تک کبھی زناکاری مین مبتلا ہوا ہون۔ لیکن محض تفنن طبع کے لیے اکثر ایسی صحبتون مین چلا جاتا ہون۔ اُنھین عورتون مین سے ایک حسینہ کا نام فیروزہ ہے۔ جس کی طرف میرا دل مائل ہو گیا ہے اور اکثر اوقات اُس کی صورت میرے پیش نظر رہتی ہے۔ مگر مین تم سے سچ کہتا ہون کہ آج تک میرے دامن مین بدکاری کا دھبہ نہین لگا۔ اور سوا اس کے کہ پُرشوق آنکھون سے اُس کی صورت زیبا دیکھ لی ہو اور کسی بات کا گنہگار نہین"

عفت آرا "ہان مجھے معلوم ہے کہ تم اپنے دوست محمود علی اور حامد حسین کے ساتھ فیروزہ کے وہان جایا کرتے ہو۔ اور خود تم کو اس سے کوئی تعلق نہین"

یہ جواب سن کے مرزا مسعود کے رہے سہے حواس اور جاتے رہے اور گھبرا گھبرا کے نئی بیاہی دولھن کی بھولی صورت دیکھ رہے تھے کہ عفت آرا نے خود ہی دھارس بندھانے کی کوشش شروع کی اور کہا مین خوش ہون کہ تم نے مجھ سے سچ سچ کہدیا اور اُس کے ساتھ یہ بھی کہے دیتی ہون کہ مجھے کسی بات کا ملال نہین سب عورتون کا طریقہ

ہے کہ ایسی باتین سُن کے بگڑ جاتی ہین۔ اور اُن کے دل مین حسد اور جلاپے کی آگ بھڑک اُٹھتی ہے مگر مین اور مزاج کی عورت ہون اور تم سے سچ کہتی ہون کہ تمھاری اس راست بیانی اور سادہ مزاجی سے مین بے انتہا خوش ہوئی۔ اور تمھاری محبت میرے دل مین ایک کی جگہ دس گنی ہو گئی۔"

یہ الفاظ سن کے جن سے ناصحانہ اطمینان ظاہر ہوتا تھا مرزا مسعود نے دل مین کہا "مجھے تو عجیب و غریب بی بی ملی جو ولی کامل ہونے کے ساتھ ناصح مشفق بھی ہے۔ سمجھ مین نہین آتا کہ نباہ کیونکر ہو گا۔ کیونکہ یہ بیوی کا ہے کو میری اتالیق ٹھہرین۔ اور اتالیق بھی وہ جو غیب کی باتین جان جاتا ہو۔ اور جس کی صورت دیکھ کے ڈر معلوم ہو۔"

ادھر عفت آرا نے پیش خدمت کو آواز دی کہ "سلفچی آفتابہ لا کے مُنھ دُھلاؤ"، اور خود پاندان کھول کے گلوری بنانے لگی۔ مرزا مسعود نے منھ دُھویا۔ اور تولیا سے منھ پونچھتے ہوئے کہا "آخر تمھین غیب کی باتین کیونکر معلوم ہوتی ہین؟ یہ کوئی عمل کا طریقہ ہے یا کوئی موکل تمھارے قبضے مین ہے؟"

عفت آرا "(مسکرا کے) "ہان کچھ ایسا ہی ہے۔ تم اُسے موکل ہی سمجھ لو۔ مگر مجھے اُس موکل سے بڑی محبت ہے۔"

مرزا مسعود "تم جادو تو نہین کرتین؟"

عفت آرا "نہین توبہ بھلا جادو مسلمان کا کام ہے؟"

مرزا مسعود "جو جادو نہین ہے تو یہ عمل مجھے بھی بتا دو؟"

عفت آرا "مین تو بڑی خوشی سے بتا دیتی۔ اور تم سے بڑھ کے کون تھا جسے بتاتی؟ مگر اس مین پرہیز ایسا ہے کہ سوا عورتون کے مردون سے ہو ہی نہین سکتا۔"

مرزا مسعود "وہ کون سا پرہیز ہے جو مردون سے نہین ہو سکتا؟"

عفت آرا "اب تم سے یہ ہو گا کہ عورتون کی طرح گھر سے قدم باہر نہ نکالو؟ ہم عورتون کا یہ کام ہے۔ مگر مردون سے تو یہ شاید کسی طرح نہ ہو سکے گا۔"

مرزا مسعود "ہان یہ تو غیر ممکن ہے۔ اچھا اس کے سوا اور بھی کسی بات کا پرہیز ہے؟"

عفت آرا "جب تم اس پہلی ہی بات کی حامی نہین بھر سکتے تو اور باتون کے

پوچھنے سے حاصل ؟"

مرزا مسعود "مین نے مان لیا کہ مجھ سے نہ ہو سکے گا۔ یا کم سے کم ابھی غیر ممکن ہے۔ مگر معلوم تو ہو جائے کہ اس کمال کے حاصل کرنے کے لیے کیا باتین درکار ہین؟ شاید مین آیندہ کسی زمانے مین اس کے سیکھنے کے قابل ہو جاؤن۔"

عفت آرا۔ (ہنس کے) "تو تم کبھی پردے مین بیٹھ سکو گے؟"

مرزا مسعود "ضرور کوشش کرون گا۔ بلکہ جان توڑ کے محنت کرون گا۔ مین دھنی آدمی ہون۔ اور جو کام کرنا چاہتا ہون کر کے چھوڑتا ہون۔ دس پانچ سال مین اتنا روپیہ پیدا کر لون گا کہ اطمینان سے بیٹھ کے زندگی بھر کھا سکون۔ اور گھر سے قدم باہر نکالنے کی ضرورت ہی نہ باقی رہے۔"

عفت آرا۔ (حیرت سے) "اور اپنے سب دوستون کو طلاق دے دو گے؟"

مرزا مسعود "یہ کون بڑی بات ہے؟"

عفت آرا "اور فیروزہ کو بھی؟"

مسعود "اُس کا خیال بھی بھولتے بھولتے بھول ہی جائے گا۔ مگر تم بتاؤ کہ اور کن کن باتون سے پرہیز کرنے کی ضرورت ہے؟"

عفت آرا "مین تم کو ایک اصول کی بات بتا دون۔ عمل ایک روحانی چیز ہے اس لیے چاہے وہ کسی قسم کا اور کوئی ہو اُسی وقت حاصل ہو سکتا ہے۔ جب انسان اپنی روح کو قوی کرے۔ اور جسمانی خواہشون کو مارے۔ ہر قسم کی اخلاقی برائیان اس کا اثر باطل کر دیتی ہین۔ تم نے کسی بُرے کام کا ارادہ کیا۔ اور ساری محنت تشریف لے گئی۔ تم نے کسی عورت کو بُری نگاہ سے دیکھا اور گئے گزرے ہوئے۔ کسی گناہ کا خیال تمھارے دل مین آیا جانو کہ تمھارا موکل تمھارے قبضہ سے باہر ہے۔ اسی وجہ سے عمل کی قابلیت مردون کے مقابل عورتون مین زیادہ ہوتی ہے۔"

مسعود "جناب رسالت مآب صلعم نے تو یہ فرمایا تھا کہ دوزخ مین آپ نے زیادہ تر عورتون ہی کو پایا۔ اور تم کہتی ہو کہ مرد عورتون سے زیادہ گنہگار ہوتے ہین۔"

عفت آرا (ہنس کے) "ہمارے حضرت سے پہلے ایسا ہی تھا۔ مگر اس حدیث کا یہ اثر ہوا کہ مرد تو بے خوف ہو کے ہر قسم کے گناہ کرنے لگے اور عورتون نے ڈر کے پرہیزگاری

اختیار کر لی۔ ظہور اسلام کے بعد مجھے یقین ہے کہ دوزخ مین مرد عورتون سے زیادہ جانے لگے ہون گے"

مرزا مسعود سے اس کا کچھ جواب نہ بن پڑا ہنس پڑے اور خفیف ہو کے ندامت سے بولے "واللہ مانتا ہون۔ تم نے بات خوب نکالی۔ اور یہ بالکل نیا اور اچھوتا خیال ہے" پھر ٹالنے کے طریقے سے کہنے لگے "اچھا مین تمام شرطین بجا لاؤن اور ہر طرح کا پرہیز کر سکون تب تو تم مجھے یہ عمل بتا دو گی؟"

عفت آرا "فوراً تمھارے لیے مجھے کسی بات مین بخل نہ ہوگا۔ اور چاہے تمھین یقین آئے یا نہ آئے مگر مجھے تمھارے لیے اپنی جان تک کھپا دینے مین دریغ نہ ہوگا"

اس کے بعد مرزا مسعود ناشتہ کر کے باہر گئے۔ اور عفت آرا گھر گرہستی کے کامون مین مشغول ہو گئی۔

تیسرا باب

دہشت زدہ شوہر

گھر سے نکلتے ہی مرزا مسعود نے اپنے دوست حامد حسین کے گھر کی راہ لی۔ مگر راستہ بھر بیوی کی غیب دانی کا خوف پیش نظر تھا۔ قدم اٹھاتے جاتے تھے اور دل مین آپ ہی آپ کہتے جاتے تھے "لوگ کہتے ہین کہ شادی کے ہوتے ہی انسان کے پاؤن مین زنجیرین پڑ جاتی ہین۔ مگر اس شادی نے جو زنجیرین میرے پاؤن مین ڈالی ہین وہ قیامت کی ہین۔ کسی کو ایسی قید نہ نصیب ہوئی ہوگی۔ جیسی کہ میری قسمت مین تھی۔ کہین جاتا ہون تو خوف لگا رہتا ہے کہ بی بی کو معلوم ہو جائے گا کسی سے ملتا ہون تو اس کا دھڑکا لگا رہتا ہے کہ گھر والی کو خبر ہو جائے گی۔ جورو کا ہے کو کرانا کا تبین کی رپوٹ ہے؟"

اسی طرح کی باتون مین غلطان و پیچان حامد حسین کے گھر پہونچے۔ اور آواز دی حامد حسین آواز سنتے ہی باہر نکل آئے۔ اور صورت دیکھتے ہی بولے "اخاہ! بھئی مرزا مسعود ہین؟ یہ کئی دن سے تھے کہان؟ بی فیروزہ جان بھی کئی دفعہ پوچھ چکی ہین شادی ہوتے ہی کیا سب کو بھول گئے؟"

مسعود "کئی دن سے آنے کا قصد کر رہا تھا۔ مگر کیا کہون فرصت ہی نہین ملی"

حامد حسین "فرصت! تمھیں کام ہی کون سا ہے؟ کیا اب رات دن ہر وقت بی بی ہی کے پاس بیٹھے رہتے ہو؟ شادیاں سب کی ہوتی ہیں۔ مگر کسی کو تمھاری طرح جورو کا مرید ہو جاتے نہیں دیکھا"

مسعود۔ (ذرا فکر و تردد کے بعد) "میں آج کل عجب چکر میں پڑا ہوں"

حامد حسین "کیوں؟ خیریت تو ہے؟ مگر تم اپنی خلقت کو کیا کرو؟ خدا نے کوئی اور فکر نہیں دی ہے تو اپنے لیے آپ ہی فکریں پیدا کر لیا کرتے ہو"

مسعود "تم کیا جانو میں ان دنوں سخت فکروں میں مبتلا ہوں۔ کیا بتاؤں کہ مجھ پر کیا گزر رہی ہے۔ اور کیسی مصیبت آن پڑی ہے۔ بس بعینہ جال میں پھنسا ہوا طائر ہوں جو پھڑ پھڑا پھڑ پھڑا کے رہ جاتا ہے۔ اور کچھ زور نہیں چلتا"

حامد حسین "آخر دشمنوں کو کون سی فکر ہے؟ خدا نے گھر میں بہت کچھ دیا ہے پھر کی فکر نہیں۔ جورو ہے تو اس کی روٹی کپڑے کا بار بھی تمھارے سر نہیں فقط امتحان کی فکر مگر اس کے لیے بھی کوئی جلدی نہیں پڑی ہے۔ اور کون سی فکر ہو سکتی ہے؟ مگر تمھاری عادت ہی کچھ ایسی ہے کہ سو طرح کی فکریں مول لے لیا کرتے ہو"

مسعود "تم اپنی ہی گائے جاتے ہو تمھیں کیا خبر کہ میں کن جھگڑوں میں پھنسا ہوا ہوں"

حامد حسین "آخر کچھ معلوم بھی تو ہو؟"

مسعود "مجھے تو ایسا نظر آتا ہے کہ دوستوں سے ملنا جلنا درکنار اب میرا گھر سے نکلنا بھی موقوف ہوا چاہتا ہے۔ اور باہر نکلا بھی تو کیا یہاں بھی اسیر و پابند بنے ہوں۔ گویا قید خانہ میرے ساتھ ہے اور جہاں جاتا ہوں ساتھ جاتا ہے"

حامد حسین (قہقہہ لگا کے) "خوب۔ تو یہ کہیے کہ بیگم صاحبہ نے مناہی کر دی ہے اور یہاں بھی انکی ہیبت دل پر چھائی ہوئی ہے وہ نہیں چاہتیں کہ ایک لحظہ کے لیے بھی آپ ان کے پہلو سے جدا ہوں۔ یا اپنے کسی پرانے دوست سے ملیں۔ ہاں صاحب۔ کیوں نہ ہو۔ اب ان کی حکومت ہے۔ جیسا حکم چاہیں جاری کر لیں"

مسعود "میں جھوٹ نہ کہوں گا انھوں نے باہر نکلنے کو منع کیا ہے۔ اور نہ کہیں آنے جانے سے روکتی ہیں مگر پھر بھی کوئی ایسی بات ہے۔ کہ خود بخود میرے پاؤں میں بیڑیاں پڑی ہوئی ہیں اور ایسی بیڑیاں جو نہ ٹوٹتی ہیں نہ کاٹے کٹتی ہیں۔

حامد حسین "آخر کیون؟ کچھ بتاؤ گے بھی؟"
مسعود "کیا کہون؟ وہ کہنے کی بات ہی نہین ہے۔ مگر مجھ سے تو چھپاتے بھی نہین بنتی سچ یہ ہے کہ مجھے اُن سے ڈر معلوم ہوتا ہے"
حامد حسین۔ (بڑی زور سے ہنس کے) "کس سے؟ جورو سے! ماشاءاللہ! شاید تم نے مزے مین آ کے اپنی سب باتین اُن سے کہدی ہون گی۔ اور اب وہ دھمکیان دیتی ہون گی کہ تم نے ذرا بھی چون کی اور مین نے تمھارا کچا چٹھا کھول دیا؟ کیون ہے نہ؟"
مسعود "یہ نہین مجھ سے قسم لے لو جو مین نے کبھی ایک حرف اپنی زبان سے نکالا ہو لیکن جب انھین بے بتائے خبر ہو جائے تو کیا کرون؟"
حامد حسین "بے بتائے خبر ہو جانے کی ایک ہی ہوئی۔ اِس قدر لکھ پڑھ کے اور دنیا کا اتنا تجربہ اٹھانے کے بعد تم ایسی بات زبان سے نکالتے ہو! اُن کا کوئی عزیز گوئندون کی طرح تمھارے پیچھے لگا ہوگا۔ اور تمھاری سب باتون کی انھین خبر کر دیا کرتا ہوگا"
مسعود "شاید مگر ظاہر مین تو ایسا کوئی شخص نہین معلوم ہوتا"
حامد حسین "اچھا مجھے بتاؤ تو سہی کہ تمھاری کون سی باتین انھین معلوم ہو گئین؟"
مسعود "حیرت کی تو یہ بات ہے کہ انھین بعض ایسی باتون کی اطلاع ہو گئی جن کی کسی کو کانون کان خبر نہین۔ یہان تک کہ تم بھی نہین جانتے۔ اگر وہ اتنا ہی کہتین کہ مین فیروزہ جان کے یہان جاتا ہون اور تمھارے اور محمود علی کے ساتھ جایا کرتا ہون تو خیال کرتا کہ کسی نے مخبری کی ہوگی۔ مگر انھین تو دل کی حالت معلوم ہو گئی۔ جس کو مین نے کبھی کسی پر ظاہر ہی نہین کیا تھا"
حامد حسین "وہ کون سی بات ہے؟"
مسعود "تم اِسی قدر جانتے ہوگے کہ فیروزہ جان کو مجھ سے محبت ہے۔ وہ مجھے اپنے دام مین پھانسنا چاہتی ہین۔ اور مجھے اُن سے کسی قسم کا انس نہین۔ جتنا زیادہ وہ جھکتی ہین اسی قدر مین اپنی طرف کھنچتا ہون۔ ہے کہ نہین؟"
حامد حسین "ہے بے شک ہے"

مسعود "لیکن اسے کوئی نہین جانتا کہ فیروزہ کی اداؤن کا میرے دل پر اثر پڑ گیا ہے۔ اور اُس سے بدرجہا زیادہ مین اُس پر فریفتہ ہون۔ جب تنہا ہوتا ہون اس کا خیال پیش نظر رہتا ہے۔ اور اُس کی صورت زیبا پڑھنا لکھنا۔ اور دنیا کے سارے کاروبار بھلائے دیتی ہے۔ مگر مین نے دلی جوش کو آج تک ایسی وضعداری سے نباہا ہے کہ نہ خود فیروزہ کو محسوس ہونے پایا۔ اور نہ کسی دوست کو اس کا وہم و گمان بھی ہو سکا"

حامد حسین "یہ تو تم نے آج ہی بتایا۔ واللہ مجھے اس کی خبر نہ تھی۔ مین تو یہی جانتا تھا کہ تمھارا جیسا برتاؤ اور سب پریوشون کے ساتھ رہا کیا۔ ویسا ہی فیروزہ کے ساتھ بھی ہے"

مسعود "تمھین معلوم کیسے ہو سکتا تھا جب مین کہتا بھی اپنی وضع و حالت سے بھی کبھی ظاہر کیا ہوتا تو تم جانتے۔ مین نے تو کبھی اس کی پہچان بھی نہین آنے دی۔ مگر اب یہ حیرت کی بات ہے یا نہین کہ بی بی کو اس کی خبر ہو گئی"

حامد حسین "مین نہ مانون گا۔ تمھاری زبان سے کوئی نہ کوئی لفظ نکل گیا ہوگا جس سے وہ پہچان گئی ہون گی"

مسعود "لفظ کیسا ایک حرف نہین۔ اور فرض کرو کہ میری کسی وقت کی فکر سے اُن کو اس کا شبہ ہو سکتا ہو کہ میرا دل کسی طرف مائل ہے۔ مگر اُنھین تو بے بتائے یہ سب باتین معلوم ہو گئین کہ مین فیروزہ جان پر عاشق ہون اور تم دونون دوستون کے ساتھ اس کے وہان جاتا ہون"

حامد حسین "یہ تو مین ماننے سے رہا کہ تمھاری نئی الھڑ دلھن کو غیب کی باتین معلوم ہو جاتی ہین۔ سوا اس کے نہین کہ کسی ذریعہ سے یہ سب باتین ان کو معلوم ہو گئین۔ عام عورتون کی طرح انھون نے تم کو فیروزہ کا عاشق بتایا۔ اور تم اپنی سادگی سے سمجھ بیٹھے کہ انھین غیب کی خبر ہو جاتی ہے"

مسعود "تم چاہے مانو یا نہ مانو۔ مگر مجھے تو یقین ہے کہ انھین غیب کی باتین معلوم ہو جاتی ہین۔ اور یہ حالت ہے کہ کہین جاتا ہون تو ڈر لگا رہتا ہے کہ ان کو معلوم ہو جائے گا۔ اور اس کے بارے مین جواب طلب کرین گی تو کیا کہون گا؟"

حامد حسین "بھئی مین تو نہ مانون گا۔ اچھا فقط دو ایک باتون کے معلوم ہو جانے سے کیا ہوتا ہے؟ ممکن ہے کہ کسی خفیہ ذریعہ سے ان کو خبر ہو گئی ہو۔ ابھی اُن کی

غیب دانی کو اچھی طرح آزما تو لو"

مسعود "آزمودہ را آزمودن جہل است"

حامد حسین "خیر میری خاطر سے سہی۔ دیکھو آج کی باتین بھی اُن کو معلوم ہو جاتی ہین یا نہین؟ چلو اس وقت فیروزہ جان کے وہان چلین یقین ہے کہ محمود علی بھی وہین ہون گے"

مسعود "چلو پھر کہون؟ مجھے وہان جاتے ڈر معلوم ہوتا ہے۔ بی بی کو یقیناً خبر ہو جائے گی"

حامد حسین "کیسی باتین کرتے ہو؟ اتنی انگریزی پڑھ جانے پر بھی اوہام! مین نے ایسا ضعیف الاعتقاد آدمی نہین دیکھا بھئی آج کی باتون کو تمھاری بی بی جان جائین تو قسم کھا کے کہتا ہون کہ پانچ روپیہ کی مٹھائی کھلاؤن گا"

مسعود "خیر اب تمھین اصرار ہے تو چلو" حامد حسین نے اندر جا کے اپنی گرنٹ کی شیروانی ڈانٹی۔ نکے دار ٹوپی بانکپن کے ساتھ سر پر رکھ کے الپین سے اٹکائی۔ اور دو گلوریان لیے ہوئے باہر آئے۔ ایک مرزا مسعود کی نذر کی۔ اور دوسری خود اپنے کلر مین دبا کے بی فیروزہ جان کے مکان کی طرف روانہ ہوئے۔ پندرہ منٹ کا راستہ مسعود کی بی بی کی غیب دانی کے تذکرے اور باہمی ردوقدح مین کٹا۔

ابھی صبح کے کوئی آٹھ بجے ہون گے۔ فیروزہ جان نے منھ دھویا تھا کنگھی چوٹی مین مشغول تھین۔ اور لونڈیان شبگون کو رخ تابان پر پھیلا کے کنگھی سے برابر کر کے مانگ نکال رہی تھین کہ یہ دونون جا پہونچے۔ ادھر کاکل پیچان کے ابر سے اُن کا چاند سا چہرہ نکلا۔ اور ادھر میان مسعود کھٹ کھٹ زینے پر چڑھ کے سامنے برآمد ہوئے۔ فیروزہ جان اس وقت کی سادگی مین اگر کوہ قاف کی پری بنی ہوئی تھین تو مسعود پر آج کل نوعروسی کا جوبن تھا۔ دونون کے دلون نے ایک خاص افروختگی کو محسوس کیا مگر دونون ضابط اور مستقل مزاج تھے۔ اندر ہی اندر مزے لوٹ کے رہ گئے زبان سے ایک لفظ بھی نہ نکلا۔

فیروزہ جان نے مسعود کی صورت دیکھتے ہی حامد حسین سے کہا "اے ہے! ان بچارے کو کیون تکلیف دی! یہان تک آنے مین ادھر تو لوگون کے پاؤن کی منھدی گھس گئی ہوگی۔ اور ادھر دم بھر مین بی بی بنو ہڑک گئی ہون گی"

حامد حسین "جو کچھ ہو۔ مگر وہ ڈرتے ڈرتے آئے ہین"

فیروزہ "ڈرنے کی بات ہی ہو (ایک ٹھنڈی سانس لے کے) کہو بی بی تو اچھی ہین؟"

حامد حسین "اچھی نہ ہوتین تو انھین اپنے پرانے دوستون کی صورت سے نفرت کیون ہو جاتی؟"

مسعود (ٹالنے کے لیے) محمد علی نہین ہین؟ مین سمجھتا تھا کہ وہ یہان موجود ہون گے"

فیروزہ "کیسے آپ یہان محمد علی سے ملنے کو آئے ہین؟ خیر کسی بہانے سہی صورت تو دکھائی"

حامد حسین "نہین ہین تو آتے ہون گے۔ کوئی جلدی پڑی ہے؟"

فیروزہ۔ (چوٹی گوندھتے ہوئے) "جلدی ہو تو بلا بھیجون؟"

فیروزہ جان کے ان طعنے بھرے فقرون نے مسعود کے دل مین بھی ذرا گدگدی پیدا کی۔ بولے "مین نے کہا تھین تو کنگھی چوٹی سے فرصت نہین ہوتی تو ہٹو انھین سے باتین کرتا"

فیروزہ (ہنس کے) "اوئی! آج تو مجھ غریب پر بڑی مہربانیان ہین۔ یا تو یہ حالت تھی کہ ادھر مین پاس آکے بیٹھی اور ادھر دشمنون کو ہول دل کا عارضہ ہو گیا۔ یا آج جو مین ذرا دور بیٹھی ہون تو شکایت ہو رہی ہے!" چوٹی گندھ چکی تھی۔ تو ال سے منھ پونچھ کے بی فیروزہ اٹھلاتی ہوئی ایک ناز و انداز سے اٹھین۔ اور مسکراتی ہوئی پاس آکے مسعود کے زانو سے زانو بھڑا کے بیٹھ گئین۔ اور بولین "بس!"

مسعود (گھبرا کے اور وحشت کھا کے) "نہین۔ اتنی قربت نہین اچھی۔ مین واللہ پرون کے سایے سے بھاگتا ہون۔ ذرا ادھر ہٹ کے بیٹھو"

حامد حسین "این! اوہ! یا ہو آن شور اشوری دیا ہ این بے نکی!"

مسعود کی یہ حرکت فیروزہ کے دل پر تیر کی طرح لگی۔ مگر ہوشیار عورت تھی ضبط کیا۔ اور ذرا پیچھے کھسک کے بولی "تو۔ بس اب تو وحشت نہ ہو گی؟ مین ہر طرح راضی ہون۔ بشرطیکہ آکے اپنی صورت دکھا جایا کرو"

ان باتون نے مرزا مسعود کے دل پر بے انتہا اثر کیا۔ فیروزہ کے ساتھ جو بے رخی کی تھی اس پر بہت پچھتائے۔ اور دل مین کہا یہان بیٹھنا اندیشے سے خالی نہین۔ مجھ مین عجیب طرح کی الکٹرسٹی پیدا ہو گئی ہے جس کی دونون متضاد قوتین باہم لڑ رہی ہین۔ ایک طرف فیروزہ کی محبت جوش مارتی ہے۔ اور دوسری طرف بی بی کا ڈر سہمائے دیتا ہے۔ خدا جانے میری زبان سے کیا نکل جائے۔ اور گھر مین جا کے اس کا جواب دینا

پڑے"۔ یہ خیال آتے ہی مسعود نے کہا "بھئی اِس وقت مجھے وحشت ہو رہی ہے۔ شہر کا ایک چکر لگاتا ہوا گھر جاؤں گا (فیروزہ سے) خدا حافظ اگر موقع ہوا تو کل آؤں گا"۔

فیروزہ۔ (تعجب سے) "یا وحشت! میرا بیٹھنا ناگوار ہو تو اُٹھ جاؤں؟"

مسعود "مجھے زیادہ شرمندہ نہ کرو۔ اپنے دل کی حالت مین تم سے بیان نہین کر سکتا۔ بس اب اِس وقت مجھے جانے ہی دو"۔ یہ کہہ کے بلا انتظارِ جواب اٹھ کھڑے ہوے حامد حسین روکتے ہی رہے۔ مگر وہ بوٹ پہن کے کمرے سے نیچے اترے۔ اور یہ جا وہ جا۔

چوتھا باب

خطرناک سازش

مرزا مسعود کے چلے جانے کے بعد فیروزہ کی صحبت مین کچھ دیر تک سناٹا سا رہا۔ حامد حسین بھی دم بخود تھے۔ اور وہ بھی حیرت زدہ تھی۔ چند لمحون کے بعد فیروزہ نے زبان کھولی۔ اور کہا "اے حامد حسین۔ مجھ سے وہ نگوڑی کون سی ایسی خطا ہوئی تھی جس پر یہ بیٹھے بیٹھے بگڑ کے چلے گئے؟ آخر ناراضی کی کوئی وجہ بھی؟ مین پاس آئی بھی تو اُن کے بلانے سے! ع بات بھی مین نے کی تو دور سے کی!"

حامد حسین "تم نہین جانتین۔ کل سے اُن کے دل کی حالت ہی عجیب ہو رہی ہے"۔

فیروزہ "میری سمجھ مین تو بس اسی قدر آتا ہے کہ ان کے دل مین جم گئی ہے کہ مجھے ان سے محبت ہے۔ بس اسی پر اتراتے اور نخرے کرتے ہین۔ اس کے سوا اور کیا بات ہو سکتی ہے"۔

حامد حسین "یہ نہین۔ تم غلطی پر ہو"۔

فیروزہ "تو پھر دشمنون کا دماغ اُلٹ گیا ہے۔ کچھ علاج کرنا چاہیئے۔ اور دو چار روز یہی کیفیت رہی تو اچھا خاصہ سودا ہو جائے گا"۔

حامد حسین "ہان اس کا اندیشہ مجھے بھی ہے۔ تمھارا یہ خیال کہ یہ تمھاری صورت سے بھاگتے ہین بالکل بیجا و بے اصل ہے صحیح پوچھتی ہو تو یہ تمھاری صورت پر فریفتہ دل و جان سے عاشق اور نہایت ہی بیتاب و بیقرار ہو رہے ہین"۔

فیروزہ۔ (ہنس کے) "لے اب مجھے زیادہ بناؤ نہین۔ مجھ سے ذرا بھی محبت ہوتی تو یہی حالت ہوتی؟ یون اُٹھ کے بھاگ جاتے؟ اچھا عشق اور اچھی فریفتگی ہے کہ پاس

بیٹھنے کے بھی روادار نہین"

حامد حسین "مین جب بیان کرون گا تو تم خود ہی مان لوگی۔ فقط لاعلمی کی وجہ سے تم ابھی نہین مانتین۔ مجھ سے تو آج خود ہی انھون نے ساری کیفیت بیان کر دی"

فیروزہ "وہ کیفیت مین بھی تو سنون"

حامد حسین "انھین دعوی ہی کہ اپنی طبیعت پر پورا قابو رکھتے ہین۔ اور آج مجھے بھی یقین آگیا کہ اپنے دعوے مین سچے ہین۔ کیونکہ نہ تمھین خبر ہی اور نہ ان کے دوستون مین کسی کو اطلاع ہی کہ یہ تم پر عاشق اور تمھارے لیے دیوانے ہو رہے ہین۔ بلکہ اس کے برخلاف سب کا یہ خیال تھا کہ تم ان کو چاہتی ہو اور یہ تمھاری صورت سے بھاگتے ہین۔ جیسا کہ اور سب رنڈیون کے وہان ہوتا رہا۔ تم تو جانتی ہو کہ یہ جس رنڈی کے وہان گئے۔ ان پر مائل ہو گئی۔ مگر یہ سب سے الگ ہی الگ رہے۔ ویسا ہی خیال ہم سب کا تمھارے یہان کی آمد و رفت مین بھی تھا۔ مگر آج یہ میرے سامنے قبولے کہ تم پر حد سے زیادہ فریفتہ ہو رہے ہین ——"

فیروزہ "تو نگوڑی فریفتگی ایسی ہی ہوتی ہی کہ مین پاس آئی تو اٹھ کے بھاگے؟"

حامد حسین "پہلے پوری بات تو سن لو۔ اتفاق سے اس کا حال ان کی نئی دولھن کو معلوم ہو گیا۔ مگر وہ مجھے بڑی چالاک لڑکی معلوم ہوتی ہے اس نے اپنی واقفیت کو ان پر اس طرح ظاہر کیا کہ انھین یقین ہو گیا ہے اسے علم غیب حاصل ہے۔ اور ان کی ہر بات کو جان جاتی ہی۔ بس ہر وقت اسی کا دھڑکا لگا رہتا ہے۔ اور اس وقت جو اٹھ کے بھاگے یہ بھی اسی وحشت کا اثر تھا"

فیروزہ "تو تمھین یہ حال کیونکر معلوم ہوا؟"

حامد حسین "اجی خود انھین نے بیان کیا۔ بی بی کی غیب دانی کا ثبوت دینے ہی کے لیے تو انھون نے مجھے یہ بھی بتایا کہ تم پر عاشق ہین۔ ورنہ بھلا یہ بتلاتے؟ قیامت تک تو کسی کو خبر نہ ہوتی۔ یہ بڑے گہرے آدمی ہین"

فیروزہ "مگر ان کی بی بی کو کیونکر معلوم ہو گیا کہ ان کی یہان آمد و رفت ہی؟"

حامد حسین "اتنا ہی نہین اس ظالم کو تو اس کی بھی خبر ہو گئی کہ میرے اور محمو علی کے ساتھ آتے جاتے ہین۔ انکا بیان ہی کہ خود انھون نے اس کے متعلق ایک لفظ بھی نہین کہا۔ واقعی یہ حیرت کی بات ہی۔ اور اسی وجہ سے یہ اس کی ولایت کے قائل ہو گئے۔ مین سمجھتا ہون کہ کسی بابا

اصیل یا اپنے کسی عزیز کے ذریعہ سے اُسے یہ باتین معلوم ہو گئی ہون گی"۔

فیروزہ "تو اتنا ہی معلوم ہوتا کہ یہان اُن کی آمد و رفت رہتی ہے۔ اُن کے دل کی کیفیت جس کی ہمین بھی خبر نہین اُسے کیونکر معلوم ہو گئی۔ اس مین کوئی بات ضرور ہے"۔

حامد حسین "سوا اس کے اور کیا ہو سکتا ہے کہ کسی کے سامنے خود ہی کہہ گزرے ہون گے۔ انھین تو اپنا وہ کہنا یاد نہ رہا۔ اور اُس کو خبر ——"

اِن باتون کا سلسلہ جاری تھا کہ میان محمود علی بھی آ گئے۔ جن کی صورت دیکھ کے بی فیروزہ جان نے کہا "بس تمھاری ہی کسر تھی؟"

محمود علی۔ (قریب بیٹھ کے) "کیون؟"

حامد حسین "ابھی میرے ساتھ مرزا مسعود آئے تھے۔ اور تمھین یاد کر رہے تھے"۔

محمود علی "ابھی مین تو اُن کی صورت دیکھنے کا مشتاق تھا۔ جب سے شادی ہوئی ہے اُنھون نے دوستون کو صورت ہی نہین دکھائی۔ تم نے جانے کیون دیا؟"

فیروزہ "ان کے سر پر آج وحشت ہی ایسی سوار تھی کہ رسیان توڑا رہے تھے۔ کس کی مجال تھی کہ اُن کو روکتا؟"

محمود علی "وحشت کیسی؟"

حامد حسین "تم نے کچھ اور بھی سنا؟ مسعود بی فیروزہ پر عاشق ہو گئے۔ اور ان کیلئے نہایت ہی بیقرار ہین"

محمود علی "تھین واللہ! (فیروزہ کی طرف دیکھ کے) واللہ مانتا ہون بڑے منکر کو مارا۔ مگر بی صاحب اِس پر تم کو ناز کرنا چاہیے جس پتھر پر بڑے بڑے جادوگر ہون کا زور نہین چلا تھا اُس مین تم نے جونک لگا دی! بھئی کمال کیا!"

فیروزہ "مگر ذرا اِس عشق کی پوری کیفیت تو حامد حسین سے سُن لو"۔

محمود علی "وہ کیفیت کیا ہے؟"

حامد حسین نے اول سے آخر تک ساری سرگزشت بیان کر کے کہا "اب وہ عجب دوعلے مین پھنسے ہوئے ہین۔ ایک طرف تو فیروزہ جان کا عشق زور کرتا ہے دوسری طرف بی بی کا ڈر غالب ہے۔ نہ یہان آتے بنتی ہے۔ اور نہ بے آئے رہا جاتا ہے"۔

محمود علی "یہ تو عجیب واقعہ ہے۔ یہ غیب دان جورو کی بُری ہوئی"۔

حامد حسین "اور غیب دانی کے ساتھ ہم سب کی دشمن ہے۔ اگر اس کا زور چلا تو

مرزا مسعود کو ہم سب سے چھڑا دے گی۔"

محمود علی "اجی اُس کی ایسی تیسی۔ ہم اِس نادان چھوکری ہی سے ہار گئے۔ تو واللہ کسی کو منھ نہ دکھائیں گے۔"

حامد حسین "کوئی ایسی تدبیر ہوتی کہ جس طرح وہ ہمارے دوست کو ہم سے چھڑانا چاہتی ہے ہم اُسے اس کے میاں سے چھڑا دیتے۔"

محمود علی "بیشک بیشک یہی ہونا چاہیے۔ اب ہمارا اُس کا مقابلہ ہے اور یہ تو بھی ثواب کا کام ہے۔ اگر مسعود کے سچے دوست ہو تو اُسے اس ظالم لڑکی کے پھندے سے چھڑاؤ۔ گھو گھاٹ کے پاس ایک بڑا جادوگر رہتا ہے اُسے بلالاؤں؟ بھئی اس کا ایسا حکمی منتر ہے کہ مجال کیا جو پٹ پڑے جورو کو میاں سے اور میاں کو جورو سے اِس طرح چھڑا دیتا ہے کہ ایک کو دوسرے کی صورت سے نفرت اور دلی دشمنی ہو جاتی ہے۔"

حامد حسین "اجی سب سے بڑا چلتا ہوا جادو فیروزہ جان کے پاس ہے۔ اُن کی رسیلی آنکھوں اور لہراتی ہوئی زلفوں کا جادو مسعود پر ایسا چل چکا ہے کہ آج خود ہی قبول دیے۔

ع جادو وہ جو سر پہ چڑھ کے بولے۔"

فیروزہ "(مسکرا کے) "اِس جادو کا اثر تم نے آج ہی دیکھ لیا۔"

حامد حسین "اجی اس کا خیال نہ کرو۔ جب تم اُن کے دل میں اثر کر چکی ہو تو جو چاہو کر لو گی۔"

محمود علی "بیشک کر لو گی۔ تمھیں اپنے حسن کی قدر نہیں۔ اب مسعود کی حالت سے تمھیں اپنے حسن کا اثر معلوم ہو گا۔ بس اب یہی ٹھہر جائے کہ ہم تینوں مل کے کوشش کریں کہ جس طرح بنے مسعود اور اُس کی جورو میں چھٹے۔ اور ایسی گتھی پڑے کہ قیامت تک سلجھنے کو نہ آئے۔"

حامد حسین "یہ نہ ہوا اور ہم اِس کم سن چھوکری سے ہار گئے تو ناک کٹوا ڈالیں گے۔"

محمود علی "مگر ہماری ساری کارروائیوں کا دارومدار (فیروزہ کی طرف اشارہ کر کے) اِن بی صاحب پر ہے۔ اگر انھوں نے ساتھ دیا تو پھر ہم سے کوئی مقابلہ نہیں کر سکتا۔"

حامد حسین "ساتھ نہ دیں گی تو نہ دیں گی۔ اس وقت مسعود کے اُٹھ جانے سے جیسی دل لگنی اور تمھیں ان کی ہوئی ہے آج تک کسی حسین عورت کی نہ ہوئی ہو گی۔"

فیروزہ "ہاں بھئی میرے دل کو صدمہ تو ہوا۔ لہو کا گھونٹ پی کے رہ گئی۔"

محمود علی "تو ہمارا ساتھ دو گی نہ؟"

فیروزہ "پوری طرح۔ اور آخر تک۔ اب تو جس طرح بنے مجھے اُس چھوکری کو نیچا دکھانا ہی۔ اگر میرا زور چلا تو اُسے اِس طرح جلا جلا کے مارون گی کہ وہ بھی یاد کرے گی"

حامد حسین "تو فتح ہی۔ تم ساتھ دو اور فتح نہ ہو۔ اچھا تو اب سوچو کہ ہمین کیا تدبیر کرنی چاہیے"

فیروزہ "آج ہم سب اِس معاملے مین غور کرین۔ اور کل رات کو مل کے تجویز کرین گے کہ کون سا طریقہ اختیار کیا جائے" اس تجویز پر سب نے اتفاق کیا اور بات کل پر اُٹھ رہی۔

پانچوان باب

میان بی بی کے علمی مشاغل

مرزا مسعود بی فیروزہ جان کے وہان سے اٹھے تو شہر کے سارے باغون کے صدقے ہوتے اور خدا جانے کن کن گلیون کی خاک چھانتے ہوئے کوئی دو بجے گھر پہونچے۔ عفت آرا نے انتظار مین اِس وقت تک کھانا نہین کھایا تھا اِن کی شکل دیکھتے ہی اس کی صورت پر بحالی آگئی۔ لب لعلین جو چند ہی گھنٹون کے انتظار مین گلاب کی مرجھائی ہوئی پنکھڑیان بن گئے تھے آناً فاناً مین تر و تازہ ہو کے لہلہا اُٹھے۔ اور جیسے ہی میان نے کمرے کے اندر قدم رکھا اٹھ کھڑی ہوئی۔ اور پوچھا "اتنی دیر کہان لگی؟ باہر گئے تو باہر ہی کے ہو رہے گھر جیسے بھول گیا۔ اِی دو بجے کو آئے ہین اِس وقت تک نکھانا ہی۔ پانی ہے؟"

مسعود "تم نے کھا لیا؟"

عفت آرا "مین بھی کھا لونگی (محمدی خادمہ سے) اِی محمدی جلدی دسترخوان بچھاؤ"

مسعود "ذرا اتنا ٹھہر جاؤ کہ ہاتھ منھ دھو لون۔ بڑی دور دور کا چکر لگاتا ہوا آیا ہون"

عفت آرا "سیر تفریح کو سب ہی جاتے ہین۔ مگر صبح یا شام کو دوپہر کی دھوپ مین مارے مارے پھرتے اور دشمنون کی جان ہلکان کرتے مین نے کسی کو نہین دیکھا"

مسعود "مجھے کوئی کام کاج تو ہے نہین گھر مین بیٹھے بیٹھے گھبرایا۔ اور وحشت ہوئی تو اُٹھ کھڑا ہوا۔ تم میرا انتظار نہ کیا کرو۔ اور جب وقت آئے مین گھر مین ہون یا نہ ہون بے تکلف کھا لیا کرو"

عفت آرا "اِی اِس کا خیال نہ کرو مجھے جب بھوک لگے گی تو آپ ہی کھا لون گی"

اب مرزا مسعود نے جا کے ہاتھ منھ دھویا۔ تو ال سے منھ پونچھ کے بیٹھے ہی تھے

کہ محمدی نے دسترخوان بچھا کے کھانا چنا۔ اور دونون دولھا دولھن ساتھ بیٹھ کے کھانے لگے۔ کھانے کے بعد مسعود نے تھوڑی دیر تک پلنگ پر لیٹ کے قانون کی ایک کتاب کے چند ورق دیکھے تھے کہ چار بج گئے۔ اُٹھ کے منھ دھویا۔ چاپی۔ اور کپڑے پہن کے پھر سیر کو نکل کھڑے ہوئے۔ صبح کو انھین اپنے پرانے دوستون کی صحبت مین ایسی وحشت ہوئی تھی کہ بجائے اس کے کہ اُن سے ملتے باغون اور پُر فضا مقامون کی سیر مین وحشت دل کو گونہ تسلی دی۔ اور آٹھ بجے رات سے پہلے ہی واپس آگئے۔

اب کھانے اور ضروری امور سے فراغت کر کے لیٹے ہین۔ عفت آرا بھی پاندان کھولے ہوئے پاس بیٹھی ہے۔ اور تسلی و دلدہی کی باتون مین میان کا دل بہلا رہی ہے ادھر اُدھر کی چند باتون کے بعد اُس نے کہا "ایسا معلوم ہوتا ہے کہ جیسے تمھین کوئی کام کرنے کو نہین ہے اور اسی وجہ سے تم کو اکثر پریشان دیکھتی ہون"

مسعود "مین بی اے کے امتحان مین کامیاب ہو چکا ہون۔ اب ضرورت ہے کہ کسی ہنر اور پیشہ کی تعلیم پاؤن۔ ابا جان اور سب بزرگون کو اصرار ہے کہ قانون مین امتحان دون جس کے اگر اچھی سفارش مل گئی تو کوئی معزز خدمت مل جائے گی ورنہ وکالت کا پیشہ تو کہین نہین گیا ہے۔ مگر خدا جانے کیا بات ہے کہ قانون مین میرا دل نہین لگتا"

عفت آرا "اچھا تو تم کس فن اور کس پیشے کو پسند کرتے ہو؟"

مسعود "دو ہی تین کام ہین جن کو مین اختیار کر سکتا ہون۔ اگر قانون نہین تو ڈاکٹری ہے۔ اسے اختیار کرون تو کسی میڈیکل کالج مین شریک ہونے کے لیے مجھے کسی اور شہر مین جا کے رہنا پڑے گا۔ ماسوا اس کے مین ڈاکٹری سے بھاگتا بھی ہون۔ کیونکہ اس مین لاشون کو چیرنا پھاڑنا۔ اور مریضون پر گو اُن کی بہتری ہی کے لیے ہو مگر بظاہر ظلم و جور کرنا پڑتا ہے"

عفت آرا "تو اسے بھی جانے دو۔ اور کون سا ہنر ہے؟"

مسعود "ڈاکٹری نہین تو انجینیری ہے۔ مگر وہ بڑی محنت اور دوڑ دھوپ کا کام ہے"

عفت آرا "تو یہ بھی تمھین نہین پسند۔ پھر کیا کرو گے؟"

مسعود "اگر امیدواری مین دوڑ دھوپ کرون تو سو پچاس کی نوکری مل سکتی ہے"

عفت آرا "لیکن جب تمھین زیادہ ترقی کا موقع حاصل ہے۔ اور خدا نے اطمینان دیا ہے تو یون ہاتھ پاؤن توڑ کے غلامی اختیار کر لینا کون سی عقلمندی کی بات ہے؟ اس سے

زیادہ پست ہمتی کیا ہو سکتی ہے؟"

مسعود "تم سچ کہتی ہو۔ نوکری غلامی ہی ہے۔ مگر پھر آخر کروں کیا؟ مجھے بھی اپنے حق میں قانون کا پیشہ مناسب معلوم ہوتا ہے مگر شامت اعمال سے قانون میں دل ہی نہیں لگتا"

عفت آرا "بھلا کبھی تمنے اس پر بھی غور کیا ہے کہ قانون میں تمھارا دل کیوں نہیں لگتا؟"

مسعود "اس کے سوا اور کیا کہہ سکتا ہوں کہ مجھے قانون سے انس نہیں ہے؟"

عفت آرا "تمھیں اُس سے انس نہیں ہے یا مناسبت نہیں ہے؟"

مسعود "تم نے خوب بات نکالی میں اس وقت تک انس اور مناسبت کو ایک ہی سمجھ رہا تھا اور یہ رائے قائم ہو گئی تھی کہ قانون میں ترقی نہ کر سکوں گا"

عفت آرا "انس اور چیز ہے۔ اور مناسبت اور چیز۔ انس نہ ہو تو کوشش کرنے سے پیدا ہو جاتا ہے۔ اور مناسبت جس چیز کے ساتھ نہ ہو تو سو جتن کرو ہرگز نہیں پیدا ہو سکتی۔ تم نے جب لکھنا پڑھنا شروع کیا ہے اس وقت تمھیں اُس سے کسی قسم کا انس نہ تھا۔ مگر جبراً و قہراً تم اُس کی طرف متوجہ کیے گئے اور آخر انس ہو ہی گیا۔ اور ایسا انس کہ خدا کے فضل سے گریجویٹ ہو گئے۔ لیکن اگر مناسبت نہ ہوتی تو ہرگز کامیاب نہ ہوتے۔ انس اور بے انسی اُسی وقت تک رہتی ہے جب تک کسی کام کو شروع نہ کرو۔ اور مناسبت اور بے مناسبتی کا پتہ اُس وقت چلتا ہے جب ایک کام کو ایک حد تک کر چکو"

مسعود "تم سچ کہتی ہو۔ قانون سے مجھے انس نہیں ہے جس کی وجہ یہ ہے کہ نہ میرے گھر میں کوئی قانون پیشہ ہے۔ اور نہ مجھے قانون، پیشہ لوگوں سے صحبت رہی۔ اس لیے انکی تمام باتوں سے میں غیر مانوس ہوں۔ مگر یہ ہرگز نہیں کہہ سکتا کہ مجھے اس سے مناسبت بھی نہیں ہے"

عفت آرا "تو سنو میں ایک تدبیر بتاؤں میری انگریزی کی لیاقت بہت ناقص ہے۔ میم صاحب سے چھ سات کتابیں پڑھیں۔ ان کی صحبت میں بولنا تو آگیا مگر علمی لیاقت بالکل نہیں پیدا ہونے پائی۔ اب میں تم سے انگریزی پڑھنا شروع کروں اور یہ معمول ہو جائے کہ روز صبح کو تین گھنٹے اور رات کو دو گھنٹے میں بیٹھ کے اپنا سبق نہایت خاموشی سے یاد کیا کروں۔ اور اُسی وقت بلا ناغہ تم بیٹھ کے قانون کی کتابیں دیکھا کرو۔ رہ گیا مجھے پڑھا دینا اس کے لیے کوئی اور وقت مقرر کر دو۔ یہ پانچوں گھنٹے فقط مطالعہ اور یاد کرنے کے لیے رہیں۔ میں اس وقت کسی کو یہاں آنے بھی نہ دوں گی۔ اس طریقے سے سال بھر

تجربہ کرکے دیکھو کہ تمھین قانون کے ساتھ مناسبت ہے یا نہین"۔

مسعود "بات معقول ہے۔ مین سمجھتا تھا کہ تمھاری صحبت مین مجھے لکھنے پڑھنے کی چھٹی ہی نہ ملے گی۔ مگر اب تمھاری باتون سے تو ایسا معلوم ہوتا ہے کہ شاید میرے لیے ترقی کا ذریعہ ہی تم ہوگی"۔

عفت آرا "ابھی اس کا حال کیسے معلوم کہ مجھ سے تمھین فائدہ پہونچے گا یا نقصان مگر مینے اپنی اُستانی میم صاحب کو ایک دفعہ کہتے سُنا تھا کہ بیکاری ہی سے بدکاری پیدا ہوتی ہے۔ اور بیکار آدمی سے زیادہ خطرناک کوئی نہین۔ تم کو جو بیکاری کی حالت مین دیکھا تو مجھے اُن کی وہ بات یاد آگئی۔ اور ڈر معلوم ہونے لگا کہ دیکھیے اس سے کیا خرابی پیدا ہوتی ہے"۔

مسعود "اچھا تو آؤ تمھین آج ہی سے انگریزی شروع کرا دون۔ تاکہ کل صبح سے ان باتون کی پابندی شروع ہو جائے"۔

عفت آرا "اس سے بہتر کیا ہو سکتا ہے؟ مگر دل مین سوچ لو کہ پھر ان وقتون مین فرق نہ پڑنے پائے"۔

مسعود "جب ہم دونون مستعد ہین تو انشاء اللہ فرق نہ پڑیگا اگر میری طرف سے کمی ہوگی تو تم مجھے متنبہ کروگی۔ اور تمھاری طرف سے کمی ہوگی تو مین ٹوکون گا"۔

عفت آرا "اچھا تو تم ہی مجھے کوئی کتاب بھی دو"۔

مسعود "میرے پاس ایک ناول رکھا ہوا ہے۔ سینڈفورڈ اینڈ مرٹن۔ جو بچون ہی کے لیے لکھا گیا ہے اور بہت ہی سلیس عبارت مین ہے۔ تم اس کو اور سینول گرامر کو شروع کر دو"۔

عفت آرا "لاؤ دو"۔ بی بی کو مستعد دیکھ کے مرزا مسعود اپنی کتابون سے دونون کتابین ڈھونڈھ کے نکال لائے۔ اور عفت آرا لیتے ہی ناول کو پڑھنا شروع کر دیا۔ دو تین صفحون تک پڑھ گئی تو مرزا مسعود بولے "اچھا خاصہ پڑھ لیتی ہو۔ اور تمھارا تلفظ تو مجھ سے بھی اچھا ہے۔ مگر مضائقہ نہین اسی کتاب کو چار چار پانچ پانچ صفحے کرکے آخر تک سنا جاؤ۔ گو یہ کتاب تمھاری لیاقت سے کم ہے مگر تمھین اس سے بہت فائدہ پہونچے گا۔ جب اسے ختم کر لوگی تو پھر کوئی اور مشکل کتاب دونگا۔ ناول کے چند صفحے سننے کے بعد مرزا مسعود نے عفت آرا کو گرامر کا ایک صفحہ بھی سمجھا کے پڑھا دیا۔ اور خود قانون شہادت کا مطالعہ کرنے لگے۔

اب عفت آرا سبق یاد کرنے مین مشغول ہے اور مرزا مسعود اپنی قانونی کتاب ہاتھ مین لیے بیٹھے ہین۔ مگر صرف دکھانے کے لیے۔ کیونکہ ان کے دل مین خدا جانے کیسے کیسے خیالات گذر رہے ہین جن کا مرکز زیادہ تر عفت آرا اور بی فیروزہ جان ہین۔ کبھی اپنے مکر میں

ہوتے ہین۔ اور کبھی فیروزہ کے کمرے پر۔ اپنے دل سے سوال کیا کہ "اپنی بی بی کو مین بُرا سمجھون یا اچھا؟ کوئی بات نہین بنتی! اُس کی اخلاقی حالت اس کے برتاؤ۔ اُس کی محبت اور اس کی لیاقت و قابلیت کو دیکھو تو ایسی بی بی چراغ لے کے ڈھونڈھیے تو بھی نہ ملے گی۔ مگر کاش اس کے ساتھ یہ دھڑکا نہ ہوتا کہ اسے غیب کی باتین معلوم ہو جاتی ہین۔ اور مین کسی سے ملون اُسے خبر ہو جاتی ہے۔ جی کہتا ہے کہ فیروزہ کا رُخ زیبا دیکھنے کے لیے چل۔ بی بی کا خوف دھمکاتا ہے کہ گئے اور پکڑے گئے۔ پھر بغیر اُن لوگون سے ملے جلے بھی نہین رہا جاتا۔ کیا کرون؟ کوئی بات نہین بنتی۔ عفت آرا کے اخلاق مین سب سے بڑا ستم یہ ہے کہ اپنی زبان سے مجھے کہین اور کسی کے پاس جانے سے نہین روکتی۔ نہ اس کا کوئی حکم ہے۔ نہ کسی بات کی فرمایش ہے۔ نہ کسی قسم کی روک ٹوک ہے۔ مگر باوجود ان سب آزادیون کے اس نے پاؤن مین ایک ایسی زنجیر ڈال دی ہے کہ کسی طرف قدم نہین اٹھتا۔ بہ ظاہر دیکھو تو وہ ہر طرح میری بہی خواہ۔ میری صورت کی عاشق۔ اور میری فرمان بردار خادمہ بنی ہوئی ہے۔ اچھے کامون مین لگاتی۔ اور بڑی خوبصورتی سے نصیحت ..... نصیحت ..... کرتی ..... ہان وہ بہت اچھی ..... مگر فیروزہ ..... فیروزہ ....." سو گئے۔

کوئی دو بجے آنکھ کھلی تو کیا دیکھتے ہین کہ شمع روشن ہے اور عفت آرا اکیلی پاندان کھولے بیٹھی ڈلیان کتر رہی ہے۔ حیرت سے پوچھا "این! تم سوئین نہین؟"

عفت آرا: "ہان مجھے نیند نہین آئی۔ بیکار پڑے پڑے دم اُلجھنے لگا تو اُٹھ کے ڈلیان کترنا شروع کر دین۔"

مسعود: "اتنی اتنی رات تک جاگو گی تو بیمار پڑ جاؤ گی۔ بس اب لیٹ رہو۔ آنکھین بند کر کے لیٹو گی تو آنکھ لگ بھی جائے گی۔"

عفت آرا: "ہان مین سو رہون گی۔ تم آرام کرو۔" اس کے بعد مرزا مسعود کروٹ بدل کے سوئے تو صبح کی خبر لی۔ اور اس وقت بھی بی بی کو جاگتے ہی پایا۔ عفت آرا کے مستانہ آنکھون مین نیند کا خمار دیکھ کے بولے "مین سمجھتا ہون تم رات بھر نہین سوئین۔"

عفت آرا: "سوتی کیون نہین؟ بڑی دیر تک سوتی رہی۔"

مسعود: "مگر تمھاری آنکھون سے تو معلوم ہوتا ہے کہ رات بھر تمھاری آنکھ نہین لگی۔ آخر کچھ فکر کس بات کی ہے؟"

عفت آرا۔ (ہنس کے) "فکر کس بات کی ہوتی؟ بس اتنا ہے کہ مجھے نیند ذرا کم آتی ہے لے اب اُٹھ کے ہاتھ منھ دھو۔ چا تیار ہے"

مرزا مسعود پلنگ سے اُٹھ کے چوکی پر گئے۔ پھر وضو کر کے نماز پڑھی۔ مگر عفت آرا کی عجیب حالت تھی بہ ظاہر تو اب تک ڈیلیان ہی کترا رہی ہے۔ مگر خدا جانے کس قسم کے اور کیا کیا خیالات دل میں بھرے ہوئے ہیں کہ بیٹھے بیٹھے کبھی مسکراتی بلکہ ہنس دیتی ہے۔ اور کسی وقت اُس کے نازک رخسار دن پر غیظ و غضب کی سی تمتماہٹ پیدا ہو جاتی ہے۔ اور پھر آپ ہی آپ پیارا اور بھولا چہرہ نہایت ہی متین بن جاتا ہے۔ مگر بلا کی ضابطہ ہے مجال کیا کہ کسی کو اُس کے دل کا حال معلوم ہو جائے بغیر اس کے کہ ان دلی جذبات کے متعلق ایک لفظ بھی زبان سے نکالے پاندان بند کر کے اٹھی وضو کر کے نماز پڑھی۔ اور محمدی سے تاکید کی کہ "جلدی چاء اور ناشتہ لے کے آؤ"

چاء سے فارغ ہو کے مرزا مسعود نے کہا "اب تم تو رات بھر کی جاگی ہوئی ہو۔ اس وقت سبق کون یاد کریگا؟ اور جب تم ہی کتاب لے کے نہ بیٹھو گی تو میں کیوں بیٹھنے لگا تھا؟"

عفت آرا "یہ تم سے کس نے کہا کہ میں نہ بیٹھوں گی؟" اول تو میں اپنی نیند بھر سوئی ہوں اور نہ سوئی ہوتی تو بھی یہ ممکن نہ تھا کہ رات کا قول و اقرار اتنی جلدی بھول جاتی۔ میں اپنی کتابیں لاتی ہوں اور تم اپنی کتابیں لو" یہ کہہ کے اُس نے محمدی کو پکارا۔ اور وہ حاضر ہوئی تو حکم دیا کہ "مجھ سے کوئی کام ہو تو اسی وقت کہہ دو۔ پھر دس بجے تک مجھے بات کرنے کی چھٹی نہ ہوگی۔ اور ہاں دیکھو فیضن پیش خدمت اور اچھی کہاری سے بھی کہہ دو کہ دس بجے تک نہ خود میرے پاس آئیں۔ اور نہ کسی اور کو آنے دیں"

ایسے نے جلالینی حکم سے ہندوستان کے گھر بالکل نا آشنا ہیں۔ محمدی نے حیرت سے سنا مگر عذر کی کیا مجال تھی بولی "میں ابھی جا کے سب کو یہ حکم سنائے دیتی ہوں"

عفت آرا۔ آج ہی پر موقوف نہیں۔ روز یہی قاعدہ رہے گا کہ دس بجے سے دس بجے تک میں اپنا کام کروں گی۔ اُس وقت نہ کوئی میرے پاس آئے نہ مجھ سے کچھ کہے سنے۔ جو کچھ کہنا یا پوچھنا ہوا کرے اس سے پہلے پوچھ لیا کرو۔ یا پھر دس بجے کے بعد"

محمدی "بہت خوب"

یہ کہہ کے عفت آرا نے کروٹ لی۔ اور دونو میاں بی بی کتابوں میں مشغول

ہوگئے۔ دس بجے تک جم کے مطالعہ کرنے سے عفت آرا کو اپنا سبق خوب فر فر یاد ہوگیا۔ اور مرزا مسعود نے بھی جو کچھ آج پڑھا وہ دل مین نقش ہوگیا۔ گو بعض اوقات خیالات پریشان نے ستایا مگر بی بی کو مشغول دیکھ کے کتاب کے مضامین مین مصروف ہوجایا کیے۔ اس کے بعد کچھ دیر تک ادھر اُدھر کی باتین کرکے مرزا مسعود نے کہا "آج کھانا گیارہ ہی بجے کھلا دو تاکہ کھانے سے فراغت کرکے ذرا باہر کی ہوا کھا آؤن"

عفت آرا نے فوراً ماما کو بلا کے تاکید کی کہ "کھانا جلدی لاؤ۔ گیارہ بجے دستر خوان بچھ جائے" پھر میان کی طرف دیکھا۔ اور مسکرا کے کہا "باہر کی ہوا کھانا بہت ضروری ہے۔ جب تک چلو پھرو گے نہین پڑھا بھی نہ جائے گا۔ اور کوئی ایسی صحبت بھی چاہیے جس مین انسان بے تکلفی سے بیٹھ کے ہنسے بولے مگر تمھین تو باہر جاکے وحشت ہونے لگتی ہے"

مسعود۔ (چونک کے) "وحشت کیسی؟"

عفت آرا "اب یہی کل فیروزہ کے وہان سے وحشت کھا کے بھاگنے کا کون موقع تھا؟ اول تو جسے تم سے محبت ہو اُس سے بھاگنا ہی کیا۔ یہ بھی تو خیال کیا ہوتا کہ وہ اگر تمھارے پاس آئی تھی تو تمھاری بلائی ہوئی آئی تھی" عفت آرا یہ باتین کہہ رہی تھی اور مرزا مسعود کے ہوش و حواس فرو تھے۔ دیر کے بعد جب ذرا حواس ٹھکانے ہوئے تو بولے "تمھین ان سب باتون کی خبر ہوگئی! اچھا تو پھر اب یہ بھی بتا دو کہ مین کس کے ساتھ وہان گیا تھا؟ اور وہان صحبت مین کون کون تھا؟"

عفت آرا "(ہنس کے) اب بتا ہی دون؟ تم حامد حسین کے ساتھ گئے تھے۔ اور اکیلے وہی آخر تک تمھارے ساتھ رہے"

مسعود "واللہ! غضب کرتی ہو؟ مین دیکھتا ہون تم اب میرا گھر سے نکلنا بند کرا دوگی"

عفت آرا "تو مین نے کبھی تمھین کہین جانے سے منع کیا ہے؟ تمھارا جہان جی چاہے شوق سے جاؤ۔ اور جس چیز مین تمھاری خوشی ہو اُسی مین مین بھی خوش ہون"

مسعود "مگر کیونکر جاؤن؟ قدم قدم پر تو یہ دھڑکا لگا رہتا ہے کہ تم کو خبر ہوجائے گی"

عفت آرا۔ (ہنس کے) "تو تمھارا کیا کرلون گی؟ فیروزہ کو تم دل سے چاہتے ہو اور اُسے معلوم بھی ہے کہ تم جب تک گھر مین رہتے ہو مین تمھارے پاس رہا کرتی ہون پھر اُس کے جان جانے کے خیال سے کیا کبھی تم نے گھر کا آنا جانا چھوڑ دیا؟"

مسعود" لاحول ولاقوۃ! اُس کا اور تمھارا مقابلہ ہی کیا؟ وہ وہی ہو اور تم تم ہی ہو؟ اب اُس کا ایسا ڈر نہیں ہوسکتا کہ میں اس کے لیے تم سے ملنا چھوڑ دوں"۔

عفت آرا۔ (متانت سے) "انسان جس کسی کو دل سے چاہتا ہو اُس کا خیال کرنا ہی پڑتا ہے"

مسعود" اِس سے مجھے انکار نہیں کہ میں اُسے چاہتا ہوں۔ مگر یہ چاہنا ایسا نہیں ہے کہ اُس کے لیے بیتاب و پریشان ہوں۔ اور تمھاری وقعت وہ ہے کہ تمھیں نہ چاہنا بھی اُس کے چاہنے سے بڑھا ہوا ہے"۔

عفت آرا" یہ تمھاری عنایت و شرافت ہے۔ ورنہ میں تو تمھاری ایک ادنی لونڈی ہوں۔ اور صرف تمھاری خدمت گزاری کے لیے۔ میرا اندیشہ ہی کیا۔ تم خیال رکھو یا نہ رکھو میں ہر طرح تمھاری ہوں۔ فیروزہ روٹھ بھی سکتی ہے۔ بگڑ بھی سکتی ہے۔ مگر میرا کام ہے کہ ہر حال میں راضی اور تمھاری ہی ہو کے رہوں"۔

مسعود" سب سے زیادہ قیامت تو تمھاری یہی نیک نفسی ہے۔ کسی اور کے خلاف کرو تو وہ بگڑے گا بُرا بھلا کہے گا۔ مگر تمھارے خلاف کرنے میں یہ آفت ہے کہ تم تو کچھ نہیں کہتیں۔ مگر خود اپنا نفس لعنت ملامت کرنے لگتا ہے"۔

عفت آرا۔ (ایک دلفریب مسکراہٹ کے ساتھ) "تو یہ تمھارے نفس کی خوبی ہوئی؟ اس میں میری کون سی تعریف ہے؟"

مسعود" جو کچھ ہو تمھارا یہ عمل قیامت کا ہے کہ کوئی بات کیسی ہی چھپا کے کیجائے تم جان جاتی ہو"۔

چھٹا باب

پھر وہی فیروزہ کا گھر

کھانے سے فارغ ہو کے مرزا مسعود گھر سے نکلے۔ مگر پہلے سے زیادہ خائف ترساں و لرزاں گھر سے نکل کے دو ہی چار قدم گئے ہوں گے کہ دل سے پوچھا "اب اِس وقت میں کہاں جاؤں؟" مگر کچھ جواب نہ ملا۔ لہذا اس کا تصفیہ کرنے کے لیے چلتے چلتے سڑک ہی پر کھڑے ہو گئے۔ اور سوچنے لگے۔ ہر دوست اور ملنے والے کا گھر یاد آتا تھا مگر قدم کسی طرف نہ اٹھتا تھا۔ اور وجہ یہ کہ سابق کی بگڑی ہوئی صحبت کی بدولت کسی ایسے شخص سے دوستی نہیں پیدا ہونے پائی تھی جو مہذب شائستہ اور شریف ہو اور

جس سے ملنے جلنے مین بی بی سے حجاب نہ آتا ہو۔ اسی تردد اور گومگو کے عالم مین کھڑے کھڑے کئی منٹ ہوگئے اور کسی طرح کوئی تصفیہ نہ ہوسکا۔ عالم استغراق مین تھے کہ قریب سے آواز آئی "ہاین! ماشاء اللہ! کیا پینک مین ہو؟ یہ بے افیون کی پینک آج ہی دیکھی!"

مرزا مسعود سنتے ہی پہچان گئے کہ محمود علی کی آواز ہے۔ بولے۔ بھئی خوب ملے! مین اسی فکر مین تھا کہ کہان چلون"

محمود علی "خوب بڑا مشکل معاملہ تھا۔ مین کہتا ہون یہ تمھین ہو کیا گیا ہے؟ اب آپ بی بی کے ڈر کے مارے گھر سے نکلنا چھوڑ دین گے؟"

مرزا مسعود "خدا ہی نے کہا ہے کہ جب بی بی کو ذرا ذرا سی باتون کی خبر ہو جائے گی تو میرا ہر جگہ کا آنا جانا چھوٹ جائے گا"

محمود علی "کسی ذریعہ سے انھین دو ایک باتون کا پتہ لگ گیا۔ اور تم سمجھ گئے کہ میری بی بی غیب دان ہین۔ مین نہ مانونگا۔ اُن کا کوئی نہ کوئی جاسوس تمھارے آس پاس رہا کرتا ہوگا"

مرزا مسعود "اچھا اب اسی وقت تم دیکھ لو یہان کون سا جاسوس موجود ہے؟"

محمود علی "تو اس وقت کی باتون کی انھین خبر بھی نہ ہوگی۔ کیا مجال جو کچھ بھی معلوم ہوسکے۔ تم اس وقت میرے ساتھ فیروزہ جان کے گھر چلو۔ اور مین دیکھتا رہون گا۔ کہ ہمارے پیچھے پیچھے کوئی آتو نہین رہا ہے"

مرزا مسعود "کوئی آتا ہو یا نہ آتا ہو مگر بی بی کو ضرور خبر ہو جائے گی"

محمود علی "تو اچھا کچھ شرط ہو جائے"

مرزا مسعود "جو شرط کہو منظور ہے"

محمود علی "مگر مین جس طرف سے اور جس طرح سے چاہون گا لیجاؤن گا۔ آپ اس مین کچھ دخل نہ دیجیے گا"

مرزا مسعود "مجھے سب طرح منظور ہے"

محمود علی "تو پھر پچاس پچاس روپیہ ہوئے۔ مگر مین واللہ لے لون گا"

مرزا مسعود "ابھی اسی وقت نقد بسا دون۔ لیکن اگر گھر مین خبر ہوگئی تو پھر مین بھی اُسی وقت نکڑے کھڑے رکھوا لون گا"

محمود "منظور" یہ کہہ کے محمود علی نے سڑک پر چاروں طرف نظر دوڑائی - آس پاس جتنے لوگ نظر آئے اُن سب کو خوب بھانپ بھانپ کے دیکھا - اور جب کسی پر کسی قسم کا شبہ نہ ہوا تو بولے "اچھا اب چلیے - مگر ادھر سے نہیں (ایک طرف اشارہ کرکے) اِس راستے سے چلیے"

مرزا مسعود "چلیے" اور دونوں اُسی طرف چل کھڑے ہوئے اب محمود علی نے راستہ بہلانے کے لیے کہا "تم واقعی بڑے بے مروت اور سنگدل ہو - اجی شادی کے بعد مجھ سے نہیں ملتے تھے نہ سہی - قیامت تو یہ کہ تم نے اپنے سب دوستوں کو چھوڑ دیا اور تو اور فیروزہ جان کی ملاقات بھی القط!"

مرزا مسعود "ان سے تو کل ملا تھا"

محمود علی "جی سُن چکا ہوں - ایک دم بھر کے لیے گئے اور اُس غریب کو ایسا ملال دے آئے کہ اُس کی بھوک پیاس سب تشریف لے گئی - کل سے اِس وقت تک اُس کی حلق سے ایک دانہ نہیں گیا ہے"

مرزا مسعود "(حیرت سے) "تو میں نے کیا کیا؟"

محمود علی "پہلے تو انھیں اپنے پاس بلایا - اور جب آئیں تو ایسی بے رُخی اور رکھائی ظاہر کی کہ گویا اُن کی صورت ہی سے نفرت ہو - اور پھر آپ ہی آپ اِس طرح رسیان تڑا کے بھاگے کہ جیسے دشمنوں کو موا ہو گیا ہے"

مرزا مسعود "اتنا قصور تو ضرور ہوا ہے - اور سبب یہ ہوا کہ جب وہ پاس آکے میرے زانو سے زانو بھڑا کے بیٹھیں تو مجھے خیال آگیا کہ بی بی کو ان باتوں کی خبر ہو جائے بس اسی اندیشے سے میں اُٹھ کے بھاگا - مگر فیروزہ جان سے تو جتنے معذرت کرلیں کم"

محمود علی "آپ کی معذرت کے بھی قربان! پہلے خود ہی ذلیل کیجیے اور پھر معافی لیجیے"

مرزا مسعود "تو میں نے انھیں ذلیل کب کیا؟"

محمود علی "ایک جوان عورت خصوصاً رنڈی کی اِس سے زیادہ توہین کیا ہو سکتی ہے کہ اُسے شوق سے بلائیے - اور جب آئے تو نفرت کے طریقے سے ہٹا دیجیے - واللہ - تم نے ان کے دل کو بڑا صدمہ پہونچایا ہے - اور جب تک اپنے فعل پر ندامت ظاہر کرکے اور ان کے حسن و جمال کی بے انتہا تعریف کرکے دلی شوق بلکہ عشق ظاہر کرکے

اُن کے دل کو چین نہ آئے گا"

مرزا مسعود "یہ تو مجھ سے آج کل نہ ہوگا"

محمود علی "کیا باتین کرتے ہو۔ ان کی تو یہ حالت ہو رہی ہے کہ تمھارے نام پر فدا ہین۔ تمھاری ہر ہر ادا پر جان دینے کو تیار ہین۔ ایک ذری سی رکھائی پر یہ عالم ہے کہ دو روز سے دانہ پانی حرام ہو گیا ہے۔ اور آپ فرماتے ہین مجھ سے نہ ہوگا۔ نہ کیسے ہوگا؟ تم اُس غریب کی جان لوگے؟"

مرزا مسعود "مجھے جان لینے یا دینے سے کیا تعلق؟ فقط دور کی یاد اللہ ہے۔ نہ مجھ سے اُن سے کسی قسم کا تعلق تھا نہ ایسی زیادہ آمد و رفت ہی رہی ہے۔ مین تو وہان صرف تم لوگون کی وجہ سے چلا جایا کرتا ہون"

محمود علی "تم سے ان سے کوئی تعلق نہین! تعلق کچھ ساتھ لیٹنے ہی سے نہین ہوتا تعلق تو دل سے ہے اور یہان دلون کی جو حالت ہے تم جانتے ہی ہو۔ وہ تم پر جان فدا کیے بیٹھی ہوئی ہین۔ رہے تم۔ تو مجھے تم ہزار قسمین کھاؤ یقین نہ آئے گا کہ تمھارے دل مین اُن کا خیال نہین۔ اُن سے چھوٹ کے تمھارے دل پر بھی ہمیشہ ایک کوفت رہے گی"

اتنے مین ایک مکان کے دروازے پر پہونچ کے محمود علی نے کہا "اس کے اندر چلیے"

مرزا مسعود "یہان کہان؟ فیروزہ جان کے وہان چلتے ہو نہ؟"

محمود علی "تمھین اس سے کیا بحث؟ مین وعدہ لے چکا ہون کہ جس طرح چاہو نکالے چلون گا"

مرزا مسعود "ہان ہان چلو۔ مجھے اس کا خیال نہ تھا"

یہ ایک خانصاحب کا مکان تھا جن سے میان محمود علی سے بہت پرانا راہ و رسم تھا۔ اندر جا کے مرزا مسعود کو ان سے ملایا۔ حقہ کے چند کش لگائے۔ اور ایک ایک گلوری کھا کے اُٹھ کھڑے ہوئے۔ اس مکان کا ایک دوسرا دروازہ ایک تنگ تاریک گلی مین تھا۔ اسی راستے سے نکل کے محمود علی نے آگے کی راہ لی۔ اور گلیون ہی گلیون ہوتے ہوئے خاص بی فیروزہ کے مکان کے پاس نکلے۔ راستے مین کئی جگہ ٹھہر ٹھہر کے اندازہ کیا کہ ہمارے ساتھ تو کوئی نہین آ رہا ہے۔ پھر فیروزہ کے دروازے پر بھی خوب غور سے دیکھ کے اطمینان کر لیا کہ کوئی جاسوس ساتھ نہین ہے۔ تب

فیروزہ کے کمرے پر چڑھتے ہوئے زینہ پر کہا "اب آج کا حال تمھاری بی بی کو معلوم ہو جائے تو مجھے یقین ہو جائے گا کہ تمھاری بی بی انسان نہیں جن ہیں"

مرزا مسعود "وہ انھیں آپ جن کہیں یا انسان مگر میرے پچاس روپیہ نہ بھول جائیے گا"

محمود علی "ہاں ہارا تو دوں گا۔ اور گلے گلے پانی دوں گا"

شرط کی تجدید ہوتے ہی مرزا مسعود اندر داخل ہوئے۔ زینے پر کسی کے آنے کی آہٹ سن کے بی فیروزہ کی نظر دروازے سے لگی ہوئی تھی۔ مگر جیسے ہی مرزا مسعود کی صورت دیکھی ذرا بن بیٹھیں۔ بال اور کپڑے سنبھال لیے۔ مگر بظاہر روکھی صورت بنا کے دوسری طرف دیکھنے لگیں۔ لیکن۔ حاجیین جو ان کے قریب ہی بیٹھے ہوئے تھے مرزا مسعود کی صورت دیکھتے ہی اٹھ کھڑے ہوئے اور بولے "آیئے اتمھاری جان کی قسم میں اس وقت دل میں تمھیں کو یاد کر رہا تھا"

محمود علی "بھئی آج میں انھیں یہ شرط کر کے لایا ہوں کہ اگر آج کا حال ان کی بی بی کو معلوم ہو جائے تو پچاس روپیہ ہارون گا"

حاجی حسین "ان کی بی بی بڑی سیانی ہیں انھوں نے کچا انتظام نہیں کیا ہے۔ کسی نہ کسی طرح خبر ہو ہی جائے گی"

محمود علی "کیا مجال جو اُن کو کانوں کان خبر ہو۔ اگر وہ سیانی ہیں تو میں بھی بڑا سیانا ہوں۔ ابھی میں آج انھیں ایسے راستے سے لایا ہوں کہ اُن کے فرشتے خان کو تو خبر ہو گئی نہیں"

مرزا مسعود "انھیں نہ جاسوس بھیجنے کی ضرورت ہے۔ اور نہ کوئی گوئندہ لگانے کی۔ انھیں خود بخود سارے حالات معلوم ہو جایا کرتے ہیں۔ اور کل اس کا تجربہ ہو ہی جائے گا۔ گوئندہ اگر بتا بھی سکتا ہے تو فقط اتنا کہ میں یہاں یا تمھارے وہاں آیا تھا۔ لیکن یہاں گھر کے اندر بیٹھ کے جو باتیں کرتا ہوں اُن کی مخبری کون کر سکتا ہے؟ اور وہ تو اُن مقامات کی باتوں کو جان جاتی ہیں جہاں پرندہ پر نہیں مار سکتا"

محمود علی "خیر کیا مضائقہ ہے؟ کل معلوم ہی ہو جائے گا (فیروزہ کی طرف دیکھ کے) اجی اب ان کا قصور معاف بھی ہو گا۔ یا یونہیں روکھی بیٹھی رہو گی"

فیروزہ "مجھ سے مطلب؟"

مرزا مسعود "کل مجھ سے اتنی گستاخی ضرور ہوئی کہ یہ مہربانی سے میرے پاس آ کے

بیٹھین اور مین وحشت کھا کے بھاگ کھڑا ہوا"۔

فیروزہ "وہ تو نگوڑی میری صورت ہی ایسی ہے کہ لوگون کو دیکھ کے ڈر معلوم ہوتا ہے۔ وحشت ہونے لگتی ہے۔ ہولین کھا کے بھاگ کھڑے ہوتے ہین"۔

مرزا مسعود "(مسکرا کے) "لے بس اِس پیاری صورت کو بُرا بھلا نہ کہو۔ تم اس کی پروا نہین کرتین تو اِس کے بہت سے پروا کرنے والے دنیا مین پڑے ہین"۔

فیروزہ "(ایک ٹھنڈی سانس لے کے) "ایسی قسمت کہان!"

مرزا مسعود "واقعی مجھے اپنے کل کی حرکت پر ندامت ہے۔ اسے میری حماقت بے عقلی جو چاہو سمجھو مگر معاف کر دو"۔

فیروزہ "مین معاف کرنے والی کون؟ قصور جا کے اُن سے معاف کراؤ جن کا آج کل زور ہے۔ جن کے موکل اندر باہر ہر جگہ تمھارے پیچھے لگے رہتے ہین۔ اے جلدی بھاگو اُنھین خبر ہو گئی تو لتے لے ڈالین گی"۔

مرزا مسعود "اجی بس اب اِس کا ذکر جانے ہی دو۔ آج تو مین دل مین ٹھان کے آیا ہون کہ تم سے قصور معاف کرا کے جاؤن گا"۔

فیروزہ "تم نے میرا کون سا قصور کیا ہے جو معاف کرون؟ اور مجھ سے مطلب ہی کیا؟"

محمود علی۔ (جھک کے مرزا مسعود کے کان مین) "اجی اپنا شوق اور جوش عشق تو ظاہر کرو۔ بغیر اس کے بھلا یہ لوگ کبھی راضی ہوئے ہین؟"

مرزا مسعود "(فیروزہ سے) "کیا کہون کہ دل کی کیا حالت ہو رہی ہے! ہر وقت تمھاری صورت نظر کے سامنے رہتی ہے۔ اور کسی طرح قرار نہین آتا۔ تمھاری جان کی قسم مین اپنے دل کی کیفیت بیان نہین کر سکتا۔ ادھر تمھاری محبت ہے جو ہر وقت دل مین چٹکیان لیتی رہتی ہے اُدھر بی گھر والی کا ڈر ہے کہ انھین ذرا ذرا سی باتون کی بھی خبر ہو جاتی ہے۔ تمھین انصاف کرو کہ ایسی حالت مین کیا کرون؟"

فیروزہ "بس یہی کرو کہ اُن نیکبخت کو خوش رکھو اور سارے یار آشنا۔ احباب اور ملنے جلنے والے چولھے مین گئے۔ اے مین پوچھتی ہون کہ تمھین ایسا ہی دھڑکا لگا ہے تو پھر یہان آئے کیون؟"

مرزا مسعود "بے آئے بھی تو نہین رہا جاتا! کمبخت دل یون بھی تو نہین مانتا۔ لے بس اب غصہ تھوک ڈالو۔ اور میرے پاس آ کے بیٹھو"۔

حامد حسین:- ہان بھئی فیروزہ اب معاف کردو۔ ان دنون یہ اپنے دل کے ہاتھون بہت مجبور ہین۔ تم بھی رُکھائی کروگی تو خیال کرو کہ بیچارے کا کیسے نباہ ہوگا۔ اور مین بھی صاف آدمی ہون۔ بی صاحب تمھین قدر نہین۔ خوب یاد رکھو کہ چاہنے والا بڑی مشکلون سے ملتا ہے۔"

فیروزہ:- "اچھا تمھاری خاطر ہے۔ ورنہ میرا تو جی نہین چاہتا۔" یہ کہکے اپنی جگہ سے ایک نخرے کے ساتھ اُٹھین۔ اور مرزا مسعود کے برابر آکے بیٹھ گئین۔

آج مرزا مسعود کو کل کی سی وحشت نہین ہوئی۔ اور وجہ یہ کہ بی بی نے خود ہی کہہ دیا کہ تمھین بھڑکنے اور ہول کھانے کی ضرورت نہین۔ جہان چاہو جاؤ ہنسو بولو۔ مین کسی بات کو منع نہین کرتی۔ دولھن کی ان باتون نے اُن کا حوصلہ بڑھا دیا تھا۔ دل مین یون اطمینان کرکے فیروزہ سے کہا "لے اب کھانا تو کھالو۔"

فیروزہ۔ (قہقہہ لگاکے) "آئین! یہ بھی کوئی کھانے کا وقت ہے؟ ایک بج چکا ہے۔ کیا بی گھر والی نے آج کھانا بھی نہین دیا؟"

محمود علی:- "نہین صاحب وہ تو گھر سے کھاکے آئے ہین۔ انھین بی بی بے کھلائے پلائے ڈیوڑھی سے قدم تو باہر نکالنے دیتی نہین ہین۔ یہ تمھارے لیے کہتے ہین۔ اے کل سے کچھ نہین کھایا ہے تو کیا اب بھی نہ کھاؤگی؟ تم بھی واللہ ہے بڑی گھری ہو۔ اور جہان کوئی بات دل مین آگئی پھر نہین نکلتی ہے۔ اے ان کی ذرا سی رُکھائی پر خفا تھین اب انھون نے اپنا قصور معاف کرا لیا۔ چلو چھٹی ہوئی۔ اب پھر وہی وہ ہین اور وہی تم ہو۔"

فیروزہ۔ (بگڑکے) "محمود علی تمھاری یہی باتین مجھے اچھی نہین لگتین۔ بھلا اس کے کہنے کی کون سی ضرورت پڑی تھی؟ وہ تو نگوڑی کوئی بات پیٹ مین ٹھہرتی ہی نہین خدا نہ کرے کہ کوئی تمھاری طرح پیٹ کا ہلکا ہو۔ جناب امیر کی قسم مین تمھاری اس لگائی بجھائی سے بڑی حیران ہون۔ مین نے نہین کھایا تو تمھاری بلا سے نہین کھایا۔ تم کہنے والے کون تھے؟"

محمود علی (سر کھجاکے) "ہان میرے منھ سے نکل تو گیا۔ مگر اس مین مضائقہ ہی کیا ہے؟"

فیروزہ:- (جھنجھلاکے) "تو تمھارے نزدیک کوئی مضائقہ نہین یا میرے نزدیک بھی نہین ہے؟ جو بات ہوتی ہے نگوڑی اُلٹی ہی ہوتی ہے۔"

مرزا مسعود:- "اچھا پھر خفا ہو لینا۔ پہلے کھانا تو منگواؤ۔"

فیروزہ:- "اے تو اب کھانا رکھا ہوا ہے؟ سب کھاپی کے فراغت کر چکے۔"

حامد حسین "اب مجھ سے نہین رہا جاتا۔ صاحب مہربان کل سے ہنڈیا چڑھی نہین ہے۔ سب بیٹھے سوکھ رہے ہین۔ مگر دعوے یہ ہین کہ کھا پی کے فراغت کر چکے"

مرزا مسعود "لاحول ولا قوۃ۔ یہ کون سی بات تھی۔ ایک مین ذرا اُٹھ کے چلا گیا اور تم نے کھانا چھوڑ دیا"

حامد حسین "تم نہین جانتے۔ تمھارے ساتھ اِن کو ایسا ہی لگاؤ ہے۔ مگر ہان یہ کہون گا کہ دل کی مضبوط ہین۔ مجال کیا کہ اُف نکل جائے"

فیروزہ "بھئی مجھے ایسی باتون سے نفرت ہے۔ میرے گھر مین چاہے کچھ ہو رہا ہو یا میرے دل کی کچھ ہی حالت ہو لیکن مین اس کی روادار نہین کہ کسی اور کو کانون کان خبر ہو"

مرزا مسعود "خیر باتین تو ہوتی ہی رہین گی پہلے کھانے کی تو فکر کیجائے۔ ہشو کہان گیا؟"

فیروزہ۔ (ہنس کے) "ای تم بھی اُسے ہشو کہنے لگے؟ نیچے بیٹھا باتین بنا رہا ہوگا تمھارا کون سا کام ہے؟"

مرزا مسعود "تمھین اِس سے کیا؟ اُسے بلواؤ تو سہی"

بی فیروزہ نے باریک کمزوری دکھاتی ہوئی آواز مین پکارا "ای ہشو! ہشو! جب اس کے جواب مین اُس کی آواز نہ آئی تو محمود علی اُٹھ کے باہر گئے اور اُسے پکار لائے۔ ہشو ایک بارہ تیرہ سال کا کانا لونڈا تھا۔ جو فقط روٹی کپڑے پر بی فیروزہ کے یہان رہتا تھا۔ مگر بلا کا تیز اور آفت کا پرکالہ تھا"

فیروزہ۔ (اس کی صورت دیکھتے ہی) "کہان گیا تھا؟ یہان پاس نہین بیٹھتا!"

ہشو "ای اُس روز جب نواب صاحب آئے تھے آپ ہی نے حکم دیا تھا کہ میرے پاس نہ بیٹھا کرو"

فیروزہ "(بگڑ کے) "ای شامتین آئی ہین مونڈی کاٹے کی۔ مجھے بھی کوئی وہ"

محمود علی۔ (ہنس کے) "کون نواب؟"

ہشو "کیون بتاؤن؟ کچھ کھلواؤ تو بتاؤن"

محمود علی "دو دن کے فاقے مین بھی شرارت نہین گئی؟"

فیروزہ "ای مین ہی اسے خوب سیدھا کرتی ہون۔ دیکھو پھر وکتبی جوتیان کھلواتی ہون"

مرزا مسعود۔ (جیب سے دو روپیہ نکال کے) "ہشو لو۔ ایک ڈیڑھ سیر پوریان۔ چار آنے کی

شیرمالین - دو آنے کے کباب - پاؤ بھر بالائی - کچھ روٹی سالن چار آنے کی برفی - اور چار آنے کی امرتیان تو لے آؤ"

فیروزہ "افوہ! اے تو یہ کون کھائے گا؟"

محمود علی "منگوانے دو جی - کل سے کسی نے کھایا نہین - اِس سے کم مین نہین پوری پڑیگی"

الغرض میان ہشو روپے لے کے روانہ ہوئے - اور اب بی فیروزہ جان کی توجہ و عنایت اور ان کا خلوص یک بیک بڑھ گیا تھا - مرزا مسعود آج تک گئے قریب قریب ہر بازاری عورت اور ہر مشہور رنڈی کے گھر مین تھے - مگر صرف لطف صحبت اٹھانے اور بیٹھ کے باتین بنانے کے لیے - آج تک ان مقامات مین کبھی انھون نے ایک پیسہ بھی نہین صرف کیا تھا - اُن کی زندگی مین یہ پہلا موقع تھا کہ یارون کے چکمہ مین آکے انھون نے نہایت بے جگری کے ساتھ باتون باتون مین دو روپیون کا خون کر ڈالا - اصل مین یہان نہ کوئی بھوکا تھا اور نہ کسی کو کھانے کی ضرورت تھی - فیروزہ کو پسند بھی نہ تھا کہ بے وجہ اور بے ضرورت مرزا مسعود کا نقصان کرائے - مگر حامد حسین اور محمود علی نے اپنے چرندم خورندم کے خیال سے ہمارے مرزا کے لٹوانے کا بندوبست کر دیا - اب مرزا مسعود نے باتون باتون مین جیب سے دو روپیہ نکال کے دیدیے تو فیروزہ پر اس کا بہت اثر پڑا - ان کے حال پر نہایت ہی مہربان ہو گئین - اور بولین "اس گھڑی ان لوگون نے بیکار تمھارا نقصان کرا دیا - مگر بھئی دیکھو مین پہلے سے کہے دیتی ہون کہ مجھ سے اِس وقت کچھ کھایا پیا نہ جائے گا اور تم خواہ مخواہ کو اصرار کرو گے"

حامد حسین "بھوک تو اب مر چکی کھایا کیسے جا سکتا ہے؟ دو ایک نوالے کھا کے پانی پی لینا - اور نہ کھاؤ گی تو خواہ مخواہ کو ضعف بڑھے گا - ایسی معمولی باتون مین یہ نہین کرتے کہ دانہ پانی چھوڑ دین - مگر تم نے طبیعت ہی کچھ ایسی پائی ہے کہ لاکھ سمجھاؤ نہین مانتین"

فیروزہ "(مرزا مسعود سے) میرے دل کو تم سے لگاؤ ہی ایسا ہو گیا ہے کہ تمھاری ذرا سی خفگی بھی نہین برداشت ہو سکتی - دل مین سوچتی ہون کہ تم اب جو روٹھے ہوئے شادی ہونے سے پہلے ہی تمنے کس کی طرف توجہ کی تھی جواب کرو گے؟ اور ایسے بیوفاؤن کو دل دینا ہی کیا - مگر دل نہین مانتا"

مرزا مسعود "ہان دل سے دل کو راہ ہوتی ہے - یہ میری محبت کا اثر ہے - ورنہ تمھین کسی کا کیون خیال ہونے لگا تھا؟"

فیروزہ "اور دن کی اور بات ہے۔ اور تمھاری اور بات۔ تم اتنے دنون تک ایسی وضعداری کے ساتھ ملتے رہے ہو کہ خواہ مخواہ دل تمھاری طرف کھنچا جاتا ہے"

اتنے مین ہشو پوریان وغیرہ لے کے آگیا۔ حامد حسین نے ان سب چیزون کو لے کے بڑے اہتمام سے دسترخوان بچھایا۔ اور فیروزہ سے کہا "لے اب ہاتھ دھوؤ"

فیروزہ "مجھے تو بھوک نہین ہے"

محمود علی "اجی اب نخرے ہو چکے کھانا کھا لو پھر اطمینان سے بیٹھ کے باتین بنانا"

مرزا مسعود "اور کیا مین بے کھلائے رہون گا؟"

حامد حسین "اب لو اب نہ کھاؤ گی تو نہ کھاؤ گی؟"

فیروزہ "اے تو مجھے کچھ انکار تھوڑے ہی ہے۔ لیکن جو بھوک ہی نہ ہو تو کیسے کھا لون؟"

مرزا مسعود "جیسے بنے" یہ کہہ کے زبردستی ہاتھ پکڑ کے فیروزہ کو اٹھایا۔ کمرے کے باہر لے جا کے اپنے ہاتھ سے اُن کے ہاتھ دھلائے۔ پھر لا کے دسترخوان پر بٹھا دیا۔ اور خود اپنی جگہ پر جا کے بیٹھنے کو تھے کہ بی فیروزہ بولین "اوئی! اے وہان کہان جا کے بیٹھتے ہو؟ کیا تم نہ کھاؤ گے؟"

مرزا مسعود "مین تو ابھی ابھی کھا کے آیا ہون۔ تمھاری جان کی قسم نہین کھا سکتا"

فیروزہ "ماشاء اللہ اکھا سکو یا نہ کھا سکو مگر مین بے کھلائے نہ رہون گی" یہ کہتے ہی کھینچ کے اپنے برابر بٹھا لیا۔ اور جھٹ نوالہ بنا کے مُنھ مین دینے لگین۔

حامد حسین "مین دونون نخرے ہے۔ بس اس کی یہی تدبیر ہے کہ دونون ایک دوسرے کو کھلائین"

دیر تک یہ سلسلہ جاری رہا کہ فیروزہ جان نوالے بنا بنا کے مرزا مسعود کو کھلاتین اور مرزا مسعود فیروزہ جان کو اس گھڑی کسی کسی وقت مرزا مسعود کو بی بی کا خیال آجاتا اور دل ہی دل مین یہ سوال پیدا ہوتا کہ "ان سب باتون کی خبر تو ہو ہی جائے گی۔ لیکن اگر انھون نے ذرا بھی اعتراض کر دیا تو کیا جواب دونگا؟" پھر خود ہی کہتے "یہ غنیمت ہے کہ بی بی سخت گیر نہین۔ اور باوجود جان جانے کے میری کسی بات سے تعرض نہین کرتین۔ اس طرح اپنی خاطر جمعی کر کے پھر بی فیروزہ کی نازبرداری مین مصروف ہو جاتے۔ اور لڑ لڑ کے اُسے کھلانے لگتے۔

کھاتے پیتے اور باتین کرتے تین بج گئے۔ اور گھڑی دیکھ کے مرزا مسعود نے کہا "بس اب مین جاتا ہون"

فیروزہ "ای بیٹھو بھی۔ آج رات کو کھانا کھا کے جانا"۔
مرزا مسعود "نہین۔ بس اب نہین ٹھہر سکتا۔ گھر مین بیٹھی راہ دیکھ رہی ہون گی"۔
فیروزہ۔ (ہنس کے) "ای تو وہ نگوڑا کون سا دن ہوگا جب تمھارے دل سے یہ بنو بی بی کا ڈر نکلے گا؟"

لیکن ہمارے مرزا صاحب پر اب وحشت سوار ہو چکی تھی۔ اس کا کچھ جواب بھی نہ دیا، "خدا حافظ" کہہ کے چل کھڑے ہوئے۔ اور سیدھا گھر کا راستہ لیا۔

ساتوان باب

بی بی کا غصہ

مرزا مسعود فیروزہ کے کمرے سے تھوڑی ہی دور گئے ہون گے کہ اپنے گناہون اور ناعاقبت اندیشی کی حرکتون پر تنبہ ہوا۔ اور دل مین کہنے لگے "آج کی باتین ایسی ہین کہ اگر بنو بی بی کو معلوم ہو گئین تو مین انھین منہ دکھانے کے قابل نہ رہونگا۔ اور معلوم ضرور ہون گی۔ آخر میری سمجھ مین نہین آتا کہ مین فیروزہ کے وہان جاتا ہی کیون ہون؟ نہ جاؤنگا اور نہ یہ خرابیان پیدا ہونگی۔ مگر افسوس ہے اس سے ملے اور اس کی صورت دیکھے بھی نہین رہا جاتا اور اس کی آج کی باتون سے تو معلوم ہوتا تھا کہ اُسے مجھ سے محبت ہے اور سچی محبت ہے"۔

اسی قسم کی باتین کرتے ہوئے چار بجے گھر پہونچے۔ کمرے مین جا کے شروانی اتاری قمیص اُتار کے تنزیب کا کرتا پہنا۔ پھر باہر چوکی پر بیٹھ کے ہاتھ منہ دھوئے۔ اور تولیے سے منہ پونچھ رہے تھے۔ کہ عفت آرا باورچی خانے کے انتظام کو ماما پر چھوڑ کے اور جھٹ پٹ اُسے چند ہدایتین کر کے میان کے پاس آئی۔ دل مین چور تو تھا ہی۔ بی بی کی صورت دیکھتے ہی مرزا مسعود پسینہ پسینہ ہو گئے۔ عفت آرا دل مین کچھ کچھ سمجھ تو گئی مگر اُن کے مطمئن رکھنے کے لیے بولی "آئین! یہ تم کتنی دور چل کے آئے ہو کہ دشمن پسینہ مین تر بتر ہو رہے ہین؟"

پھر فیضن پیش خدمت کو بلا کے حکم دیا کہ "میان کے پنکھا جھلو"۔

مرزا مسعود "نہین کچھ دور تو نہین گیا تھا مگر ذرا تیز اور دوڑتا ہوا آیا ہون"۔

عفت آرا "تو ایسی کون سی جلدی پڑی تھی کہ مارے ہلکان ہو گئے"۔

مرزا مسعود "خیر تو اب چار منگواؤ"۔

عفت آرا "محمدی سے کہہ آئی ہون - تیار کر رہی ہو - دم بھر مین لائے گی - زیادہ جلدی ہو تو مین خود جا کے بنا لاؤن ؟ اب تو گھر ہی مین ٹھہرو گے نا ؟ یا کہین جانا ہے ؟"

مرزا مسعود "جہان جانا تھا ہو آیا - اب کہان جاؤن گا ؟"

عفت آرا "تم نے باہر جانے کا وقت ہی عجب رکھا ہے - ٹھیک دوپہر یا مین مارے مارے پھرتے ہو - اور جو وقت سیر و تفریح کا ہے اُس وقت گھر مین بیٹھے رہتے ہو لوگونکا معمول ہے کہ دو گھڑی دن رہے اپنے کامون سے فراغت کر کے چار و اپی کے گھر سے نکلتے ہین - اور آٹھ نو بجے رات تک واپس آجاتے ہین - مگر تمھارا طریقہ ہی نرالا ہے"

مرزا مسعود "اچھا اگر تمھاری مرضی دو گھڑی دن رہے جانے کی ہے تو اُسی وقت جایا کرون گا"

عفت آرا "میری مرضی سے کیا تعلق ؟ تمھارا جس وقت جی چاہے جایا کرو - مین فقط تمھین مشورہ دیدیا کرتی ہون - اگر یہ بھی تمھارے خلاف گزرتا ہو تو نہ سہی"

عفت آرا کے اِن الفاظ مین ناراضی کی بو آتی تھی - مرزا مسعود کے دل مین چور پہلے ہی سے موجود تھا سمجھ گئے کہ سب باتین بی بی کو معلوم ہو گئین - قریب تھا کہ اپنی بے اعتدالیون کو خود ہی قبول دین اور عجز و الحاح سے عذر خواہی کرین - مگر دل مین کہا "آج محمود علی سے پچاس پچاس روپیہ کی شرط ہو چکی ہے خود یہ جب تک اپنی زبان سے نہ بتائین مین کچھ نہ ظاہر کرون گا" اور ٹالنے کے طور پر کہنے لگے "مجھے تم سے کسی بات کی شکایت نہین جانتا ہون کہ تم جو کچھ مشورہ دیتی ہو میرے بھلے ہی کے لیے ہوتا ہے"

عفت آرا اُن کی حالت و صورت سے سمجھ گئی تھی کہ آج بھی یہ کسی اچھی جگہ نہین گئے ہین - اور ایسے ہی لوگون مین رہے ہین جو انھین خراب کرنے والے ہین - بولی "مین تمھین اچھا مشورہ نہ دون گی تو نہ دون گی ؟ جانتی ہون کہ تمھاری ہی بھلائی کے ساتھ میری بھلائی ہے - اور تم ہی تک مین ہون - لیکن اتنا ضرور کہون گی کہ جب تک تم اپنی صحبت نہ بدلو گے گھر کی خیریت نہین ہے"

یہ الفاظ سنتے ہی مرزا مسعود کانپ گئے - اور دل مین کہا "یقیناً انھین سب باتون کی خبر ہو گئی - اور خرابی یہ ہے کہ آج مین نے جو کام کیے ہین وہ کسی طرح معافی کے قابل نہین ہین" آخر ندامت کے ساتھ جواب دیا "مین تمھارے کہنے سے باہر نہ ہون گا"

عفت آرا "آج مین تم سے ایک بات کہتی ہون لیکن پہلے وعدہ کرو کہ برا تو نہ مانو گے

مرزا مسعود "نہین۔ مین ہرگز برا نہ مانون گا۔ تمھین جو کہنا ہو شوق سے کہو"
عفت آرا "تم ماشاء اللہ سے پڑھے لکھے اور تعلیم یافتہ ہو۔ انگریزی مین اتنی لیاقت ہے کہ کسی صحبت مین کسی سے کم نہین سمجھے جا سکتے۔ پھر اس کے ساتھ شریف اور عالی خاندان ہو۔ یہی نہین گھر سے خوش حال بھی ہو۔ غریب و محتاج نہین کہ کسی کے سامنے آنکھ نیچی ہو سکے جس اچھی سے اچھی صحبت مین جاؤ گے لوگ ہاتھون ہاتھ لین گے اور سر آنکھون پر بٹھائین گے۔ پھر کیا بات ہے کہ تم کو اچھے اور معزز لوگون کی صحبت مین لطف نہین آتا نہ کبھی تمھین ایسے لوگون کے پاس آتے جاتے سنتی ہون۔ جب سنا یہی سنا کہ اپنی درجے کے ذلیل لوگون مین تھے۔ آخر یہ کیا بات ہے؟"
مرزا مسعود "ہان یہان کے معززین سے تو مجھ سے بالکل راہ و رسم نہین۔ جب تک تعلیم کا سلسلہ جاری رہا کسی سے ملنے کی فرصت نہ تھی۔ مگر ان لوگون سے اتفاقاً ملاقات ہو گئی۔ اور پھر وہ کچھ اس طرح جی کھول کے ملنے لگے کہ صحبت بڑھی اور میری آمد و رفت زیادہ ہو گئی"
عفت آرا "تقریبون مین۔ شادی بیاہ مین۔ اور اسی طرح کے اور بہت سے موقعون پر ممکن نہین کہ تم یہان کے ذی علم اور معزز لوگون سے نہ ملے ہو"
مرزا مسعود "ملا کیون نہین؟ بارہا ملنے کا اتفاق ہوا ہے"
عفت آرا "پھر ان سے راہ و رسم کیون نہ بڑھا؟"
مرزا مسعود "اس کو مین سوا اتفاق کے اور کیا کہہ سکتا ہون؟ بات یہ ہے کہ جس صحبت مین انسان کا ایک دفعہ دل لگ جاتا ہے اسی صحبت مین دوبارہ جایا کرتا ہے اس کے علاوہ یہ بھی ہے کہ جو کوئی آپ سے جھک کے ملتا ہے اسی سے خود بھی ملنے کو جی چاہتا ہے ان لوگون کی باتون مین مجھے لطف آیا۔ اور پھر انھون نے ملاقات کے بڑھانے کی کوشش کی۔ زیادہ لطف پیدا ہو گیا۔ دیگر امرا اور صاحب علم لوگون سے ملنے کا تو اکثر اتفاق ہوا۔ مگر انھون نے میری طرف چندان توجہ نہ کی پھر کوئی وجہ نہ تھی کہ میرے دل مین ان سے ملنے کا شوق پیدا ہوتا"
عفت آرا "ہان یہ تم نے سچ کہا۔ لیکن کبھی تم نے اس پر بھی غور کیا کہ ان لوگون نے جن سے تم ملتے ہو تمھاری طرف توجہ کی تو کیون کی؟ اور ان لوگون نے جو زیادہ

اشتیاق نہین ظاہر کیا تو کیون ؟ "

مرزا مسعود "نہین مین نے ان باتون کا کبھی خیال نہین کیا"

عفت آرا "تو اچھا - آج اس پر غور کرو اور کل مجھے بتانا کہ اس کا کیا سبب تھا؟ اب دن بہت کم رہ گیا ہے - مجھے ابھی کھانے وغیرہ کا انتظام کرنا ہے - اگرچہ امی جان (ساس) سب کامون کو دیکھ لیتی ہین - اور نہین پسند کرتین کہ مین زیادہ کام کاج مین پھنسی رہون - مگر مین نہین چاہتی کہ انھین تکلیف ہو - رات کو سات بجے سے نو بجے تک بیٹھ کے پڑھنا اور سبق یاد کرنا ہے - اس لیے مجھے اجازت دو کہ دم بھر کے لیے جا کے سب کامون سے فراغت کر آؤن"

مرزا مسعود "جاؤ مگر مین اکیلا بیٹھ کے گھبراؤن گا"

عفت آرا "اسی لیے کہتی ہون کہ دوپہر کو مارے مارے پھرنے کے بجائے تم اس وقت گھر سے نکل کے سیر کیا کرو - لیکن اگر اس مین کوئی مضائقہ ہے تو مجھے اصرار نہین"

مرزا مسعود "خیر دیکھا جائے گا - اب تم جا کے اپنا کام کرو"

اس کے بعد عفت آرا نے ایک گلوری بنا کے مرزا مسعود کو دی اور اٹھ کے چلی گئی - اس کے جانے کے بعد مرزا مسعود نے دل بہلانے کے لیے ایک ناول اٹھا لیا - جو ابھی حال مین شائع ہوا تھا - اور لوگون مین اس کی شہرت ہو رہی تھی - ناول بہت ہی دلچسپ تھا - اور ممکن نہ تھا کہ کوئی اس کے دو چار صفحے پڑھے اور بے ختم کیے رہ سکے مگر مرزا مسعود کی پریشان خیالی اس قدر بڑھی ہوئی تھی کہ ہر واقعہ پر کوئی اپنا واقعہ یاد آ جاتا - اور اسی مین پھنس کے رہ جاتے تیسرے باب مین مصنف نے ہیروئن کے حسن و جمال کی تصویر کھینچنے مین زور قلم دکھایا تھا - اس کے چشم و ابرو - لب و رخسار اور خط و خال سے مرزا صاحب کا خیال بی فیروزہ جان کے چہرے پر جا پہونچا - اور دل مین کہنے لگے کہ ہر مصنف کا معمول ہے کہ کسی حسن کا نقشہ کھینچتے وقت کسی نہ کسی جمال کے چہرے کو پیش نظر کر لیا کرتا ہے - اس ناول کے مصنف نے جس وقت یہ خیالات ظاہر کیے ہین - اور حسن کی دلفریبی کو دکھانا چاہا ہے معلوم ہوتا ہے فیروزہ ہی کی صورت اس کے خیال کے سامنے تھی - ورنہ اتنی مشابہت نہین پیدا ہو سکتی تھی" کچھ دیر تک تو اس سراپا کے ایک ایک فقرے کو زیادہ مزہ لے لے کے

پڑھا۔ اور پھر ناول کو چھوڑ کے اپنے افکار و تردداتا مین پڑ گئے۔ اور کہنے لگے "یہ کیونکر ممکن ہے کہ ایسی دلربا صورت کو چھوڑ دون خصوصاً جبکہ وہ مجھ سے محبت بھی رکھتی ہے"

اب شام ہو گئی تھی۔ آفتاب غروب ہو گیا تھا۔ طیور بڑے جوش و خروش کے ساتھ آباد اور پُرشور دنیا سے رخصت ہو رہے تھے۔ بتکدون مین گھنٹون تھالیون اور سنکھون کی آواز سے شور محشر بپا تھا۔ اور اُنھین مین ملی ہوئی منادیان توحید یعنی مؤذنون کی آوازین مسجدون سے آ رہی تھین۔ آسمان پر فرشتون نے تارون کے چراغ روشن کرنا شروع کیے۔ ادھر دنیا مین بھی ہر گھر مین روشنی کا اہتمام ہو رہا تھا۔ اور چراغ روشن ہوتے جاتے تھے۔

یہ حالت اور وقت دیکھ کے عفت آرا مغرب کی نماز پڑھنے کے لیے اپنے کمرے مین آئی۔ اچھی کہاری کو پکار کے حکم دیا کہ کمرے مین لیمپ روشن کرو۔ اس اثنا مین اس کی نظر مرزا مسعود پر پڑی تو نظر آیا کہ ناول ان کے ہاتھ مین ہے۔ نظر زمین پر جمی ہوئی ہے۔ اور دل خدا جانے کہان ہے۔ ان کے اس عالم استغراق کو ذرا ٹھہر کے غور اور حیرت سے دیکھا۔ پھر مسکرا کے بولی "اوہ یہ تم کتاب پڑھ رہے ہو؟"

مرزا مسعود "(چونک کے اور اپنے کو سنبھال کے) "ہان کتاب دیکھتے دیکھتے مین کسی اور فکر مین پڑ گیا تھا"

عفت آرا "مین یہ تو نہ پوچھون گی کہ وہ نگوڑی کون سی ایسی فکر ہے جس نے ایسی دلچسپ کتاب بھی بھلا دی۔ لیکن اب مغرب کا وقت آخر ہوا جاتا ہے۔ نماز بھی یاد ہے یا اُسے بھی بھول گئے؟"

مرزا مسعود "ہان پڑھون گا۔ اور اب کام کا وقت آ ہی گیا۔ نماز کے بعد ہم کو تم کو اپنی اپنی کتابین لے کے بیٹھنا ہے"

عفت آرا "کیا قانون کی کتابون کو بھی ایسی ہی توجہ سے پڑھا کرتے ہو جیسے کہ اس وقت اس ناول کو پڑھ رہے تھے؟ اسی طرح کا مطالعہ ہے تو خدا ہی حافظ ہے اور مین سمجھتی ہون کہ قانون کی کتابین اگر اسی طرح پڑھا کرو گے تو ایک سال کیا دس سال مین بھی پتہ نہ لگ سکے گا کہ اس علم سے تمھاری طبیعت کو مناسبت ہے یا نہین"

مرزا مسعود "بیشک۔ مگر مین وعدہ کرتا ہون کہ ہفتہ ہی دو ہفتہ کے اندر مین ان کتابون کو پوری توجہ سے پڑھنے لگون گا۔ اور ابھی دو چار روز کے لیے اگر مجھ سے

سے تو جہی ظاہر ہو تو تم معاف کر دو۔"

عفت آرا۔ (خلاف عادت ذرا زور سے ہنس کے) "مین معاف کرنے والی کون؟ سچ پوچھو تو تمھین اُن کتابون ہی سے معافی مانگنی چاہیئے جنھین بے توجہی سے پڑھ کے تم اُن کی توہین کرتے ہو۔ یا خود اپنی ذات سے قصور معاف کراؤ۔ جس پر ضروری تعلیم کی طرف سے بے پروا ہو کے تم انتہا درجے کے ظلم کرتے ہو۔"

مرزا مسعود۔ "واللہ تمھاری طبیعت داری کا بھی قائل ہون۔ مین نے اس زندگی مین جتنی عورتین دیکھین اُن مین سے کسی مین بھی یہ بات نہین پائی۔ اور نہ میرے خیال مین کبھی گزرا تھا کہ عورتون مین بھی ایسی خیال آفرینی ہو سکتی ہے۔ تم اگر شعر کہتی ہوتین تو بڑی نازک خیال شاعرہ ہوتین۔ اور اس نازک اندامی پر نازک خیالی خدا جانے تمھین کیا ثابت کر دیتی۔"

عفت آرا۔ "لے بس اب زیادہ داد نہ دیجیے۔ اور ایسا نہ ہو کہ میری قدر دانی کے پیچھے مغرب کی نماز القط ہو جائے۔"

مرزا مسعود۔ "نماز کیون القط ہونے لگی تھی۔" یہ کہتے ہی مرزا مسعود وضو کرنے کے لیے باہر گئے۔ اور عفت آرا نے جے وضو تھا جا نماز بچھائی۔ اور نیت باندھ کے نماز مین مشغول ہو گئی۔ وہ نماز ہی مین تھی کہ مرزا مسعود نے بھی آ کے نماز شروع کی اور قبل اس کے کہ وہ سلام پھیرین عفت آرا اُٹھ کے پھر باورچی خانہ چلی گئی۔ اُس کے جانے کے پانچ منٹ بعد مرزا صاحب نماز سے فارغ ہوئے۔ کمرے مین لیمپ روشن تھا۔ اور مقررہ مطالعۂ شب کا وقت آ گیا تھا دل مین کہا "آج اتفاق سے مجھے بھی موقع مل گیا ہے کہ بی بی کو ٹوکون کہ وقت آ گیا اور کتاب لے کے نہین بیٹھتین۔ وہ روز مجھے کسی نہ کسی بات پر ٹوک دیا کرتی ہین اور مجھے قائل ہو جانا پڑ جاتا ہے۔ آج مجھے موقع مل گیا ہے تو چوکنا نہ چاہیے کیونکہ پھر ایسی گرفت کا موقع نہ ملے گا۔" دل مین یہ منصوبہ ٹھہرا کے آواز دینے ہی کو تھے کہ عفت آرا آ ہی گئی اور بولی "اب تو کتابون کے مطالعہ کا وقت آ گیا۔ اِن تم نے ابھی تک اپنی کتابین نہین نکالین؟"

مرزا مسعود۔ "اسی کا منتظر تھا کہ تم آ لو تو کتابین نکالون۔"

عفت آرا۔ "لو مین بھی آ گئی۔" یہ کہتے ہی لپک کے اپنی کتابین اُٹھا لائی اور لیمپ کے قریب بیٹھ گئی۔ مرزا مسعود نے بھی اپنی قانون کی کتابین نکالین۔ پھر

عفت آرا کی طرف دیکھا اور بولے "واللہ میں تم سے کبھی پیش نہ پاؤں گا"

عفت آرا "یہ کیوں؟"

مرزا مسعود "اس وقت دل میں ارادہ کر رہا تھا کہ تمھیں ٹوکوں اور کہوں کہ کتب بینی کا وقت آگیا اور تم غائب ہو۔ لیکن زبان سے ہنوز کہنے نہیں پایا تھا کہ تم خود ہی آپہونچیں خیر اب اپنا کام کرو۔ کیونکہ اب باتوں کا وقت نہیں ہے"

اس کے بعد ۹ بجے تک دونو میاں بی بی کتب بینی میں مشغول رہے۔ مرزا مسعود بعض اوقات کتاب دیکھتے دیکھتے کسی سوچ میں پڑ جاتے۔ اور ایسی حالت میں جب کبھی عفت آرا کی نظر اُٹھ جاتی تو وہ بے تکلف "ای تم کہاں ہو؟" کہہ کے چونکا دیتی اور وہ پھر اپنے مطالعہ میں مشغول ہو جاتے۔

گھڑی میں نو بجتے ہی دونوں نے اپنی اپنی کتابیں بند کیں۔ اور باتیں شروع ہونے کو تھیں کہ عفت آرا نے کہا "جو جی چاہے تو میری کتاب کے دو چار صفحے سُن لو" مرزا مسعود نے اجازت دی۔ اور عفت آرا نے "سینڈ فورڈ اینڈ مرٹن" کے چار صفحے سُنائے دو چار فقروں میں شبہ تھا اُن کا مطلب سمجھا اور دروازہ کھول کے ماما کو خاصہ لانے کا حکم دیا۔ حکم کے ساتھ ہی اچھی کہاری نے سلفچی آفتابہ لا کے ہاتھ دُھلائے فیضن نے دسترخوان بچھا کے کھانا چنا۔ اور دونوں بیٹھ کے کھانے لگے۔

کھانے سے فراغت ہوتے ہی عشا کی نماز پڑھ کر دونوں اپنے اپنے پلنگ پر لیٹے۔ اور نیند کا انتظار کرنے لگے۔ رات نہایت خاموشی میں گذری۔ اور سوا اس کے کل کی طرح آج بھی مرزا مسعود کی جب آنکھ کھلی بی بی کو جاگتے ہی پایا اور کوئی بات نہیں پیش آئی۔

صبح کو مرزا مسعود وضو و نماز سے فراغت کر کے اور چاپوں کے بیٹھے تھے کہ عفت آرا نے ایک گلوری بنا کے دی۔ اور کہا "تم قانون کی کتابیں دیکھتے تو ہو مگر میرے نزدیک ایک بات کی اور ضرورت ہے اور سخت ضرورت جس کے بغیر تمھیں قانون سے اُنس پیدا ہونا مشکل ہے"

مرزا مسعود "وہ کیا؟"

عفت آرا "تم کسی وکیل یا ایسے شخص سے جس کا پیشہ ہی قانون ہو راہ و رسم پیدا کرو۔ اور روز اس کی صحبت میں بیٹھا کرو۔ اور اگر بن پڑے تو اس کے محرر سے ملنے

مقدموں کے چلانے کا طریقہ اور اُس کی کارروائی دیکھا کرو۔ یوں قانون سمجھ میں بھی خوب آئے گا۔ اور تمھیں اُس کے برتنے کی کیفیت نظر آئے گی۔ اور بات یہ ہے کہ جب تک تم وکیلوں میں بیٹھ کے اُن کی بحثیں نہ سنو گے۔ اور ان کے سوال و جواب نہ دیکھو گے تمھارے دل میں قانون کا شوق نہیں پیدا ہو سکتا۔ میرے نزدیک تو تم خود ہی کوئی ایسی صحبت ڈھونڈھ نکالو۔ اور جو تم سے نہ بنے تو میں کوشش کر کے کسی قابل اور مشہور وکیل سے ملوا دوں۔"

مرزا مسعود۔ "تم کیسے کوشش کر کے ملوا دو گی؟"

عفت آرا۔ "میں ابا جان (سسرے) سے کہوں گی۔ اور مجھے یقین ہے کہ وہ کوئی نہ کوئی انتظام ضرور کر دیں گے۔"

مرزا مسعود۔ (ذرا تامل کر کے) "بھئی سچ پوچھتی ہو تو میرا جی نہیں چاہتا کہ پرانے دوستوں کو چھوڑ کے نئے احباب پیدا کروں۔"

عفت آرا۔ "تو پھر (ایک ٹھنڈی سانس لے کے) اس گھر کا خدا ہی حافظ ہے۔"

مرزا مسعود۔ (حیرت سے) "یہ کیوں؟" اور یہ کہتے ہی بی بی کے چہرے پر نظر ڈالی تو اُس کا خوبصورت چہرہ اندرونی جذبات سے تمتما اٹھا تھا۔ کسی غیب دان کاہنہ کی طرح اُس کے خط و خال پُر اسرار بن گئے۔ آنکھوں سے روحانی قوت والے مرتاضوں کی سی چمک اور ہر نظر پر غالب آجانے والی تیزی نمایاں ہوئی۔ اور نہایت ہی جوش میں بھری آواز میں بولی۔ "اس لیے کہ تمھارے دوست صرف دو لچے شہدے ہیں اور ایک بازار کی بیٹھنے والی فاحشہ عورت۔ تم گھر سے نکل کے دو قدم نہیں جانے پاتے ہو کہ وہ تمھیں آ لیتے ہیں۔"

مرزا مسعود۔ (دل مضبوط کر کے) "اچھا بتاؤ کہ کل مجھے راستے میں کون ملا تھا؟"

عفت آرا۔ "تم اسی سوچ میں تھے کہ کہاں جاؤں کہ مجھ سے ملاقات ہو گئی۔ تم نے اس بات کا اندیشہ ظاہر کیا کہ مجھے ہر بات کی خبر ہو جاتی ہے۔"

مرزا مسعود۔ (ندامت کے ساتھ) "بے شک سچ ہے۔" یہ کہہ کے بی بی کی صورت دیکھی تو پُر اسرار چہرے میں طیش اور غضب کے آثار نمایاں تھے۔ ناگہاں ایک زہر خند نے چہرے پر جوش چہرے کو گویا جراب آتش بنا دیا۔ اور بولی "میری وجہ سے آج تم کو پچاس روپیہ

مل جائین گے - اور سچ پوچھتے ہو تو اُن پر میرا حق ہے - لیکن مین ایسی جوے کی حرام رقم کو لینا نہین چاہتی "

اب مرزا مسعود کی حالت دگرگون تھی - چہرے پر گویا خون کی چھینٹ بھی نہین باقی تھی - کاٹو تو لہو نہ تھا بدن مین - دل دھڑک رہا تھا - اور ہاتھ پاؤن مین رعشہ پڑ جاتا تھا - سہمی ہوئی نظر اُٹھا کے بی بی کا پر جلال چہرہ دیکھتے اور خوف و ندامت کے دباؤ سے پھر آنکھین نیچے جھک جاتین - اتنے مین عفت آرا نے کہا " اب تمھین روپیہ کی ضرورت بھی زیادہ ہے - ایسی تدبیرون سے نہ پیدا کروگے تو کہان سے آئے گا ؟ کل پیٹ بھری فاقہ زدہ کے کھانے کے لیے دو روپیہ کی پوریان - شیرمالین - بالائی اور مٹھائی آئی تو آج اُن کا دوزخ بھرنے کے لیے چار روپیہ کی ضرورت ہوگی - اور اسی پر کیا موقوف ہے محمود علی اور حامد حسین کی کوشش سے صفائی ہو ہی گئی ہے - تم نے اپنا قصور معاف کرا ہی لیا ہے - فیروزہ کے حسن و جمال کی بے انتہا تعریفین محمود علی کے اشارے سے ہو ہی چکی ہین - اپنی فریفتگی اور دل کے ہاتھ سے نکل جانے کا اقرار کر ہی چکے ہو اب کیا ہے - روز بروز روپیہ کی زیادہ ضرورت پیش آئے گی - پھر ایسے طریقون سے روپیہ نہ کماؤ گے تو دلداری و ناز برداری کیسے ہوگی ؟ "

اب مرزا مسعود مین زیادہ سننے کی تاب نہ تھی - بے اختیار ہاتھ جوڑ کے بی بی کے پاؤن پر گر پڑے - اور کہا " تم جو کچھ کہتی ہو سچ ہے - سر مو فرق نہین - اور بیشک مین تمھارا گنہگار ہون "

عفت آرا - (بڑے ہی جوش سے) " میرے ہرگز گنہگار نہین - جو گنہگار ہو تو تم خدا کے گنہگار ہو - رسول کے گنہگار ہو - خاندان کے گنہگار ہو اپنے ماں باپ کے گنہگار ہو - اور خود اپنے اور اپنے ایمان کے گنہگار ہو "

مرزا مسعود " بیشک گنہگار ہون - اور ان سب کا گنہگار ہون میرا نفس خود مجھ پر لعنت ملامت کر رہا ہے "

عفت آرا " لیکن اس کا کیا علاج کہ جس صحبت مین تم پڑے ہوئے ہو اس کے لیے روپیہ کی ضرورت بڑھتی ہی جائے گی - کل شرط جیت کے تم نے روپیہ پیدا کیا آج جوے خانے مین پہونچو گے - اور کل جب ان تدبیرون سے بھی

روپیہ نہ ملے گا تو چوری کو نکلو گے"

مرزا مسعود "(سر سے پاؤں تک کانپ کے) "بس! اب اس سے زیادہ سننے کی تاب نہیں۔ خدا کے لیے میرا قصور معاف کرو۔ اور اپنی زبان کو روکو۔ اب اس سے بڑھ کے زیادہ ذلت نہیں ہو سکتی۔ اور خود میری نظر میں اس وقت ساری دنیا میں مجھ سے زیادہ ذلیل و قابل نفرت کوئی نہیں ہے۔ میں تمھارے کہنے سے باہر نہیں ہوں خود تم نے اجازت دی تھی جس کی وجہ سے مجھے وہاں جانے کی جرأت ہوئی۔ ورنہ میں ہرگز نہ جاتا اور اب اگر تم منع کرتی ہو تو اقرار کرتا ہوں کہ نہ جاؤں گا"

عفت آرا "تو ان باتوں کا ملزم تم مجھے ٹھہراتے ہو! ہاں۔ ہاں۔ میں ملزم ہوں اور میں نے کہا تھا کہ دل بہلانے کے لیے چلے جایا کرو۔ لیکن اس وقت تک تمھاری اس صحبت کو ایسا نہیں سمجھے ہوئی تھی۔ تمھارے ان سوے دوستوں کو میں شریف نیک اور تمھارا خیر خواہ جانتی تھی۔ اور اب معلوم ہوا کہ وہ سونڈی کاٹے شہدے لچے اور فیروزہ کی دکان داری کے دلال ہیں۔ فیروزہ کے ساتھ تم کو جو انس تھا اُس کو تمھاری پاکبازی اور نیک نفسی پر بھروسہ کر کے میں تمھارے حق میں اچھا نہیں جانتی تھی۔ مگر اب معلوم ہوا کہ وہ ہر دار پوری حرافہ ہے اور تم میں وہ استقلال نہیں جس کا مجھے بڑا بھروسہ تھا"

مرزا مسعود "ہاں میرے قدم کو لغزش تو ہو گئی"

عفت آرا "تمھارے دل میں جمی ہوئی ہے کہ فیروزہ کو تم سے دلی محبت ہے مگر اُس کا حال مجھ سے سنو۔ وہ پوری رنڈی ہے۔ اور تمھیں پھانس کے تباہ کرنا چاہتی ہے۔ اور تمھارے دونوں دوست اس کی سازش میں شریک ہیں۔ اور اس اُدھیڑ بن میں لگے ہیں کہ تمھیں گھر بار سے چھڑا کے تباہ و برباد کر دیں۔ اور تمھاری دولت لٹوا کے مزے اُڑائیں۔ تمھارے گھر واہے میں آگ لگائیں اور خود بیٹھ کے تاپیں"

مرزا مسعود "میں تو ان کو ایسا نہیں سمجھتا تھا۔ لیکن تم کہتی ہو تو سچ ہی ہوگا۔ مجھے مجال انکار نہیں"

میاں کو ہر بات پر اور ہر بار اظہار عجز کرتے دیکھ کے عفت آرا کا جوش کم ہوا۔ ذرا نرم پڑی اور کہا "لے اب پڑھنے کا وقت آگیا۔ اپنی کتاب نکالو۔ اور میں بھی

باورچی خانہ کا انتظام کر کے آتی ہون" مرزا صاحب کو بہت غنیمت معلوم ہوا۔ جھٹ اپنی کتابین اُٹھا کے مطالعہ کرنے لگے۔ دم بھر مین عفت آرا بھی آگئی۔ اور دونون میان بی بی کمرے مین بند ہو کے اپنی تعلیم مین مشغول ہوئے۔

آٹھوان باب

روز روز کا کچا چٹھا یہان پہونچ جائے

کل مرزا مسعود جیسے ہی فیروزہ کے گھر سے اُٹھ کے آئے محمود علی نے ایک قہقہہ مار کے کہا "بھئی کھانے خوب کھانے مین آئے مگر (فیروزہ سے) بی صاحب تم تو ہمیشہ ہی پیچھے اکھڑی جاتی تھین"

فیروزہ "ہان مجھے تمھاری یہ بات پسند تو نہین آئی مفت مین بیچارے کے دو روپیہ خواہ مخواہ گلوا دیے"

محمود علی "جی بجا ہے دل مین ایسا ہی ترس خدا ہے تو یہ پیشہ چھوڑ دو تمھین اپنے مطلب سے مطلب رکھنا چاہیے۔ کسی کے لٹے یا تباہ ہونے سے غرض"

حامد حسین "مگر انھین ان کے ساتھ محبت بھی ہے۔ بیچاری دل کے ہاتھون مجبور ہین"

حامد حسین کی باتون سے پہلے تو فیروزہ سمجھی تھی کہ یہ میری طرفداری کر رہے ہین مگر جب آخر مین انھون نے بنانا شروع کیا تو اُن کی صورت دیکھ کے خاموش ہو رہی۔ پھر محمود علی کی طرف دیکھ کے کہا "اجی اب جا کے پچاس روپیون کی فکر کرو۔ مین ابھی سے کہے دیتی ہون کہ مرزا مسعود کی جورو کو کل کی تمام باتون کی خبر ہو گئی ہوگی۔ اور تھوڑی دیر مین آ کے وہ روپیہ کا تقاضا شروع کرین گے"

محمود علی "جاؤ اپنا کام کرو۔ یہان کچی گولیان نہین کھیلے ہین۔ آخر انھین خبر ہو جانے کا کوئی ثبوت بھی دین گے۔ یا یونہین تقاضا شروع کر دین گے؟"

فیروزہ "وہ حامد علی کی اور بات ہے ورنہ مرزا جی کبھی جھوٹ نہین بولتے"

محمود علی "مگر جس بارے مین خود ہی دعویدار اور خود ہی جیتنے والے ہون اُس مین فقط ان کے کہنے سے کون مان لے گا کہ مین ہار گیا؟ ہرگز نہین ہو سکتا"

فیروزہ "تو تم نے یہ پہلے ہی کیون نہ کہہ دیا ہوتا کہ اپنے جیتنے کا ثبوت بھی پیدا کر رکھو تاکہ وہ گواہی کا انتظام کر رکھتے"

محمود علی "مجھے کیا غرض پڑی تھی کہ مفت مین انھین خلاف سبق پڑھاتا۔ کیا وہ بچے ہین؟ سمجھتے نہین ہین؟"

حامد حسین "واہ استاد واہ! واللہ مانتا ہون۔ اس مرک کا تو مین بھی قائل ہو گیا مرزا مسعود ہزار لکھ پڑھ جائین مگر ابھی لونڈے ہین"

محمود علی "ہنسی ہین۔ خالی خولی۔ بی اے ہو جانے سے لیاقت تھوڑی ہی آجاتی ہے چند روز ہماری صحبت مین بیٹھین گے تو آدمی بنین گے"

فیروزہ "خیر یہ تو ہوتا ہی رہے گا۔ مگر اب مین کوئی ایسا جاسوس پیدا کر لینا چاہیے جس کے ذریعہ سے اُن کے گھر کے اندر کے روز روز کے حالات معلوم کرین۔ ادھر میان بی بی مین باتین ہون اور اُدھر ہمارے پاس تار برقی"

حامد حسین "پس ہان روز روز کا کچا چٹھا یہان پہونچ جایا کرے کھوا دو۔ کام نہین چلے گا"

فیروزہ "مرزا مسعود کی طرف سے کوئی اندیشہ نہین۔ اچھا؟ آدمی پسند ہوا چاہیے ہان خوف ہے تو اُن کی بی بی کا ہے"

حامد حسین "بڑی سیانی عورت تھی۔ جمعدار صاحب آٹھ روپیہ مہینہ زمین کے لیے تھے۔ مگر مین نے منظور نہین کیا۔ فوج کی نوکری محمود نے اُس سے کہا بیٹا جان ہے تو جہان ہے۔ لڑکا ہے نیکبخت اور میرے کہنے مین بس اُس نے انکار کر دیا"

محمود علی "ہان بھئی۔ کیا مین جانتا نہین ہون کہ بڑا نیکبخت لڑکا ہے؟ اسی وجہ سے تو دوڑا آیا کہ ایسا آدمی ذرا دشواری سے ملے گا۔ تو یہی آٹھ روپیہ مہینہ مین بھی دونگا۔ آٹھ پر کیا موقوف ہے وہ جو مانگے گا دون گا"

مدار بخش "تو مین آج ہی بلوا بھیجون گا۔ بس پرسون تک آجائے گا"

محمود علی "تو وہ گیا کہان ہے؟"

مدار بخش "حضور اپنے گاؤن گیا ہوا ہے جو یہان سے کوئی پانچ چھ کوس ہوگا"

محمود علی "اچھا تو جہان تک بنے جلدی بلا دو۔ اور ہان مجھے تم سے ایک اور کام

بھی ہو آج کسی وقت چھٹی ہو تو ذرا میرے گھر تک چلے آنا۔"

مدار بخش "حاضر ہون گا۔ مگر کیا کہون ڈیوڑھی کے کامون سے چھٹی ہی نہین ملتی۔"

محمود علی "تو یہ بتا دو کہ کس وقت تک آجاؤ گے؟ تاکہ مین گھر مین ٹھہر کے تمھارا انتظار کرون۔ دیکھو جہان تک بنے جلدی آنا۔"

مدار بخش "بس مین تو بجتے بجتے پہونچ جاؤن گا۔"

محمود علی "اچھا اور آج تمھارے میان کہین گئے نہین؟"

مدار بخش "گیارہ بجے کے گئے ہوئے تو ابھی ابھی آئے ہین۔ اب کہان جائین گے؟"

محمود علی "مین جانتا ہون بی بی اچھی ہلین یا تو وہ زمانہ تھا کہ سوارات کو آکے پڑ رہنے کے گھر مین کبھی صورت نہ دکھائی دیتی تھی یا آج کل کا زمانہ ہے کہ گھر سے نکلنے کو جی ہی نہین چاہتا۔"

مدار بخش "ہان میان دولھن ہین بہت اچھی۔ اندر باہر جو ہو اُن کا دم بھر رہا ہو ماما اصیلین نوکر چاکر سب خوش ہین۔"

محمود علی "کیون جی۔ تمھارے یہان سرکار مین اندر باہر سب کتنے آدمی نوکر ہونگے؟"

مدار بخش "ادھر بڑی (مرزا مسعود کے والد کی) ڈیوڑھی مین تو بہت سے آدمی ہین لیکن یہان ہماری سرکار مین باہر تو ایک مین ہون۔ اور دوسرا حسین علی ہے باقی رہا اندر تو خدا جیتا رکھے ایک محمدی ماما ہے۔ ایک فیضن پیش خدمت ہو اور ایک اچھی کہاری ہے۔"

محمود علی "اچھی! اچھی کون؟ اجی وہ تو نہین جو نواب باقر علی خان کے وہان تھی؟ گوری اور ذرا گدبدی سی ہے۔ وہی نا؟"

مدار بخش "ہان ہان وہی۔"

محمود علی "واللہ خوب پتہ لگا۔ مین تو اس کی تلاش مین تھا۔ یہان وہ کب آئی؟ اور کب سے نوکر ہے؟"

مدار بخش "کوئی سات آٹھ مہینے سے وہ یہان نوکر ہے۔ اور بی بی اُس سے بہت خوش ہین۔"

محمود علی "کون؟ تمھاری سرکار کی والدہ؟"

مدار بخش "نہین حضور ہماری دولھن بیگم اُسے بہت چاہتی ہین اور اُس کے

حال پر بڑی مہربان ہین"۔

محمود علی "ہے بھی وہ بڑی چلبلی - اور باتین بھی خوب کرتی ہے - اس کے علاوہ ابھی جوان ہے اُس کی صحبت مین دولھن بیگم کا دل لگا ہی چاہے - تو بس اب مین جاتا ہون رات کے نو بجے تک منتظر رہون گا - دیکھو بھول نہ جانا"۔

مدار بخش "حضور مین ضرور حاضر ہون گا"۔

یہ اقرار لے کے میان محمود علی نے اپنے گھر کی راہ لی - دل مین بہت خوش تھے کہ بڑا مطلب نکل گیا - قدم بڑھاتے جاتے تھے اور آپ ہی آپ کہتے جاتے تھے کہ "اس اچھی کہاری سے بس خوب کام نکلے گا - اسے جیسے بنے پھانسنا چاہیے یہ ہمارے قابو مین ہوئی اور سارا کام بن گیا"۔

ادھر اُدھر کی سیر کرتے اور پھرتے پھراتے شام کو گھر پہونچے - اور مدار بخش کا انتظار کرنے لگے - آٹھ بج کے چند ہی منٹ گذرے ہون گے کہ مدار بخش نے دروازے پر آواز دی اور محمود علی بڑے شوق سے لپک کے باہر آئے اور کہا "بھئی خوب آئے - تمھارے انتظار مین آج کہین نہین گیا - پہلے یہ کہو کہ اپنے بیٹے کو بھی بُلوا بھیجا یا نہین ؟"

مدار بخش "حضور ابھی نہین بُلوایا - کل دہات کا جانے والا مل گیا تو بلوا لون گا - مجھے جانے کی چھٹی نہین ہے"۔

محمود علی "تو بھئی جلد بلواؤ مجھے بڑی ضرورت ہے"۔

مدار بخش "کل ہمانتک بنے گا کسی کو ڈھونڈھ نکالونگا جو وہان جا کے اس کو خبر کر دے"۔

محمود علی "ہان ایک بات اور ہے تم اس مین ذرا کوشش کر دیتے تو بڑا احسان ہوتا"۔

مدار بخش "آپ فرمائین تو سہی ؟"

محمود علی "کسی تدبیر سے اس اچھی کو مجھ سے ملا دیتے - مجھے مدت سے اُس کی ملاقات کا شوق ہے - کیا کہون کیسے پاپڑ بیل چکا ہون مگر وہ کسی طرح ہتھے نہ چڑھی"۔

مدار بخش - (ہنس کے) "مگر حضور وہ بڑی سیانی ہے اُس کا فقرے پر چڑھنا آسان نہین - ظاہر مین تو بڑی چلبلی اور شوخ ہے - بوٹی بوٹی پھڑکتی ہے - اور معلوم ہوتا ہے کہ بڑی آوارہ اور خراب ہو گی - مگر اصل مین اتنی آوارہ نہین جتنی کہ نظر آتی ہے"۔

محمود علی "اجی تم مجھ سے ملا تو دو - پھر دیکھنا کہ مین کیا کرتا ہون - پری کو شیشے مین

اُتارنا ہمارا کام ہی ہے۔ اچھے اچھون کو تو پھانس ہی لیا ہے۔ وہ بیچاری کیا مال ہے۔ اور اُس کی ہستی ہی کیا۔ مگر اُس مین اک ذرا سا رسیلا پن ایسا ہے کہ ملنے کو جی چاہتا ہے۔ (دو روپیہ مدار بخش کے ہاتھ مین رکھ کے) اب اِس وقت یہان تک آئے ہو تو خالی ہاتھ کیا جاؤ گے"

مدار بخش۔ (روپیہ ازار بند مین باندھتے ہوے) "خدا جیتا رکھے۔ مگر مجھے میان امید نہین کہ اچھی پر زور چل سکے۔ لیکن خیر ایک تدبیر کرون گا۔ مگر اس مین کوئی پانچ روپیہ آپ کے خرچ ہون گے"

محمود علی "منظور ہے۔ (پانچ روپیہ اور دے کے) لو مگر اتنا بتا دو کہ مجھے کب تک انتظار کرنا پڑے گا؟"

مدار بخش "آپ پرسون صبح کو مجھ سے ملین اُس وقت بتاؤن گا کہ مین نے کیا کیا ہے؟"

محمود علی "کل نہین ہو سکتا؟"

مدار بخش "حضور اتنی جلدی مشکل ہے ہتھیلی پر سرسون نہین اُگائی جاتی"

محمود علی "خیر کوئی مضائقہ نہین۔ پرسون سہی اس دن یقین ہے کہ تمھارا بیٹا نبی بخش بھی آجائے گا"

مدار بخش "جہان تک بنے گا اُسے بھی بلا لون گا"

محمود علی "اچھا تو بس ٹھہر گئی"

مدار بخش "جی ہان ٹھہر گئی مین اپنی سی کوئی اٹھا نہ رکھونگا۔ اچھا تو آداب عرض کرتا ہون"

محمود علی "خدا حافظ!" رخصت ہوتے وقت مدار بخش تو اپنی ڈیوڑھی کو واپس روانہ ہوا اور میان محمود علی نے بی فیروزہ جان کے کمرے کی راہ لی"

نوان باب

معشوقۂ دلربا سے ملنے کی اجازت

مدار بخش جب محمود علی سے مل کے واپس چلا ہے اُس کے تھوڑی دیر بعد اِدھر دس بجے اُدھر مرزا مسعود اور عفت آرا مطالعۂ کتب اور تعلیم سے فارغ ہوے کتابین بند کین اور عفت آرا نے اپنی اور میان کی کتابون کو میز پر لیجا کے رکھا اور پوچھا "لے اب کھانا کھانے کو جی چاہتا ہو تو دسترخوان بچھواؤن؟"

مرزا مسعود "ابھی تو اچھی طرح بھوک نہین لگی ہے۔ اچھا خیر پہلے عشا کی نماز پڑھ لون پھر کھاؤن گا"
عفت آرا "آج تم گھر سے نکلے نہین۔ اور نہ کچھ چلے پھرے۔ بھوک لگے تو کیسے؟"
مرزا مسعود "ہان سچ کہتی ہو۔ بے شک یہی وجہ ہوگی۔ تو اچھا ذرا مین کوٹھے پر جاکے تھوڑی دیر چاندنی مین ٹہل لون۔ ٹہلنے سے طبیعت کی کلفت بھی دور ہوگی اور بھوک بھی لگ آئے گی"
عفت آرا "ضرور چلو مین آتی ہون۔ یہ کہہ کے وہ تو پاندان کھول کے بیٹھ گئی۔ اور مرزا مسعود نے کوٹھے پر جاکے ٹہلنا شروع کیا۔ چاندنی خوب کھلی ہوئی تھی۔ ماہتاب آسمان کی بالائی قوس کا ایک ثلث حصہ قطع کرکے سمت الراس کے قریب آگیا تھا۔ اور نازنینان فلک کی بھری محفل مین اُس کو یون دراتے ہوئے گھس آتے اور اُس کی بیباک کرنون کو ہر طرف درازیون پر اُتارو ہوجاتے دیکھ کے تارون نے سرگین معشوقاؤن کی طرح شرمائے ہوئے رخ زیبا اپنے آسمانی دوپٹہ کے آنچلون مین چھپا لیے تھے۔

چند روز پہلے ایام طالب علمی مین مرزا مسعود کو علم ہیئات اور تارون کے پہچاننے کا بڑا شوق رہا تھا۔ اس وقت جو آسمان کی طرف توجہ کی تو وہ پرانا مشغلہ پھر یاد آگیا مگر اس وقت ماہتاب کی روشنی مین اکثر تارے غائب تھے۔ وہ چند ہی تارون کا پتہ لگانے پائے تھے کہ عفت آرا آگئی اور بولی "اس وقت تو حقیقت مین چاندنی بڑی بہار پر ہے"
مرزا مسعود "ہان دنیا تو بہار پر ہے مگر چاند نے آسمان کا لطف مٹا دیا ہے"
عفت آرا "یہ کیون؟"
مرزا مسعود "دیکھتی نہین ہو کہ سوا دو چار کے سب تارے نظر سے غائب ہین۔ اندھیری راتون مین جس طرح کھل کے نکلتے اور چمکا کرتے ہین وہ بات اس چاند مین کہان؟"
عفت آرا "ہان یہ تو سچ ہے مگر مین چاندنی مین لطف آتا ہے"
مسعود "تم کیا سبھی لوگ چاندنی کو پسند کرتے ہین۔ مگر جس کسی کو تارون کے پہچاننے کا شوق ہو اُسے چاندنی مین آسمان اُجڑا سا معلوم ہوتا ہے"
عفت آرا "ہوگا بھی۔ اب مین جانتی ہون کہ ہم یہین نماز پڑھ لین۔ اور اس کے بعد یہین کھانا بھی کھائین"
مسعود "بہتر۔ ابھی اچھی طرح اشتہا تو نہین ہے۔ مگر نماز پڑھتے پڑھتے یقین ہے کہ بھوک لگ آئے گی"

میان کا یہ جواب سُن کے عفت آرا نے اچھی کہاری کو آواز دی۔ اور جب وہ آئی تو حکم دیا کہ ایک دری اور چاندنی لا کے بچھا دو۔ پھر جا کے دو لوٹون مین پانی اور جانمازین لے آؤ۔ اور ہان محمدی سے کہہ دو کہ خاصہ تیار رہے نماز کے بعد ہم یہین کھائین گے۔"

اچھی تو بہت خوب کہہ کے اِن حکمون کی بجا آوری کے لیے گئی۔ اور عفت آرا نے میان سے کہا "مین نے اُس روز تم سے کہا تھا کہ مجھے غور کر کے کل جواب دینا کہ جن لوگون سے تم ملتے ہو اُنھون نے تمھاری طرف کیون توجہ کی۔ اور معززین شہر جن سے تمھین اُنس نہین ہے اُنھون نے تم سے ملنے کا زیادہ اشتیاق نہین ظاہر کیا تو کیون؟ مگر کل کے ہوتے آج پورا ہفتہ گذر گیا اور تم نے جواب نہین دیا۔"

مسعود "اِس کا جواب کیا دون؟"

عفت آرا "تو یہی کہہ دو کہ میرے ذہن مین کوئی بات نہین آتی۔"

مسعود "مین تو یہ سمجھتا ہون کہ معززین و امرا اور نیز اکثر اہل علم کبر و نخوت کی وجہ سے اچھی طرح نہین ملتے۔ اور ان لوگون مین کسی قسم کا غرور نہین ہے اور مجھے سچ تو یہ ہے کہ غرور اور تکبر سے بڑی نفرت ہے۔"

عفت آرا "مگر غرور کرتے تو کسی غریب یا اپنے سے کم مرتبہ والے سے کرتے تم سے غرور کرنے کی وجہ؟"

مسعود "وجہ ہو یا نہ ہو غرور اُن لوگون کی عادت مین داخل ہو گیا ہے۔"

عفت آرا "اجی تو ساری خدائی مین جتنے ہین سب مغرور ہی ہین۔ مین تو کبھی نہ مانون گی۔ ایک مین غرور ہوگا۔ دو مین ہوگا۔ یہ تو سمجھ مین نہین آتا کہ شہر کے سارے اچھے اور لائق لوگ مغرور ہین۔"

مسعود "اچھا تو پھر تم ہی بتاؤ کہ وہ لوگ کیون اچھی طرح نہین ملتے؟"

عفت آرا "پہلے یہ بتاؤ کہ تم کتنی دفعہ اُن سے ملنے کو گئے اور وہ تم سے بدخلقی سے پیش آئے؟"

مسعود "مین گیا ہی نہین۔"

عفت آرا "پھر تمھین کیونکر معلوم ہوا کہ وہ مغرور ہین؟"

مسعود "شادی کی تقریبون یا عام قسم کی دینی محفلون مین ملنے کا اتفاق ہوا اور مین نے دیکھا کہ وہ لوگ مجھے پوچھتے بھی نہین۔"

عفت آرا:۔ پوچھنے کی وجہ؟ نہ تم سے ملاقات نہ کسی قسم کا راہ و رسم پھر تمھین وہ پوچھتے تو کیون؟ انجان لوگون سے خواہ مخواہ کو باتین کرنے لگنا بڑی بدتمیزی ہے اور یہ شریفون کا طریقہ نہین۔"

مسعود:۔ اور اسی لیے مین ان شریفون سے بھاگتا ہون۔ مین تو چاہتا ہون کہ انسان صفائی اور صاف دلی سے ملے۔"

عفت آرا:۔ مگر پہلے یہ تو معلوم ہو لے کہ کون صاف دلی سے ملنے کے قابل ہے اور کون نہین۔ تم جب اُن سے ملتے۔ دو ایک بار وہان جاتے ایک آدھ دفعہ اُنھین اپنے یہان بلاتے تو پھر اُنھین تمھارا حال معلوم ہوتا اور تمھین اُن کا۔"

اب اچھی دری چاندنی کو ذرا بے پروائی سے بچھا کے چلی تو عفت آرا نے بات ناتمام چھوڑ کے اُس سے کہا "آئین یہ کس بے تمیزی سے دری بچھا کے چلی ہے؟ اول تو پٹھی بچھی ہے۔ اور شکنین بھی نہین مٹائین۔ اور اتنی دیر ہو گئی ابھی تک لوٹے بھی نہین آئے۔ اچھی تجھے یہ کیا ہو گیا ہے؟"

اچھی:۔ اے حضور مین اکیلی کیا کیا کرون۔ اور کوئی اپنی جگہ سے ہلتا نہین۔"

عفت آرا:۔ اور فیضن کیا کر رہی ہے؟"

اچھی:۔ نیچے لیٹی ہوئی ہین۔ مین کچھ کہون تو خفا ہوتی ہین۔ حضور ہی حکم دین گی تو آئین گی۔" اِس پر برہم ہو کے عفت آرا نے فیضن کو ڈانٹا تو وہ بُدبُداتی ہوئی اُٹھی۔

اب عفت آرا نے مرزا مسعود کی طرف توجہ کی اور کہا "اصل یہ ہے کہ نہ کسی کو غرور ہے نہ تکبر۔ نہ تم نے کسی شریف زادے اور لائق آدمی سے ملنا چاہا اور نہ وہ تم سے ملا۔ اور ان لوگون کے اخلاق کی جو تم تعریف کرتے ہو اس کی اصلیت یہ ہے کہ تم کو امیر سمجھ کے انھون نے اپنے دام مین پھانسنا چاہا۔ خوشامد کی۔ چکنی چپڑی باتین بنائین اور تم سمجھے کہ یہ بڑے ہی ملنسار اور خلیق ہین۔ مگر انھین سچا نہ سمجھو۔ یہ تمھین تباہ کرین گے۔"

مسعود:۔ ممکن ہے کہ ایسا ہی ہو۔ اب اس کا تذکرہ ہی کیا۔ مین نے تمھارے کہنے سے ان کا ملنا ہی چھوڑ دیا۔" یہ کہہ کے مرزا مسعود نے فیضن کے ہاتھ سے لوٹا لیا جو ابھی لے کے اوپر آئی تھی۔ اور ایک طرف وضو کرنے کے لیے بیٹھ گئے۔ مگر عفت آرا نے دیکھ لیا کہ انھون نے اِس طرح سلسلۂ کلام قطع کرتے وقت ایک ٹھنڈی سانس لی

اس نے اُن کی اِس حالت کو غور و حیرت کی نظر سے دیکھا اور دل مین کہا "اب مین اِن پر ظلم کر رہی ہون - کیا کرون کہ ان کے دل سے مُردار فیروزہ کا خیال دور ہو؟ میرے خوف سے مارے باندھے گھر مین بیٹھے ہین - مگر دل وہین ہے - (ذرا تامل کر کے) مگر چاہے کچھ ہو مجھ سے ان کی یہ حالت تو نہ دیکھی جائے گی عجب کشمکش مین پڑی ہوئی ہون - ان کو وہان جانے دینا بھی ان پر ظلم ہے - اور وہان جانے سے روکنا بھی ظلم ہے - وہان جانے مین آپ تباہ ہون گے اور اپنے ساتھ سارے گھر بار کو تباہ کرین گے - نہ جانے دون تو دل مین کُڑھتے ہین - اور اُن کی یہ تکلیف مجھ سے نہین دیکھی جا سکتی"

اب مرزا مسعود وضو سے فارغ ہو کے نماز مین مشغول ہو گئے اور عفت آرا نے بھی بغیر اِس کے کہ اپنے دل مین کوئی تصفیہ کر سکے وضو کیا - اور میان کے قریب ہی دوسری جانماز بچھا کے نماز پڑھنے لگی - نماز کے بعد محمدی نے لا کے دسترخوان بچھایا - اور دونون کھانے مین مشغول ہوئے - چند لقمون کے بعد عفت آرا نے کہا "تم نے گھر سے نکلنا بالکل چھوڑ دیا ہے - یہ اچھا نہین ہے - دو گھڑی کو جا کے ضرور ٹہل آیا کرو"

مرزا مسعود "مین جا کے کیا کرون گا؟ ارادہ ہے کہ چند روز خانہ نشین رہ کے تمھارا وہ عمل سیکھنے کے قابل ہو جاؤن جس کے بتانے کا تم نے وعدہ کیا ہے"

عفت آرا "ابھی نہین پہلے تم وکالت کا امتحان پاس کر لو - اور اتنی دولت گھر مین جمع کر کے رکھ لو کہ پاؤن توڑ کے بیٹھ سکو"

مسعود "مگر اب تو مجھے گھر سے باہر قدم نکالتے ہی وحشت ہونے لگتی ہے"

عفت آرا "وحشت کا سبب بھی ظاہر ہے - پُرانے دوستون سے ملنا نہین چاہتے - اور نئے کوئی دوست ہین نہین - پھر خدا ہی نے کہا ہے کہ وحشت ہو گی"

مسعود "بے شک یہی سبب ہے - مگر اس کا علاج ہی کیا ہے؟"

عفت آرا "مین تو کوئی نہ کوئی علاج ڈھونڈھ نکالون گی"

انھین باتون مین کھانے سے فارغ ہو کے دونون جا کے اپنے کمرون مین لیٹے - اور مامائین اوپر کا سب سامان اٹھا کے نیچے لائین -

صبح کو نماز سے فارغ ہو کے بیٹھے ہی تھے کہ عفت آرا نے کہا "آج پڑھنے سے فراغت کرتے ہی تم باہر کی ہوا کھا آؤ - کئی دن سے کہین نہین گئے ہو بیٹھے بیٹھے

ذہن کند ہو جائے گا۔ اور اُس کا اثر تعلیم پر پڑے گا۔"

مرزا مسعود "تمھارے کہنے سے مین جانے کو موجود ہون۔ مگر اتنا سمجھ لو کہ گھر سے قدم باہر نکالنے کے بعد یہ غیر ممکن ہے کہ فیروزہ کے وہان نہ جاؤن۔ اول تو خود میرا دل بے کہے نہین مانتا۔ علاوہ برین کچھ ایسا اتفاق ہوتا ہے کہ گھر سے دو ہی چار قدم جانے پاتا ہون کہ حامد حسین اور محمود علی مین سے کوئی نہ کوئی مل جاتا ہے۔ اور مجھے زبردستی فیروزہ کے گھر کھینچ لے جاتا ہے۔ اور وہان خواہ مخواہ ایسے واقعات پیش آتے ہین جن کو نہ تم سے کہتے بنتی ہے۔ اور نہ چھپاتے۔ کہون تو کس منھ سے کہون؟ اور نہ کہون تو تم کو خود ہی معلوم ہو جاتے ہین۔"

عفت آرا "مین تمھین وہان جانے سے منع نہین کرتی۔ لیکن ہان اتنا چاہتی ہون کہ ایسی باتین نہ کرو کہ انجام مین تمھین نقصان پہونچے۔ بدنامی و رسوائی ہو۔ اور پھر اسی کے سبب سے گھر تباہ ہو جائے۔"

مرزا مسعود "وہان مجھے اس بات کی تمیز نہین ہوتی کہ کن باتون کو کرون اور کن کو نہ کرون۔ تم جانتی ہو کہ مجھے خدانخواستہ اُس سے کوئی ناجائز تعلق نہین ہے رہ گیا صرف دو گھڑی بیٹھ کے چلا آنا۔ اس مین کوئی اندیشہ نہین نظر آتا۔"

عفت آرا "ہان اس مین کوئی خوف کی بات نہین۔ مگر مجھے تمھارے اُن موئے دو دوستون حامد حسین اور محمود علی سے بڑا اندیشہ ہے۔ وہ اس کوشش مین لگے ہوئے ہین کہ تمھین فیروزہ کے دام مین پھنسائین اور تمھین تباہ کرین۔"

مرزا مسعود "اور یہ ممکن نہین کہ مین فیروزہ کے وہان جاؤن اور اُن سے ملاقات نہ ہو۔ اس لیے یہی بہتر ہے کہ مین اپنے گھر مین بیٹھا رہون۔ اور باہر نکلنے کا نام ہی نہ لون۔"

عفت آرا "اس مین تندرستی مین فرق آجانے کا خوف ہے۔ اس لیے تم وہان جاؤ۔ اور اُن سے بھی ملو۔ مگر اس کا خیال رہے کہ اُن کے فقرون مین نہ آؤ۔ اور نہ کسی بات کی صلاح دین تو اُس پر مجھ سے پوچھے بغیر عمل نہ کرو۔"

مرزا مسعود "خیر تم کہتی ہو تو جاؤن گا۔ مگر آج تو جانے کو جی نہین چاہتا طبیعت کچھ سست سی ہو گئی ہے۔ کل جاؤن گا۔"

عفت آرا "وہان نہین تو نہ سہی۔ تھوڑی ہی دور ٹہل کے چلے آؤ۔ مگر جاؤ ضرور

تمہاری طبیعت کی اس سستی سے مجھے خوف معلوم ہوتا ہے۔ مردوے بغیر چلے پھرے تندرست نہیں رہ سکتے۔"

مرزا مسعود "میں گھر سے نکلوں گا تو اُن میں سے کوئی کہیں راستہ میں مل جائے گا اور مجھے فیروزہ کے وہاں پکڑ لے جائے گا۔"

عفت آرا "اچھا تو ایک کام کرو۔ آج تم ابا جان کے ساتھ چلے جانا۔ وہ روز شام کو گاڑی پر بیٹھ کے جاتے۔ اپنے دو ایک دوستوں سے ملتے اور باغوں کی ہوا کھا کے چلے آتے ہیں تم بھی انھیں کے ساتھ جانا اور ان کے دوستوں سے مل لینا۔"

مرزا مسعود "مجھے ان کے ساتھ جانے میں کوئی عذر نہیں۔ لیکن اگر وہ خود بلائیں گے تو جاؤں گا۔"

عفت آرا "اچھا اس کا انتظام میں کر دوں گی۔ اور وعدہ کرتی ہوں کہ وہ سوار ہوتے وقت تمھیں بلا لیں گے۔"

مرزا مسعود "(جمائی لے کے) اوہو تو اب ان باتوں میں کیا آج چا بھی نہ دو گی؟"

عفت آرا "ہاں باتوں میں مجھے بالکل یاد نہیں رہا۔ مگر چاء تیار ہی ہوگی۔" یہ کہہ کے اچھی کہاری کو بلا کے پوچھا "چاء تیار ہے؟"

اچھی "حضور تیار ہے۔ حکم ہی کا انتظار تھا۔"

عفت آرا "ایسے کاموں کے لیے حکم کا انتظار کرنے کی ضرورت نہیں ہے جب وقت آجائے خود آ کے پوچھ لیا کرو۔"

مرزا مسعود "اجی پوچھنے سے تو یہ اچھا ہے کہ کھانے کے لیے ایک کمرہ مقرر کر دو۔ اس میں یہ لوگ ناشتہ چاء یا کھانا جو کچھ ہو اپنے وقت پر لا کے قرینے سے لگا کے گھنٹی بجا دیا کریں۔"

عفت آرا "ابھی مجھ میں اتنا انگریزی پن نہیں آیا ہے۔ اگرچہ یہ میں مانتی ہوں کہ بات اچھی ہے۔ بُری نہیں۔"

مرزا مسعود "جب بُری بات نہیں تو پھر اُسے اختیار کرنے میں کیا مضائقہ ہے؟"

عفت آرا "اب میں تم سے زیادہ پڑھی نہیں ہوں کہ ہر بات میں تمھیں قائل معقول کیا کروں۔ لیکن اتنا جانتی ہوں کہ دوسری قوموں کی اچھی باتوں کے

اختیار کرنے کے لیے بھی کوئی حد ہونی چاہیے"

مرزا مسعود "رہنس کے" جو چیز اچھی ہو اُس کے لیے حد کیسی۔ اچھی باتین جہان تک اختیار کی جائین اچھا ہے"

عفت آرا "ہان اچھا تو ہے۔ مگر جب کسی ایک ہی قوم کی تمام عادتین گو وہ اچھی ہی ہون اختیار کر لی جائین تو اصلیت نہین باقی رہتی بلکہ ایسا معلوم ہونے لگتا ہے جیسے اُن لوگون کی نقل کر رہے ہین۔ اور یہی میرے نزدیک اعتدال کی حد ہے۔ دوسرون کی عادتین اُسی حد تک لی جائین جہان تک یہ نہ معلوم ہونے پائے کہ ہم بھانڈون اور بہروپیون کی طرح نقالی ——"

اتنے مین اچھی اور محمدی نے چاء کی کشتی لاکے سامنے رکھی۔ اور مرزا مسعود نے کہا "لے اب چاء بنا لے دو" عفت آرا نے چاء بنائی۔ اور دونون میان بی بیون نے چاء اور ناشتے سے فراغت کر کے روزانہ تعلیم کی طرف توجہ کی۔

دسوان باب

محمود علی کی غیب دانی

بی فیروزہ جان رات بھر ایک مجرے مین رہین۔ دوپہر کے قریب گھر آئین۔ چوبیلے سے اُتر کے ہاتھ منھ دھوئے اور اپنے کمرے مین آکے تو ال سے منھ پونچھ رہی تھین کہ میان حامد حسین آپہونچے۔ جن کے ساتھ ایک سبزہ آغاز خوش رو شخص بھی تھا جو صورت سے شریف زادہ اور وضع قطع سے امیر زادہ معلوم ہوتا تھا۔ مگر بہ ظاہر اس بازاری کوچہ سے ہنوز ناآشنا تھا۔ اِس لیے کہ یہان آتے ہی وہ الگ ایک کونے مین دبک کے بیٹھنے لگا۔ مگر حامد حسین نے زبردستی ڈھکیل کے صدر مقام پر بٹھا دیا۔ بیٹھتے ہی اُس کے چہرے پر پسینہ آگیا۔ اپنی جگہ پر چھپا جاتا تھا۔ اور لب ہلانے کی جرأت نہ ہوتی۔ کوئی بات دل مین آتی بھی تو حامد حسین کی طرف منھ بڑھا کے کان مین کہتا۔ اور بجائے اِس کے کہ ہنسین بولین حامد حسین مین اور اس مین چپکے چپکے سرگوشیان ہو رہی تھین۔

آخر فیروزہ بولین "ای تو نگوڑی ساری رات کی باتین یہین کے لیے

اُٹھا رکھی تھین؟" یہ فقرہ سن کے حامد حسین کا وہ نو عمر رفیق تو چھپ کے اور زیادہ سمٹنے لگا مگر حامد حسین نے طعن کے لہجے مین جواب دیا "جب لوگون کے مزاج بھی ملین تمھارے یہان آئے ہین۔ مگر جیسے تم سے کوئی مطلب ہی نہین۔ اتنا بھی تو منھ سے نہ نکلا کہ کون ہو؟ اور کہان سے آئے ہو۔ تمھارے اخلاق کی یہ حالت ہو تو کوئی تم سے کیا خاک باتین کرے؟"

فیروزہ "اچھا میرا ہی قصور سہی۔ (نوجوان سے) اے تو اچھی طرح کھل کے فراغت سے بیٹھو" اس پر نوجوان ذرا مسکرایا۔ اور بغیر اس کے کچھ جواب دے شرما کے آنکھین نیچی کر لین۔ اب بی فیروزہ حامد حسین کا اشارہ پاتے ہی اُس کے پاس آ کے بیٹھ گئین۔ پاندان کھول کے آورد کی نزاکت سے گلوری بنائی اور ان کی طرف بڑھا کے کہا "لیجیے" نوجوان مارے شرم کے پسینہ پسینہ ہو گیا۔ مگر انکار کرنے کی جرأت نہ ہوئی ندامت کے ساتھ گلوری لے کے منھ مین رکھی۔ اور پھر آنکھین نیچی کر لین۔

فیروزہ "اے تو نگوڑی شرم کاہے کی ہے؟ چار آنکھین کر کے باتین کرو۔ ہنسو بولو (حامد حسین سے) اے یہ کیا تمھارے ساتھ بھی یونہین شرمایا کرتے ہین؟"

حامد حسین "اصل یہ ہے کہ مولویون کے گھرانے کے ہین۔ اور توبہ شکنی کی یہ نئی افتاد سر پر آ پڑی ہے۔ بھئی واللہ تم تو کرکری کیے دیتے ہو۔ بہت بڑھ بڑھ کے باتین بناتے تھے اور یہان یہ حال ہے کہ منھ سے بات نہین نکلتی!"

فیروزہ "اے تو آپ کا نام کیا ہے؟"

حامد حسین "بتاؤ بتاؤ (فیروزہ سے) جب تک ان کی زبان نہین کھلتی اُسی وقت تک غنیمت ہے۔ ذرا بے تکلف ہو جائین پھر دیکھنا کہ کیسے چہکتے ہین"

فیروزہ "پھر تمھین ان کے بے تکلف ہونے کی کوئی تدبیر بتاؤ"

حامد حسین "اس کی تدبیر مجھ سے پوچھتی ہو؟ تمھین نہین معلوم؟ ننھی ہو؟"

فیروزہ "تو پھر مین اپنی تدبیر کرون؟"

نوجوان۔ (گھبرا کے) "میرا نام محمد زکی ہے"

فیروزہ "تو مین پوچھتی ہون آپ کو اسکے بتانے مین کیا تامل تھا؟"

اس کے جواب مین محمد زکی نے پھر خاموشی اختیار کی اور شرم سے سمٹنے لگے

تو بی فیروزہ نے گدگدانا شروع کر دیا۔

حامد حسین "ہاں اب تم راہ پر لگا لوگی"

محمد زکی "اب میں جاتا ہوں۔ یہاں بیٹھوں گا تو تم ستاؤ گی اور ایک کام بھی ہے"

فیروزہ (گال پر ایک ہلکا سا تھپڑ مار کے) "یہاں جو کوئی آئے اسے اپنے سب کام بھول جایا کرتے ہیں"

محمد زکی "(بڑی جرأت سے کام لے کے) "مگر مجھے تو یاد ہیں"

فیروزہ "تو میں انھیں بھلا دوں گی۔ اور محمد زکی نے اٹھنے کا قصد کیا تو ہاتھ پکڑ کے زبردستی بٹھا لیا۔ اور بولی "چلے کہاں؟ بیٹھو"

حامد حسین "واللہ لگا لیا قرینہ پرانا ہوں"

فیروزہ "اے تو ان ہوش کو تم پکڑ کہاں سے لائے؟"

حامد حسین "میرے بڑے پرانے دوست ہیں۔ تمھاری تعریف سن پائی تھی۔ روز کہا کرتے تھے۔ ذرا چل کے ملا دو کہ دو گھڑی بیٹھ کے دل بہلا آیا کریں"

فیروزہ "تو اب آئے ہیں تو بیٹھیے۔ میں بھی تو دیکھوں کہ آپ کو مجھ سے ملنے کا کیسا شوق تھا"

محمد زکی "اب تو اکثر آیا کروں گا۔ اور آپ کی اس عنایت کا بہت شکر گزار ہوں؟"

فیروزہ "یہی عنایت جو میں نے ایک تھپڑ رسید کیا؟ اچھا تو اور لیجیے" یہ کہہ کے اور دو ایک تھپڑ رسید کیے۔ اور اس قدر گدگدایا کہ محمد زکی کے پیٹ میں بل پڑ گئے گدگداتی جاتی تھی اور کہتی جاتی تھیں "اب تو جانے کا نام نہ لوگے؟"

محمد زکی "(ہنسی کو مشکلوں سے ضبط کر کے) "اچھا توبہ ہوئی۔ نہ جاؤں گا۔ خدا کی قسم نچلی بیٹھو"

اب حامد حسین کو مناسب معلوم ہوا کہ محمد زکی کو ایک دم بھر کے لیے ذرا دم لینے کا موقع دیں بولے "بس گدگدا چکیں۔ یہ تو بتاؤ کہ رات کی محفل کیسی تھی؟"

فیروزہ "کیسی محفل کہوں؟ سچ تو یہ ہے کہ اب صحبتوں کا رنگ بالکل بگڑ گیا ہے۔ پہلے امیروں۔ بھلے مانسوں کی محفلیں ہوتی تھیں۔ جن میں ہر چیز قرینہ کی اور

ہر ایک بات تہذیب اور لطف کے ساتھ ہوتی تھی۔ اور اب تو ہندو مہاجنون اور جوہریون کے یہان کی محفلین رہ گئی ہین جن مین سوا تکار۔ دھول دھپے اور بدتمیزیون کے کچھ بھی نہین ہوتا۔"

محمد زکی "یہ باتین رات کو اسی صحبت مین آپ نے سیکھی ہین؟"

فیروزہ "اے لو مینڈکی کو بھی زکام ہوا۔ اب تو ماشاءاللہ سے چڑنے لگے؟"

محمد زکی "آپ کی تعلیم ہے کہ باتین؟"

فیروزہ "اے تو یہ سبق بھول نہ جانا۔ نہین تو پٹن پڑے گی۔"

حامد حسین "خوب ٹھیک کر لیا۔ (محمد زکی سے) جی ہان اس اسکول کی تعلیم اس اسکول سے زیادہ سخت ہے جس مین آپ روز جایا کرتے ہین۔"

محمد زکی "مگر آدمی بہت جلد یہان استاد بن جایا کرتا ہے۔ دیکھیے گا کہ دو ہی ایک دن مین خود سبق دینے لگون گا۔"

یہ باتین ہو رہی تھین کہ کسی کے آنے کی آہٹ معلوم ہوئی۔ اور محمد زکی گھبرائے کہ کوئی میرا شناسا نہ ہو۔ اٹھ کے بھاگنے کا ارادہ کیا تو فیروزہ نے دامن پکڑ لیا۔ اور وہ چوبیا کا بل ڈھونڈ رہے تھے کہ یہان محمود علی برآمد ہوئے اور محمد زکی کی جان مین جان آئی۔ کیونکہ ان سے بالکل شناسائی نہ تھی۔"

فیروزہ "اے ہے یہ تم کہان رہا کرتے ہو؟ دو روز سے پتہ نہین۔"

محمود علی "رات کو آیا تھا مگر تم مجرے مین گئی ہوئی تھین۔ ابھی راستے مین ہشو لا اور اس سے سنا کہ تم ابھی ابھی آئی ہو۔ مرزا مسعود کی طرف جا رہا تھا دل مین آئی کہ تم سے ملتا چلون۔"

فیروزہ "اب مرزا مسعود سے ہاتھ دھو۔ اس دن جو گئے تو آج تک آتے ہین۔ مین سمجھتی تھی کہ تم سے پچاس روپیہ وصول کرنے کے لیے ضرور آئین گے۔"

محمود علی "اجی وہ تو سر آنکھون کے بھل آتے مگر جب آنے بھی پائین؟"

حامد حسین "کیون؟ کیا یہان آنے کی مناہی ہو گئی؟"

محمود علی "بالکل گھر سے نکلنے تک کی مناہی ہے۔ مجال کیا کہ ڈیوڑھی کے باہر قدم نکالین۔"

محمد زکی ۔ (چونک کے) مرزا مسعود کون؟ وہی جنھون نے اِس سال بی۔ اے کا امتحان پاس کیا ہے؟ اور گورے چٹے خوبصورت سے ہین؟"

حامد حسین ۔ ہان ہان وہی۔"

محمد زکی ۔ وہ تو ابھی ابھی اپنے والد کے ساتھ گاڑی پر بیٹھے ہوے جا رہے تھے"

محمود علی ۔ ان کے ساتھ گئے ہون۔ مگر اکیلے گھر سے نہین نکلنے پاتے۔"

فیروزہ ۔ تمھین کیونکر معلوم ہوا؟"

محمود علی ۔ اب ان کی بی بی کی طرح مین نے بھی غیب دانی کا عمل سیکھ لیا۔ اُن کو مرزا مسعود کی باتین معلوم ہو جاتی ہین اور مجھے اُن کی اور ان کے میان کی۔"

فیروزہ ۔ اچھا بتاؤ کہ جب سے یہان سے گئے ہین ان پر کیا گذری؟ اور میان بیوی مین کیا باتین ہوتی رہین؟"

محمود علی ۔ اس روز جو یہان سے گئے تو بی بی کو میان کی ساری باتین معلوم تھین انھون نے آڑے ہاتھون لیا۔ اور ایسا ڈانٹا کہ بیچارے کے حواس جاتے رہے مجھ سے پچاس پچاس روپیہ بدنا۔ یہان کھانے مین دو چار روپیہ خرچ کرنا۔ اور تمھارے حسن کی تعریفین کرنا۔ غرض کوئی بات نہ تھی جس کی بی بی کی خبر نہ ہو۔ اس نے کہا کہ تمھارے دوست صرف دو لچے شہدے اور ایک بازار کی بیٹھنے والی فاحشہ عورت ہے۔ اور اُن کی صحبت مین تم گھر بار تباہ کروگے بی بی کی یہ باتین سُن کے اُنھون نے شاید دل مین ارادہ کر لیا تھا کہ گھر ہی سے نہ نکلین گے لیکن آج صبح کو تم سے ملنے کی اجازت مل گئی ہے۔ اور آج ہی کل مین آتے ہون گے۔ اور ہان بی بی کا حکم ہوا ہے کہ شہر کے رئیس زادون امیرون اور لائق لوگون اور خاص کر دکیلون سے ملا کرو۔ گھر مین معمول ہے کہ صبح کو سات بجے سے ۱۰ بجے تک اور رات کو سات بجے سے نو بجے تک دونو میان بی بی کمرے مین بند ہو جاتے ہین اور کوئی پاس نہین پھٹکنے پاتا۔ اور سنتا ہون کہ اس وقت خلوت مین بی بی میان سے انگریزی پڑھتی ہین۔ اور میان اپنی کتابین پڑھتے ہین۔"

فیروزہ ۔ یہ سارا حال تمھین کیسے معلوم ہوا؟"

محمود علی ۔ واہ! یہ نسخہ یون آسانی سے بتا دون گا؟ بہت کچھ خرچ کر کے یہ کمال پیدا کیا ہے اور تمھین باتون باتون مین بتا دون؟ قیامت تک تو بتاؤنگا نہین؟"

فیروزہ "تمھین میرے سر کی قسم بتا دو"
محمود علی "تو جلدی کس بات کی ہے؟"
فیروزہ "نہین مجھے جلدی ہے"
محمود علی "مین نے اپنے دو موکل وہان مقرر کر دیے ہین۔ وہ گھڑی گھڑی کی خبر پہونچا دیا کرتے ہین" (حامد حسین سے محمد زکی کی طرف اشارہ کر کے) "بھئی آپ کی کچھ تعریف کرو"
حامد حسین "یہ ہمارے شہر کے خاندانی شریف زادے ہین۔ تم ان سے مل کے بہت خوش ہوگے۔ مجھ سے پرانی دوستی ہے"
محمود علی "مگر مین نے کبھی نہین دیکھا!"
حامد حسین "انھین ابھی لکھنے پڑھنے سے فرصت نہین۔ مین تو انھین زبردستی پکڑ لایا ہون"
محمود علی "آپ سے مل کے بڑی خوشی ہوئی۔ دو گھڑی کے لیے کبھی کبھی یہان چلے آیا کیجیے"
محمد زکی "اور آپ کا اسم شریف؟"
حامد حسین "یہ ہمارے دوست محمود علی ہین۔ اور سچ یہ ہے کہ دوستی کے بڑے سچے ہین۔ بس مین تو ان کی اس بات کا قائل ہون"
محمد زکی "تو میری خوش نصیبی ہے کہ آپ سے ملاقات ہوگئی"
محمود علی "مین کس قابل ہون؟"
فیروزہ "اے تو بس ہو چکا۔ مل لیے لے اب اپنے موکلون کا حال بیان کرو"
محمود علی "یہ تو نہ بتاؤن گا"
فیروزہ "اچھا یاد رکھنا"
محمود علی "جی سب یاد ہے۔ جو کچھ کیفیت پوچھو ابھی بتا دون گا۔ مگر اپنے موکلون اور تدبیرون کا حال ہرگز نہ بتاؤن گا"
حامد حسین "مگر مین تو کہونگا کہ مرزا مسعود کی جورو بڑی بلا کی۔ میان کو ایسے کچے دھاگے مین باندھ رکھا ہے کہ ہلنے نہین دیتی"
محمود علی "مجھے اس بات پر غصہ ہے کہ ہم کو تم کو کچے شہدے اور فیروزہ جان کو بازاری عورت کہتی ہے۔ یہ سن کے مین نے تو دل مین ٹھان لی ہے کہ اس سے بدلہ ضرور لون گا"
فیروزہ "(ایک ٹھنڈی سانس بھر کے) "جب تک میان کی چوٹی اس کے ہاتھ مین ہے

کسی کا کچھ زور نہین چلتا"

محمود علی "ابھی نئی نئی شادی ہوئی ہے۔ اس وقت سارے میان جورو کے غلام ہوا کرتے ہین۔ چار روز مین دیکھ لینا کہ یہی میان جو مرید بنے ہوئے ہین بات بھی نہ پوچھین گے"

فیروزہ "اے تو وہ جب ہوگا ہوگا۔ اس وقت بتاؤ کہ تمھارا کیا زور چل سکتا ہے؟"

محمود علی "زور ایسا چلتا کہ تم بھی کہتین۔ مگر خرابی یہ ہے کہ ہمارے مرزا جی ہی نہین اندر باہر سارے نوکر بھی عفت آرا کا دم بھر رہے ہین"

محمد زکی "عفت آرا کون؟"

محمود علی "جی یہ اُن کی نئی دولھن بیگم کا نام ہے"

محمد زکی "تو آپ کو اُن سے کیون خدا لفت ہے؟"

حامد حسین "بات یہ ہے کہ مرزا مسعود ہمارے پرانے دوست ہین۔ برسون یارانہ رہا ہے۔ اور روانت کاٹی روٹی تھی۔ دل مین فیروزہ جان کے عاشق تھے کہ اتنے مین شادی ہو گئی۔ نئی دولھن جو تشریف لائین تو غیب دان۔ مرزا مسعود جو کرتے ہین جس سے ملتے ہین۔ جہان جاتے ہین۔ سب باتون کی اُنھین خبر ہو جاتی ہے۔ اور اس غیب دانی کے اثر سے انھون نے میان کو اپنا غلام بنا کے اس طرح قید کر رکھا ہے کہ سب جگہ کا آنا جانا ترک کرا دیا"

محمد زکی "نہین آتے نہ سہی۔ اپنے گھر خوش رہین۔ آپ کو کس بات کی فکر ہے؟"

محمود علی "برسون کی دوستی چھوٹ گئی۔ سالہا سال کی محبت پر پانی پھر گیا۔ اور ہمین کچھ فکر ہی نہین؟"

محمد زکی "یہ آپ کا خیال ہوگا۔ میرا تو مذہب یہ ہے کہ کوئی ہم سے ملنا چھوڑ دے تو ہمین اس سے بڑھ کے اس کی صورت سے نفرت ہو جانی چاہیے"

محمود علی "آپ نے ابھی دنیا نہین دیکھی ہے۔ ہم لوگ وفادار ہین۔ اور وضعدار اپنی محبت و دوستی کی ادنیٰ بے قدری کو بھی برداشت نہین کر سکتے"

محمد زکی "مگر اُن کی دولھن کی غیب دانی کا کیا مضمون ہے؟ یہ میری سمجھ مین نہین آیا"

حامد حسین "خدا جانے کیا کرتی ہے کہ میان کی ہر بات کی خبر ہو جاتی ہے۔ کوئی

بات چاہے کیسی ہی چھپا کے اور کتنی ہی احتیاط سے کی جائے اس ظالم سے نہین چھپتی"

محمود علی "اور اب مین نے یہ کمال حاصل کرلیا ہی کہ اُس کا روز روز کا کچا چٹھا میرے پاس پہونچ جایا کرتا ہے"

حامد حسین "تم سے تو اُن سے ملاقات ہوگی؟"

محمد زکی "کس سے؟"

حامد حسین "مرزا مسعود سے اور کس سے؟"

محمد زکی "ملاقات تو نہین ہان دور کی قرابت البتہ ہی۔ مجھے یہ سن کے تعجب ہوتا ہی کہ آپ لوگون سے اُن سے ملاقات ہے ابھی وہ تو سارے عزیزون مین نہایت ہی متکبر اور مغرور مشہور ہین۔ نہ کسی عزیز سے وہ ملتے ہین اور نہ کوئی اُن کے پاس جاتا ہی"

محمود علی "تو آپ سے ان سے عزیزداری ہے"

محمد زکی "ہان ہے تو سہی۔ مگر مین انھین اچھا نہین سمجھتا"

محمود علی "تو آپ کی اُن کے گھر تک رسائی بھی ہوگی؟"

محمد زکی "نہین مین کبھی اُن کے وہان نہین جاتا۔ اور ان کے گھر مین سوا خاص شادی بیاہ کے ہمارے یہان کی عورتون کی آمد و رفت بھی نہین"

محمود علی "خیر یہ تو ہو سکتا ہی کہ آپ تعلقات پیدا کرکے راہ و رسم بڑھا لین"

محمد زکی "بخوبی ممکن ہے۔ مگر مین اُن سے ملنا پسند ہی نہین کرتا"

محمود علی "آپ سے ملاقات تو ہوئے ہی گی"

محمد زکی "مطلقاً نہین۔ مین تو انھین پہچانتا ہون۔ مگر وہ شاید مجھے پہچانتے بھی نہ ہون گے"

فیروزہ "اے تو اب ان جھگڑون سے مطلب؟ اُن سے ملاقات ہی یا نہین تمھین کیا؟"

محمود علی "اب مین جاتا ہون رات کو آؤن گا"

فیروزہ "اے کہان جاؤ گے؟ بیٹھو بھی"

محمود علی "تمھارے ہی کام کو جاتا ہون"

محمد زکی "مین بھی اب رخصت ہوتا ہون"

فیروزہ ۔ واہ اتم کو تو قیامت تک نہ جانے دوں گی۔"
محمد زکی ۔ "اس وقت مجھے جانے دیجیے۔ پھر آؤں گا۔ واللہ بڑی شدید ضرورت ہے شام ہو گئی اور اب گھر جانا ضروری ہے۔"
فیروزہ ۔ "یہ نہیں ہو سکتا۔"
حامد حسین ۔ "انھیں اس وقت جانے ہی دو۔ ایسا نہ کرو کہ پھر آنے کے قابل نہ رہیں کیونکہ ان کے گھر میں ابھی ان کی بڑی نگرانی ہوتی ہے۔"
فیروزہ ۔ "خیر تمھاری خاطر ہے۔ ورنہ تمھاری جان کی قسم میں نہ جانے دیتی۔ اچھا تو وعدہ کرو کہ کب آؤ گے؟"
محمد زکی ۔ "بن پڑا تو کل ہی آؤں گا۔"
اس جواب سے بی فیروزہ مطمئن ہو گئیں اور اب محمد زکی جانے کے لیے اٹھے تو ان کے ساتھ ہی محمود علی اور حامد حسین بھی اٹھ کھڑے ہوئے۔ مگر بی فیروزہ جان نے حامد حسین کو زبردستی روک لیا۔ اور خالی محمد زکی اور محمود علی رخصت ہو کے باہر نکلے۔ دروازے پر پہونچ کے محمود علی نے پوچھا "کل آپ کس وقت تشریف لائیں گے؟ مجھے بتا دیجیے تاکہ میں بھی موجود رہوں۔ آپ سے مل کے اس وقت بہت جی خوش ہوا۔"
محمد زکی ۔ "جی چاہتا ہے کہ کل تیسرے پہر کو آؤں اور رات تک ٹھہروں۔ لیکن ڈرتا ہوں کہ ایسا نہ ہو میں یہاں بیٹھا ہوں اور مرزا مسعود آ جائیں۔ اگرچہ شناسائی نہیں۔ مگر میں ان کے سامنے یہاں نہیں ٹھہر سکتا۔"
محمود علی ۔ "اس کا خیال نہ کیجیے۔ اگر وہ آئے تو آپ ایسی جگہ بٹھا دیے جائیں گے جہاں سے آپ سب کچھ دیکھیں اور آپ کو کوئی نہ دیکھے۔ آئیے گا ضرور دیکھیے بھول نہ جائیے گا۔"
محمد زکی ۔ "فقط اسی بات کا خیال ہے۔"
محمود علی ۔ "ایسی باتیں تو یہاں روز پیش آیا کرتی ہیں۔ آپ اطمینان رکھیں کہ کسی کو کانوں کان تو خبر ہو گی نہیں۔ اور مرزا مسعود کو آپ کا وہم و گمان بھی نہ ہونے پائے گا۔ میں کسی وقت فیروزہ جان کو سمجھا دوں گا وہ پہلے سے بندوبست کر رکھیں گی۔"

محمد زکی "تو مین ضرور آؤن گا"

اس قول و قرار کے بعد دونون نے اپنا راستہ لیا

گیارھوان باب

شریف بی بی کا ایثار نفس

صبح ہوئی ہے۔ مرغ سحر نے اذان دی۔ اور طائران خوش الحان نے اپنے آشیانون ہی مین بیٹھے بیٹھے وظیفۂ صباحی پڑھنا شروع کر دیا۔ یہان دل پر آرزوئین فراق کی آگ لگانے اور شب عیش کی پر لطف صحبت کو برہم کرنے والی سہ جبینان زین آغوش شوق کو خالی کر کے اور گھونگھٹ مین منھ چھپا چھپا کے اپنے گھرون کو چلین۔ اُدھر آسمان پر رات بھر کے جاگے ہوے نازنینان بزم انجم نے خمار آلود آنکھین جھپکا جھپکا کے نور کی چادرون مین رخ انور چھپا لیے۔ اور اپنی خوابگاہون کی راہ لی۔ جہان سے آتش مزاج و شوخ طبع رند فلک یعنی آفتاب کے چلے جانے کے بعد آنکھین کھولین گے۔ باد سحر کے جھونکون نے بدمستان خرابات کو جگا جگا کے بجائے "حی علی الصلوۃ" کے "حی علی الصبوح" کا مژدہ سنایا۔ مسجدون مین اذانون کا بت خانون مین ناقوس کا۔ اور کلیسا مین گھنٹون کا شور ہوا۔ اور دیر و حرم سب جگہ لوگون نے اپنے معبود حقیقی کی طرف توجہ کی۔

اس حالت مین عفت آرا کی بھی آنکھ کھلی۔ روز روشن ہونے کو ابھی دیر تھی اس لیے بجاے اس کے کہ وہ مرزا مسعود کو نماز کے لیے جگانے حوائج ضروری اور وضو کے لیے کمرے سے باہر نکلی۔ محمدی ماما کو اٹھا کے پانی مانگا۔ اور انگنائی مین کھڑے ہو کے رخصت ہونے والے تارون کی حسرت بھری صورتین دیکھنے لگی اتنے مین محمدی چوکی پر پانی رکھ کے آئی تو اُسے پاس بلا کے کہا "تم رات کو وہان گئی تھین؟" محمدی "جی حضور گئی تھی" یہ جواب پانے کے بعد عفت آرا محمدی سے کچھ دیر تک چپکے چپکے باتین کرتی رہی۔ پھر چوکی پر گئی۔ وہان سے آ کے حمام کیا۔ اور ان سب کامون سے فراغت کر کے واپس آئی تو دیکھا کہ روز روشن ہو چکا ہے مگر میان ابھی تک مست خواب ہین۔ اُنھین جگا کے کہا "اے تو کیا اب نماز

نہ پڑھو گے؟"

مرزا مسعود "(انگڑائی لے کے) "ہاں اٹھتا ہوں" یہ کہہ کے مرزا مسعود اُٹھے۔ باہر گئے۔ اور عفت آرا جانماز بچھا کے نماز پڑھنے لگی۔ اور جب مرزا مسعود حوائج ضروریہ سے فارغ ہو کے آئے ہیں اس وقت وہ بیٹھی تلاوت قرآن کر رہی تھی مرزا صاحب نے بھی نماز پڑھی۔ اور نماز کے بعد بھی جب دیکھا کہ بی بی ہنوز عبادت و قرآن خوانی ہی میں مشغول ہیں تو بولے "بس ہو چکی نماز مصلّی اٹھائیے"

عفت آرا۔ (جو آیت پڑھ رہی تھی اُسے ختم کر کے) "ماشاء اللہ! تو اب مجھے قرآن بھی نہ پڑھنے دو گے؟"

مرزا مسعود "توبہ! معاذ اللہ! تلاوت قرآن سے منع کرنا مسلمان کا کام ہے؟ لیکن اتنا چاہتا ہوں کہ ذرا چاء وا کا بندوبست کر دو۔ پھر جتنی دیر تک چاہنا قرآن پڑھتی رہنا"

عفت آرا "سورۃ ختم ہونے کو دو رکوع باقی ہیں۔ اُسے پورا کر لوں تو قرآن کو گردانوں" یہ کہہ کے پھر تلاوت میں مشغول ہو گئی اور مرزا مسعود خاموش بیٹھے بیٹھے ایک سوچ میں پڑ گئے۔ اتنی دیر میں عفت آرا نے قرآن گردانا۔ باورچی خانہ میں جا کے دیکھا کہ محمدی چولھا جلا چکی۔ چاء اور ناشتہ تیار کر رہی ہے۔ اُسے جلدی کی تاکید کر کے اپنے کمرے میں واپس آئی اور میاں کو اب تک فکر کے دریا میں غرق دیکھ کے بولی "تمھیں دل ہی دل میں بی فیروزہ کی محبت کا مزہ اٹھانے کا خوب موقع مل گیا"

مرزا مسعود "غیب کی باتوں کا پتہ لگاتے لگاتے اب تو تم دلوں کا حال بھی جاننے لگیں"

عفت آرا "اسی لیے تو مجھے اپنے موکل سے بڑی محبت ہے۔ وہ ایسا اچھا ہے کہ جو پوچھتی ہوں بتا دیتا ہے۔ اور جو چاہتی ہوں اس کی مدد سے معلوم کر لیتی ہوں"

مرزا مسعود "مگر میں تو اس کا جانی دشمن ہوں۔ تمھیں تو اُس سے غیب کی باتیں معلوم ہو جاتی ہیں مگر میرا اُس نے ناطقہ بند کر رکھا ہے"

عفت آرا "ایسا نہ کہو۔ ابھی تمھیں بھی اس سے کام لینا ہے" یہ کہہ کے وہ اُن کے قریب بیٹھ کے گلوریاں بنانے لگی۔ پھر آپ ہی آپ کسی خیال پر مسکرائی

اور میاں کی طرف دیکھ کے بولی "کیا۔ تم نے محمود علی سے وہ پچاس روپیہ نہین وصول کیے؟"
مرزا مسعود "مین نے تو وہ دن ہی اور آج کا دن گھر سے قدم ہی نہین نکالا۔ اور اُس روز اس شرط پر تم ایسی خفا ہوئین کہ اب تو میرا ارادہ نہین ہی کہ اُن سے اُن روپیون کا ذکر بھی کرون۔ مجھے تو وہان کا کچھ حال بھی نہین معلوم۔ خدا جانے وہ لوگ کیا کر رہے ہین؟ اور کس خیال مین ہین؟"
عفت آرا "(ہنس کے) "اس کا حال مجھ سے پوچھو؟"
مرزا مسعود "تم سے پوچھون؟ تم کیا جانو؟"
عفت آرا "اے مجھ سے کوئی بات چھپی رہتی ہی؟ مین سب جانتی ہون۔ کسی کی زبانی محمود علی نے سن پایا ہی کہ مین نے اُن کو اور حاجی حسین کو لچا اور شہدا اور فیروزہ کو بازاری عورت کہہ دیا۔ اس پر سب کو بڑا غصہ ہی۔ مگر تم ہی بتاؤ مین نے جھوٹ کہا تھا؟"
مرزا مسعود "مگر یہ خبر کس نے پہونچائی؟ مجھ سے قسم لے لو جو مین نے ایک لفظ بھی زبان سے نکالا ہو۔"
عفت آرا "اے تو مین کب کہتی ہون کہ تم نے کہا۔ اب تو محمود علی کو بھی غیب دانی کا دعوے ہے؟"
مرزا مسعود "یہ غلط ہی۔ کسی نے تم سے جھوٹ کہہ دیا ہوگا۔ اُنھین اس بات کا دعوی ہوتا تو کبھی تو میرے سامنے ظاہر کرتے؟"
عفت آرا "مجھے جھوٹ خبرین پہونچا کرتی ہین؟ بیسیون دفعہ آزمانے پر بھی تمھین شک ہی؟"
مرزا مسعود "شک تو نہین ہے۔ مگر میرا خیال یہ تھا کہ تمھین میری تمام باتین معلوم ہو جاتی ہین۔ یہ نہین جانتا تھا کہ ساری دنیا کے حالات سے بھی تم واقف ہو جاتی ہو۔ اور نہ اب تک ایسا خیال ہے"
عفت آرا "مین سب جانتی ہون جس بات کو چاہتی ہون معلوم کر لیتی ہون۔ جب تک محمود علی سے تم ملے ہو اُس وقت تک اُنھین یہ دعوی نہین تھا۔ مگر اب فرماتے ہین کہ غیب دانی کا ہنر مین نے بھی سیکھ لیا۔"
مرزا مسعود "ہوگا بھی۔ اب اس ذکر کو جانے ہی دو۔ میرا ارادہ ہے کہ اب اُن لوگون سے ملنا مطلقاً ترک کر دون۔"

عفت آرا:۔ مگر اس کا کیا علاج کہ کمبخت فیروزہ تمھین کسی طرح بھولتی ہی نہین؟ جب یاد آجاتی ہی گھنٹون اُس کا خیال بندھا رہتا ہی۔ اور آنکھ لگ جاتی ہی تو اُسے خواب مین دیکھتے ہو"

مرزا مسعود:۔ یہ بالکل سچ ہی۔ جب تم خود ہی جانتی ہو تو مجھے چھپانے سے کیا حاصل؟"

عفت آرا:۔ اسی لیے کہتی ہون کہ آج نماز پڑھنے سے فراغت کرنے کے بعد تم فیروزہ سے جاکے مل آؤ۔ وہان تمھارے دل کو ذرا تسکین بھی ہو جائے گی۔ دونون دوست بھی مل جائین گے۔ اور محمود علی کے دعوے بھی اپنے کانون سے سُن لینا"

مرزا مسعود:۔ مین تو جانتا ہون کہ اس مین چاہے مجھ پر جبر ہو یا ظلم ہو یا جو کچھ ہو تم اب مجھے وہان نہ بھیجو"

عفت آرا:۔ مین تو سچ مچ نہ جانے دیتی مگر تمھاری تکلیف اور بیتابی مجھ سے نہین دیکھی جاتی۔ گو تمھارا وہان جانا اندیشے سے خالی نہین مگر مین خوشی سے اجازت دیتی بلکہ خود ہی بھیجتی ہون۔ جاؤ۔ مگر خدا کے لیے اپنے آپ کو سنبھالے رہنا۔ وہ لوگ مکار متفنی اور بدمعاش ہین۔ اور تم نیک اور سیدھے سادھے ہو"

مرزا مسعود:۔ تو تم نے مجھے بالکل بے وقوف ہی سمجھ لیا ہے؟"

عفت آرا:۔ اور سب طرح سے تم عقلمند ہو۔ تمھاری عقل و تمیز اور تمھاری ہوشیاری کے سامنے کسی کی کوئی ہستی نہین مگر ایک رنڈی کا واسطہ ہونے کی وجہ سے تمھاری ساری عقلمندی بیکار ہے۔ خرابی یہ ہے کہ اُس پر تمھارا دل آیا ہوا ہی اور مجبور ہو کہ اس کی بات کو سچ مان لو"

مرزا مسعود:۔ تو کیا تمھارا خیال ہے کہ میرے ساتھ جو وہ خلوص محبت کا اظہار کرتی ہے۔ اس مین وہ جھوٹی ہے؟"

عفت آرا:۔ جھوٹی اور جھوٹی"

مرزا مسعود:۔ کہو تمھارے کہنے سے مان لون۔ مگر کبھی مجھے تو اُسکی محبت سچی معلوم ہوتی ہی"

عفت آرا:۔ اسی سے تم پر اس کا جادو چلا ہوا ہی۔ اور اس کے معاملے مین تمھاری عقل اور سمجھ اور تمھارے ہوش و حواس سب بیکار ہین"

مرزا مسعود:۔ کیونکر؟"

عفت آرا:۔ سنو اس کا تو تم کو یقین ہی کہ مین علم غیب رکھتی ہون؟"

مرزا مسعود "پورا یقین"

عفت آرا "ہر طرح سے آزما چکے کہ چاہے کیسی ہی پوشیدہ بات ہو مجھے معلوم ہو جاتی ہے اور بالکل سچ سچ - جس مین جھوٹ کا ذرا بھی شبہ نہین ہوتا"

مرزا مسعود "بیس دفعہ آزما چکا اور ہمیشہ سچ پایا"

عفت آرا "یہ سب ہے - مگر میرے اس کہنے کا تمھین یقین نہین آتا کہ فیروزہ جو تمھارے ساتھ محبت کا دعوی کرتی ہے اس مین جھوٹی ہے"

اس کے جواب مین مرزا مسعود عاجز ہو گئے - اور عفت آرا نے کہا "جواب دو؟ آخر کچھ تو کہو؟"

مرزا مسعود "کیا کہون؟ کچھ کہتے نہین بنتا"

عفت آرا "اچھا کبھی تم نے یہ بھی خیال کیا کہ فیروزہ تمھین دل سے چاہتی ہے تو پھر چوک مین کرمے کے کیون بیٹھی ہے؟ اُس کے یہان سو طرح کے آدمیون اور بیسیون امیرزادون کی آمد و رفت کیون ہے؟ پاکدامن شریف زادیون کی طرح الگ مکان لے کے کیون نہین بیٹھتی؟ محبت اسی کا نام ہے کہ تمھاری الفت کا دم بھرے اور پچاس مردونکو اپنی بغل مین بٹھائے؟"

مرزا مسعود "یون کونے مین مکان لے کے بیٹھ جائے تو کھائے کیا؟ آخر اپنے پیٹ بھی پالنا ہے"

عفت آرا "تمھاری غیرت کے بھی قربان جائیے - سچ ہے انسان اس کوچے مین جا کے بے غیرت بھی ہو جاتا ہے - یہ تم کو گوارا ہے کہ وہ عورت جو تمھاری محبت کا دم بھرتی ہے اور جس سے تم کو بھی الفت ہے اپنا پیٹ پالنے کے لیے بیسیون مردون کی بغل مین سویا کرے؟"

مرزا مسعود "(پسینہ پسینہ ہو کے) "اب خدا کے لیے اس ذکر کو چھوڑو - اور چاء منگواؤ - ان فضول باتون کا نتیجہ ہی کیا ہے؟ مین نے تو کہہ دیا کہ اب اُس کے یہان نہ جاؤنگا"

عفت آرا "چاء تو آتی ہی ہے (اچھی کہاری کو آواز دے کے کہ چاء جلد سے لا) مگر مین بگفتگو انجام کو پہونچائے بغیر نہ رہونگی - تمھین بتانا ہوگا کہ یہ باتین تمھین گوارا ہین یا نہین؟"

مرزا مسعود "تو خدانخواستہ مجھ سے اس سے کسی قسم کا تعلق تھوڑا ہی ہے - اسکی صورت ذرا بھلی معلوم ہوئی - دو گھڑی دل بہلانے کے لیے جانے لگا"

عفت آرا "مگر اس جانے سے حاصل؟ یونہین دل لگی دل لگی مین پوری دل لگی ہو جاتی ہے اور اُنگلی پکڑتے پکڑتے انسان پہونچا پکڑ لیا کرتا ہے - ابھی تو وہ تمھارے دل پر چھائی ہوئی ہے

چار دن مین تمھارے جان مال کی مالک ہوگی"
مرزا مسعود "تم تو پیچھے پڑ گئین۔ لو مین ملنے لیتا ہون کہ اُسے مجھ سے محبت نہین چلو چھٹی ہوئی"
عفت آرا "یون زبردستی مان لینا کس کام کا؟ مین تمھین اس وقت بے قائل کیے نہ رہونگی"
مرزا مسعود "مین ہر طرح قائل ہونے کو موجود ہون"
عفت آرا "نہین یون نہ مانون گی۔ بس ایک صورت ہے؟"
مرزا مسعود "وہ صورت بتاؤ"
عفت آرا "تم فیروزہ کی محبت کا امتحان کرو"
مرزا مسعود "جس طرح کہو"
عفت آرا "اُس سے کہو کہ اگر مجھے سچے دل سے چاہتی ہو تو میرے گھر مین چل کے بیٹھو اور عام لوگون سے ملنا چھوڑ دو"
مرزا مسعود "وہ تو خوشی سے قبول کرلے گی۔ مگر تمھین گوارا ہوگا؟"
عفت آرا "دل و جان سے۔ ای مین تو اُسے سر آنکھون پر بٹھاؤن گی۔ اور لونڈی بن کے اُس کی خدمت کرون گی؟"
مرزا مسعود "اب مین دیکھتا ہون کہ تم نے مذاق شروع کر دیا"
عفت آرا "مین قسم کھا کے کہتی ہون کہ اس مین ذرا فرق نہوگا۔ وہ تمھاری محبوبہ ہے اور مین فقط تمھاری خوشی کی خواہان ہون۔ جس طرح تمھاری لونڈی ہون اُسی طرح اُس کی بھی لونڈی رہونگی جو تمھین دل سے عزیز ہو۔ اور جس کے خوش رہنے مین تمھاری خوشی ہو اُسکی خدمت کرنا میرا فخر ہے۔ مین اسے اپنا سرتاج بنا کے رکھونگی۔ مگر ہان نکاح کر کے لاؤ"
مرزا مسعود "لیکن شاید وہ نکاح پر تو راضی نہ ہوگی۔ یون ہر طرح پابندی کے ساتھ میری ہو کے رہنے کو تیار ہو جائے گی"
عفت آرا "یہ کیون؟ اس لیے کہ چار دن کے بعد جب بی صاحب کا دل بھر جائے تو اپنے گھر کی راہ لین اور نئے دوستون سے راہ و رسم پیدا کرین؟ اسی کا نام محبت ہے؟"
مرزا مسعود "مگر مین تو سمجھتا ہون کہ فیروزہ میرے ساتھ نکاح کرنے پر بھی راضی ہو جائیگی"
عفت آرا "بس پھر کیا ہے۔ راضی کرو"
مرزا مسعود "دیکھو پھر تمھین شکایت نہ ہو؟"

عفت آرا:۔ ذرا نہین مین تو وعدہ کر چکی کہ اُس کی لونڈی بن کے رہون گی۔"
مرزا مسعود:۔ "مگر ابا جان اور سارے عزیز خفا ہو جائین گے؟"
عفت آرا:۔ "مین اِس کی بھی ذمہ داری کرتی ہون۔ سب کو راضی کر دون گی۔"
اچھی کہاری دیر سے دست بستہ کھڑی تھی۔ عفت آرا نے اب اس کی طرف متوجہ ہو کے کہا "تو آخر چاؤ کب آئے گی؟"
اچھی:۔ "مین تو منتظر کھڑی تھی کہ حضور باتین کر چکین تو دسترخوان بچھاؤن۔"
عفت آرا:۔ "مین نے کہا تھا کہ جب تک مین باتین نہ کر چکون تم کھڑی رہنا؟"
اچھی:۔ (دسترخوان بچھاتے ہوئے) "حضور یون بھی مجھے بدتمیز اور بے ادب کہتین۔"
مرزا مسعود:۔ "یہ تو حکم کی تعمیل تھی۔ اسے بدتمیزی یا بے ادبی سے کیا تعلق؟"
عفت آرا:۔ "یہ بھی ایک بہانہ نکال لیا ہے۔ خبردار پھر ایسا نہ ہو۔"
اس کے بعد دونون میان بیویون نے دو چار توس۔ تھوڑی نرم روغنی روٹی دو ایک انڈے کھائے چائے پی۔ ناشتہ سے فارغ ہوتے ہی عفت آرا نے لپک کے محمدی کو کھانے کے متعلق دو چار باتین بتائین۔ اور اُلٹے پاؤن واپس آ کے کمرے کے دروازے بند کیے۔ اور دونون اپنی معمولی تعلیم مین مصروف ہو گئے۔ بیٹھتے بیٹھتے عفت آرا نے کہا "کل مجھے تمھاری پھوپی جان نے بلایا ہے۔ ارادہ ہے کہ ایک دن کے لیے چلی جاؤن۔"
مرزا مسعود:۔ "تو شوق سے جاؤ۔ مجھ سے کہنے کی کیا ضرورت تھی؟"
عفت آرا:۔ "مین تم سے بے پوچھے کہین نہین جا سکتی۔"
تعلیم کے گھنٹے لکھنے پڑھنے مین صرف کرنے کے بعد گیارہ بجے کے قریب دسترخوان بچھا۔ اور کھانے سے فارغ ہو کے مرزا مسعود ہاتھ دھو رہے تھے کہ عفت آرا نے کہا "اب آج جا کے تم اپنے دوستون سے مل آؤ۔ اور جس بات کا وعدہ کیا ہے اُسکی کوشش ضرور کرنا۔"
مرزا مسعود:۔ "کیون مجھے عذاب مین پھنساتی ہو؟ اور تم بھی ابھی اُس کے نتائج سے واقف نہین۔ مین سچ کہتا ہون کہ انجام مین پچھتاؤ گی۔"
عفت آرا:۔ "مین ہرگز نہ پچھتاؤن گی۔ اور تمھین اِس سے مطلب ہی کیا؟ پہلے اُسے راضی تو کرو۔"
مرزا مسعود:۔ "بہتر تمھاری یہی خوشی ہے تو جاتا ہون۔"

یہ کہہ کے مرزا مسعود نے کپڑے پہنے۔ کنگھی کی۔ اور گھر سے نکل کے اُس کھلی دنیا مین پہونچے جس سے کئی دن تک جدا رہنے کے باعث غیر مانوس سے ہو گئے تھے۔

بارھوان باب

پھر وہی کوئے جانان

کوئی پہر دن چڑھا ہوگا کہ بی فیروزہ کو گانے بجانے کی تعلیم سے فراغت ہوئی۔ استاد تو چلے گئے۔ مگر دیس کی ایک چیز جو آج ہی سیکھی تھی اُسے چپکے چپکے غن غنایا تو لے سے باہر ہو گئین۔ دل مین یہ اندیشہ ہوا کہ یہ چیز دھن سے نہ اتر جائے۔ حامد حسین کی طرف نظر اٹھائے دیکھا تو وہ ادھر پشت کیے آئینے کے سامنے بیٹھے طرح طرح کے منھ بنا بنا کے اپنی مختلف بھجین دیکھ رہے تھے۔ آئینہ مین اُن کی وہ عجیب و غریب شکلین دیکھ کے زور سے قہقہہ لگایا۔ پھر بولی "اوئی! ماشاء اللہ! کیا کیا حلیے ہین! لے بس اپنی چھب دیکھ چکے۔ اب ذرا ادھر متوجہ ہو؟"

حامد حسین "کیون؟"

فیروزہ "مین گاتی ہون تم بایان لے کے ذرا ٹھیکا تو دیتے جاؤ۔"

حامد حسین "جی اس کام کے لیے اپنے طبلیے کو بلوائیے۔"

فیروزہ "تمھین میرے سر کی قسم ذرا بایان لے لو۔"

حامد حسین "زبردستی کی اور بات ہے۔" یہ کہہ کے اُنھون نے بایان لیا۔ اور بی فیروزہ جان گانے لگین اور جب اطمینان ہو گیا کہ اب کسی سے باہر نہین ہون تو کہا "بس رہنے دو۔"

حامد حسین "ذرا ابن سنور کے بیٹھو۔ محمد زکی آتے ہون گے اور تمھین اُن کو پھانسنا ہے۔"

فیروزہ "انھین آنے تو دو ابھی بالکل سیدھا سادہ لڑکا ہے۔"

حامد حسین "وہ صبح کو اُٹھتے ہی میرے پاس دوڑے آئے۔ اور کہنے لگے آج مین اسکول نہ جاؤن گا۔ وہان کے عوض سیدھا فیروزہ جان کے گھر جاؤن گا۔"

فیروزہ "(ہنس کے) تو تم نے انھین اچھے اسکول مین داخل کر دیا۔"

حامد حسین "لڑکا گھر سے خوش ہے۔ اور ماں باپ کا لاڈلا۔ جو مانگتا ہے مل جاتا ہے اور آج کل بے دریغ لٹا رہا ہے۔ بگڑتا ہے طرح۔ مینے کہا کہ اور کہین کیون جائے یہین پہونچا دون۔ اگر تم پر فریفتہ ہو گیا تو سمجھو کہ بن دامون کا غلام ہو گا۔ مگر

اتنا خیال رہے کہ ذرا اپنے آپ کو لیے دیے رہنا"

فیروزہ "ای مجھے سکھاتے ہو! اور ہاں ای محمود علی تو کہتے تھے کہ آج مرزا مسعود بھی آنے والے ہیں"

حامد حسین "وہ چاہے آئیں یا نہ آئیں مگر اب اُن پر تمھارا قابو چلنا مشکل ہے اول تو پہلے ہی سے بڑے سیانے تھے۔ بیسیوں رنڈیوں کے وہاں گئے۔ اور ہمیشہ کورے نکل آئے اُن کے دل پر کسی کا جادو نہ چلا۔ وہ تو خدا جانے تم نے کیا کر دیا کہ تمھارے پھندے میں پھنس گئے تھے مگر اب جورو ایسی زوردار اور اس بلا کی ملی ہے کہ اُس نے ہم سب کے دانت کھٹے کر دیے۔ اور مرزا جی تو اُس کے ہاتھ میں چیز غٹ ہی ہیں"

فیروزہ "مگر کیا کہوں مجھے کچھ اُن کا ایسا خیال ہو گیا ہے کہ رہ رہ کے غصہ آتا ہے۔ کوئی ایسی تدبیر ہوتی کہ اس ظالم چھوکری کا کفر ٹوٹتا۔ محمود علی تو بہت کچھ زور لگا رہے ہیں مگر تم نے ہاتھ پاؤں ڈال دیے"

حامد حسین "محمود علی تو مٹری ہو گئے ہیں۔ خواہ مخواہ کو رات دن اسی اُدھیڑ بن میں لگے رہتے ہیں مگر تم سے کہے رکھتا ہوں کہ ہوئے ہوائے کچھ نہیں۔ اور مفت میں ذلیل ہوں گے"

یہ باتیں ہو رہی تھیں کہ میاں محمود علی ایک بلا سے ناگہانی کی طرح آ دھمکے۔ صورت دیکھتے ہی فیروزہ کے چہرے پر رونق سی آ گئی اور بولی "کہو کیا کر آئے؟"

محمود علی "ہم بھلا بے کچھ کیے آتے ہیں؟ لو اور کیا چاہتی ہو؟ مرزا مسعود اس وقت آتے ہوں گے"

فیروزہ "تمھیں میرے سر کی قسم؟"

محمود علی "تمھاری جان کی قسم؟ اور یہ بھی یاد کر لو کہ آج تم سے خوب کھل کے ملیں گے۔ لگاوٹ کریں گے۔ اپنا عشق ظاہر کریں گے۔ اور نکاح کا ذکر چھیڑیں گے؟"

فیروزہ "اوئی نکاح! ای تو کیا اب دوسرا نکاح کریں گے؟ ایک نکاح سے دل نہیں بھرا؟"

محمود علی "دل بھرا ہو یا نہ بھرا ہو مگر تمھیں شادی کا پیام دیں گے؟ اور ہاں وہ جو کل تمھارے یہاں نہیں آئے تھے۔ محمد زکی؟ وہ بھی آتے ہوں گے۔ وہ یہاں مرزا مسعود کا سامنا کرتے ڈرتے ہیں انھیں کسی ایسی جگہ بٹھا دینا کہ مرزا مسعود اُنھیں نہ دیکھیں"

فیروزہ "دیکھا جائے گا"

یہی باتین ہو رہی تھین کہ زینے پر کسی کے آنے کی آہٹ معلوم ہوئی۔ اور سب کو خیال گزرا کہ مرزا مسعود آگئے۔ مگر اس خیال کو محمد زکی کی صورت نے رفع کر دیا۔ جن کو دیکھتے ہی حامد حسین نے کہا "آیئے!" اور انھین بلا کے اپنے اور بی فیروزہ کے درمیان مین بٹھا لیا۔ فیروزہ نے نہایت معمولی طریقہ سے ان کی مزاج پرسی کی۔ اور مرزا مسعود کا خیال اس قدر دل و دماغ پر حاوی تھا کہ پھر محمود علی کی طرف متوجہ ہو گئی۔ اور کہا "کس کی شامت آئی ہے جو اُن سے نکاح کرے گا؟ اُن کی لاڈلی دولھن اُسے زندہ ہی کیون چھوڑنے لگی تھین؟"

محمود علی "مگر دیکھو تم اُنھین دو ٹک جواب نہ دے دینا"

فیروزہ "تو کیا تمھارا یہ مطلب ہے کہ مین راضی ہو جاؤن؟ یہ تو قیامت تک نہ ہوگا"

محمود علی "اجی اِس وقت دفع الوقتی کرنا ہے۔ تاکہ وہ ہتھے پر سے نہ اُکھڑ جائین۔ اور خالی زبان سے اقرار کر لینے سے تم کسی کی جورو تھوڑا ہی ہو جاؤ گی؟"

ان باتون مین محمد زکی کا دل نہ لگتا تھا۔ کل ابتدا مین تو وہ یہان جھینپے ہوئے تھے اور منھ سے بات بھی نہ نکلتی تھی۔ مگر کل ہی بی فیروزہ نے مار پیٹ کے سیدھا کر لیا تھا۔ اور ایک دن کے درس عشق مین ایسے بے باک ہو گئے تھے کہ آج جو تھوڑی دیر بھی فیروزہ جان کو اور طرف متوجہ اور نکاح کے تذکرے مین مصروف دیکھا تو بولے "اور مانا کہ آپ کسی کی جورو ہو جائینگی۔ مگر جب تک نکاح نہین ہوا ہے اُس وقت تک تو فدا غریبون پر بھی نظر عنایت رہے"

فیروزہ "اوئی! اب تو ماشاء اللہ سے خوب چہکنے لگے۔ اجی گھبراؤ نہین پہلے تمھاری صورت کو جھلسا بتا لون گی تب کہین جاؤن گی"

محمد زکی "اچھا تو ایک دن میرے یہان دعوت قبول کرو۔ ناچنا گانا۔ دو گھڑی بیٹھ کے ہنسنا بولنا۔ اور جب جی چاہے چلی آنا"

فیروزہ "کس دن؟"

محمد زکی "تم پہلے وعدہ کر لو۔ پھر دن بھی مقرر ہو جائے گا"

فیروزہ "تو میرے ساتھ یہ حامد حسین اور محمود علی بھی آئین گے؟"

محمد زکی "ہان سب کی دعوت ہے۔ وہان کوئی غیر تھوڑا ہی ہوگا۔ یہی دو چار آدمی جو یہان

بیٹھے ہین وہان بھی ہون گے"

فیروزہ "تو ابھی دس پندرہ دن ٹھہر جاؤ ان دنون مجھے کئی جگہ مجرون مین جانا ہے"

محمد زکی "وہان بھی مجرا ہی سمجھ کے آؤ۔ لیکن ایک بات ہے"

فیروزہ "وہ بھی کہہ ڈالو"

محمد زکی "مگر اُسے اکیلے مین کہون گا؟"

فیروزہ "تو اُدھر دوسرے کمرے مین چلون"

محمد زکی "ہان چلو" دونون اُٹھ کے تخلیہ کے کمرے مین گئے۔ جہان محمد زکی نے موقع پاکے اپنی بے تابی و بیقراری ظاہر کی۔ دل کا حال کھول کے سامنے رکھ دیا۔ اور کہا "اتنے دنون صبر کس سے ہو سکے گا؟"

فیروزہ "اے تو تم اسی لئے دعوت کرتے ہو؟ پہلے گڈھیا مین جاکے مُنھ تو دھو آؤ! اے اب تو آتی بھی ہون گی تو نہ آؤن گی"

محمد زکی "خدا کی قسم مر جاؤن گا؟"

فیروزہ "مرو یا جیو میری جوتی سے۔ کیا جلدی مرنے مین آئے ہین! اے یہان برسون انسان کو امیدواری کرنی پڑتی ہے۔ نہ ابھی مین تمھارے حال سے واقف ہون نہ تمھارا مذاق مجھے معلوم ہوا ہے۔ جانتی ہی نہین کہ تم کون ہو۔ اور کس مرض کی دوا ہو"

محمد زکی "اجی کوئی ہون گا مگر تمھارے رخ زیبا کا دیوانہ ہون"

فیروزہ "ایسے بہت سے دیوانے آیا کرتے ہین جنھین مین مُنھ بھی نہین لگاتی۔ یہ بھی حامد حسین کی مروت تھی جو تم سے اتنی جلدی بے تکلف ہو گئی۔ ورنہ مہینون تک تو مین کسی سے بات نہین کرتی"

محمد زکی "افوہ! بڑی سنگدل ہو! بڑی ظالم ہو! اچھا تو مین وعدہ کرتا ہون کہ کسی قسم کی گستاخی نہ کرون گا۔ اب تو میری دعوت قبول کرو گی؟" یہ کہتے وقت ایک بیس روپیہ کا نوٹ نکال کے فیروزہ کے شلوکے کی جیب مین رکھ دیا۔

فیروزہ نے نوٹ رکھتے وقت تو کوئی مزاحمت نہین کی مگر جیسے ہی دیکھا کہ نوٹ جیب مین پہونچ گیا۔ ہاتھ جھٹک کے بولین "اوئی ہٹ کے بات کرو۔ چھڑے کے ہاتھ لگائے دیتے ہین۔ تم تو بڑے اُستاد نکلے۔ اسی بہانے سے ہاتھ لگا لیا"

اتنے مین دوسرے کمرے سے محمود علی کی آواز آئی "آیئے! واللہ آپ ہی کا انتظار

ہو رہا تھا! اور ساتھ ہی حامد حسین نے پکار کے کہا "فیروزہ جان کہاں گئیں؟ لو مرزا مسعود آگئے۔ اب کیا ہو۔ لوگھی کے چراغ جلاؤ" یہ سنتے ہی فیروزہ جان اُدھر لپکیں تو محمد زکی نے نہایت ہی بدحواسی کے ساتھ رو کر کے کہا "خدا کے لیے مجھے تو کہیں چھپا دو"۔

فیروزہ "کیوں؟"

محمد زکی "میں اُن کے سامنے نہیں آسکتا۔ کل ہی گھر سے نکال دیا جاؤں گا۔ تمھارے سر کی قسم ان سے بہت ڈرتا ہوں"

فیروزہ "اوئی تو کیا وہ ہوا ہیں؟"

محمد زکی "ہاں میرے لیے ہوا ہی ہیں۔ کہیں اُنھیں جھوٹوں معلوم ہو جائے کہ میں یہاں موجود ہوں تو قیامت آجائے"

فیروزہ "اچھا تو تم اِس کمرے میں بیٹھے رہو"

محمد زکی "وہ یہاں تو نہ آئیں گے؟"

فیروزہ "نہیں۔ اور آئیں گے بھی تو میں پہلے سے آکے تمھیں کہیں اور چھپا دوں گی"

یہ کہہ کے بی فیروزہ نازو انداز سے قدم اٹھاتی کمر کو بل دیتی اور دوپٹہ کے آنچل کے ساتھ جھونکے کھاتی ہوئی پہونچیں۔ اور مرزا مسعود کی صورت دیکھ کے بولیں "ہائیں! یہ آج آفتاب کدھر سے نکلا ہے؟"

مرزا مسعود "(جدھر سے بی فیروزہ نمودار ہوئیں تھیں اُسی طرف اشارہ کر کے) اُدھر سے!"

فیروزہ "بس بندی کے حال پر مہربانی ہی رہے"

محمود علی "کیوں فیروزہ جان میں نے کہہ نہیں دیا تھا کہ آج آئیں گے اور بی بی کے بھیجے ہوئے آئیں گے۔ پہلی بات کا ثبوت مل گیا۔ اب دوسری خود ان سے پوچھ لو"

فیروزہ "اے ہاں مرزا صاحب کچھ اور بھی سُنا؟ تمھاری بی بی کی طرح اب تو انھیں بھی علم غیب آگیا؟"

مرزا مسعود "ہاں سُن چکا ہوں؟"

فیروزہ "کس سے؟"

مرزا مسعود "اپنے گھر میں بیگم سے۔ اور کس سے سُنتا؟"

حامد حسین - (حیرت زدہ ہو کے) "تو اُنھیں اس کی بھی خبر ہو گئی؟"

مرزا مسعود ۔ کوئی بات اُن سے چھپی تھوڑے ہی رہتی ہے۔ وہ تو جن ہین جن۔ (محمود علی کی طرف دیکھ کے) ہان خوب یاد آیا۔ لے اُس روز کی شرط کے پچاس روپیہ تو ڈھیلے کیجیے۔"

محمود علی ۔ اور اس کا ثبوت کہ اُس روز کے سارے حالات آپ کی بی بی کو معلوم ہو گئے تھے؟

مرزا مسعود ۔ معلوم ہی ہو گئے تھے۔ مین نے ایک لفظ بھی زبان سے نہین نکالا۔ اور انھون نے بیان کا آغاز تم سے شرط بدنا۔ فیروزہ جان کو کھانا کھلانا۔ جو جو کچھ واقعات گذرے تھے بلا کم و کاست بیان کر دیے۔"

محمود علی ۔ مگر آپ ہی شرط بدو۔ اور آپ ہی اپنے بیان پر جیت بھی لو۔ ننھے ہین۔ اتنا بھی نہین جانتے کہ بغیر دلیل کے کوئی کیون ماننے لگا؟ اور جو تم نے آپ ہی اپنا کچا چٹھا اُنھین سُنا دیا ہو تو؟"

مرزا مسعود ۔ استغفر اللہ! بھلا مین پچاس روپیہ کے لیے جھوٹ بولونگا؟ یا تمھین فریب دونگا؟"

محمود علی ۔ لیکن آپ ہی انصاف سے کہین کہ یہ کس قانون مین لکھا ہے کہ جو بدنے والا ہو اُسی کے سب دعوے بے دلیل مان لیے جائین؟"

مرزا مسعود ۔ قانون معاہدہ مین چاہے نہ لکھا ہو۔ مگر جس اخلاقی قانون پر ہمارا عمل ہے اس مین یہ ضرور لکھا ہوا ہے۔ یون نہ دینے کی اور بات ہے۔ مگر شرط مین ضرور جیتا۔"

محمود علی ۔ مین مانے لیتا ہون کہ آپ کی بی بی کو سب باتین معلوم ہو گئی تھین۔ چنانچہ اسی بنیاد پر آپ کے جان نثار دوستون کو وہ لچا شہدا اور فیروزہ جان کو جنکی شرافت مین کسی کو عذر نہین ہو سکتا بازاری عورت کہہ بیٹھین۔"

مرزا مسعود ۔ تو بس تمھین پھر کس بات کا عذر ہے؟ تم کو خود ہی خبر ہے کہ اُن کو سب باتین معلوم ہو گئین۔"

محمود علی ۔ عذر یہ ہے کہ گو یہ سچ ہے مگر آپ بغیر ثبوت کے شرط کی رقم پانے کے مستحق نہین ہین۔"

فیروزہ جان اِس گفتگو کے اثنا مین مرزا مسعود کے پہلو مین آ کے بیٹھ گئی تھین اب گفتگو کو بے مزہ ہوتے دیکھ کے بولین ۔ اے ہٹاؤ بھی نگوڑے پچاس روپیون کی بھی کوئی اصل و حقیقت ہے جن کے لیے جھگڑا ہے؟ محمود علی نہین دیتے تو لو مین دیے دیتی ہون۔" یہ کہہ کے جیب سے وہی محمود کی کا دیا ہوا نوٹ نکالا۔ اُسے کھول کے دیکھا اور کہا "لو بیس روپیہ ہوئے۔ باقی رہے تیس؟ وہ بھی لو۔ (حامد حسین سے) ذری میرا صندوقچہ تو ادھر سے اُٹھا دینا۔"

مرزا مسعود "مین خدا کی قسم نہ لون گا"

محمود علی "یون تو مین بھی ابھی بسانے کو تیار ہون۔ مگر پہلے یہ اپنا قانونی حق ثابت کر لین"

فیروزہ "ای بھاڑ مین گیا قانونی حق! اب کوئی اور باتین بھی کروگے یا لڑے ہی جاؤ گے؟"

(مرزا مسعود سے) اجی تم نے ان کے علم غیب کا امتحان بھی کیا؟"

مرزا مسعود "بھلا علم غیب کوئی آسان چیز ہے؟ ادھر اُدھر سے دو ایک باتین لے بھاگے ہون گے"

فیروزہ "ای نہین۔ انھین سب باتین معلوم ہو جاتی ہین"

مرزا مسعود "ہوگا۔ میری بی بی نے بھی اب اتنی ترقی کی ہے کہ پہلے تو انھین فقط میری باتین معلوم ہو جایا کرتی تھین۔ اب تم سب کی باتون سے بھی وہ واقف ہو جاتی ہین۔ خدا جانے کیا اسرار ہے! میری سمجھ مین تو نہین آتا"

فیروزہ "اچھا یہ بتاؤ کہ کئی دن کے بعد آج ادھر بھول کیون پڑے؟"

مرزا مسعود "کیا کہون؟ نہ رہا گیا کمبخت دل نے نہ مانا"

فیروزہ "ای تو تمھاری دلھن کو اور سب ہنر آتے ہین یہ نہین آتا کہ تمھارے سینہ پر ہاتھ رکھ کے ذرا دل کو بھی تسلی دے دیا کرین؟"

مرزا مسعود "یہ ہنر تو بس تمھین کو آتا ہے"

فیروزہ "میرا نام نہ لو تمھاری زبان سے یہ باتین سُن کے مجھے بڑا صدمہ ہوتا ہے۔ یا تو اس قدر جور و کے غلام ہین کہ ہفتون کے بعد آج کہین صورت دکھائی ہے اور یا یہ نخرہ لے کے آئے ہین۔ مجھے منہ دیکھے کی محبت اور جھوٹ سچ باتین بنانے سے نفرت ہے"

مرزا مسعود "نخرہ نہین۔ آج تو تمھارے سر کی قسم دل مین ٹھان کے آیا ہون کہ اب روز روز کی مصیبتین کون جھیلے؟ اب فیصلہ کر ہی کے جاؤن گا"

فیروزہ "میرا تمھارا فیصلہ یہان ہو چکا۔ وہ خدا کے سامنے ہوگا"

مرزا مسعود "اجی آج ہی فیصلہ ہوگا تم دیکھو تو سہی"

فیروزہ "تو کیا فیصلہ ہوگا؟ کچھ مین بھی تو سنون"

مرزا مسعود "اچھا تھوڑی دیر صبر کرو کہہ دون گا"

فیروزہ "ای ہے مجھے خلجان ہوتا ہے۔ جو کچھ کہنا ہو جلدی کہو"

مرزا "بس یہ فیصلہ کرلیا ہے کہ اب بے تمھارے دل کو چین نہین پڑسکتا۔ مین نے دل کو روک کے بہت آزمایا مگر معلوم ہوگیا کہ یہ کسی طرح نہ مانے گا"

فیروزہ "بڑی مہربانی۔ اے ہوش ہین کہ نہین؟ دُلھن جان کو یہ باتین معلوم ہوگئین تو چوھیا کا بل ڈھونڈھتے پھروگے۔ اُن کے مُوکل کھڑے سُن رہے ہون گے"

مرزا مسعود "اجی اُن سے بھی فیصلہ کرلیا۔ اور آخر مجبور کرکے راضی کرہی لیا"

فیروزہ "اے کس دل سے؟ یہ میرے حال پر ان کی نظر عنایت کیون ہوئی؟ چاہتی ہونگی کہ اپنے قبضہ مین کرکے ستائین۔ باندھ کے مارین"

مرزا مسعود "بھلا میرے ہوتے کسی کی مجال پڑی ہے کہ تمھین ستائے؟ اس کے بعد مرزا صاحب نے فیروزہ کے کان مین جھک کے کہا "کہین الگ چلو تو اطمینان سے باتین کرین"

فیروزہ "(کان مین بہت آہستہ سے) "تو اچھا مین یہان سے اٹھی جاتی ہون۔ دو چار منٹ کے بعد تم بھی اُٹھ کے اُس کمرے مین چلے آنا" یہ کہہ کے بی فیروزہ نے محمود علی کی تعریف شروع کی۔ اور دو چار باتون کے بعد اُٹھ کے چلی گئین۔

تیرھوان باب

محبت کا امتحان

فیروزہ جان یہان سے اُٹھ کے گئین تو باورچی خانہ کا ایک چکر لگا کے سیدھی اُس کمرے مین پہونچین جہان محمد زکی کو بٹھا آئی تھین اور اُن سے جاتے ہی کہا "کہین جلدی چھپو"

محمد زکی "کیون؟"

فیروزہ "مرزا مسعود یہان آتے ہین لے جلدی اٹھو"

محمد زکی "(گھبرا کے) "تو پھر مین کہان جاؤن گا؟"

فیروزہ "(ایک دروازے کی طرف اشارہ کرکے) "اُس کوٹھری مین چلے جاؤ۔ اور جب مرزا مسعود یہان آئین تو تم دوسری طرف کا دروازہ کھول کے چپکے سے چلے جانا لے اب خدا کے لیے جلدی اٹھو نہین تو وہ آہی جائین گے"

محمد زکی سے گھبراہٹ مین سوا اس کے کچھ نہ بنی کہ بھاگ کے کوٹھری مین ہو رہے۔ اور بی فیروزہ نے اُن کے جاتے ہی جھٹ ادھر سے کنڈی چڑھالی۔ اور اپنے ایک سہر

زلف گرہگیر کو اُدھر ٹال کے قد آدم آئینہ کے سامنے جو دیوار مین لگا ہوا تھا کھڑی ہو کے اپنے حسن کی بہار دیکھنے لگین - کبھی اپنی چشم مست کو دیکھ کے دل ہی دل مین کہتین نرگس فتان اسے کہتے ہین - اور کبھی زلف پیچان کے خم و پیچ پر نظر ڈال کے فرماتین دل اس مین پھنستے ہین تو پھر اسی مین اُلجھ کے رہ جاتے ہین - اس کے بعد دستی رومال سے آنکھون کے کونون سے سرمہ پونچھا - اور باچھون سے پان کی سرخی پونچھ رہی تھین کہ مرزا مسعود آ گئے - اور انھین خود آرائی و خود بینی مین مشغول دیکھ کے بولے "اللہ! اللہ! دیکھو کہین تم ہی میری رقیب نہ بن جانا"

فیروزہ - (ایک ٹھنڈی سانس لے کے) "جاؤ اپنا کام کرو - دل مین تو خاک اڑ رہی ہے بس زبانی باتین لے لو بھئی مجھے ایسے زبانی جمع خرچ سے نفرت ہے؟"

مرزا مسعود "تو تمھین یقین نہین آتا - مگر تم جانتی ہو کہ مین جھوٹ نہین بولتا"

فیروزہ "سب جانتی ہون - تمھارے دل مین میری محبت ہوتی تو یہی ہوتا جو تم کر رہے ہو؟ اے آج کوئی چھ سات دن کے بعد تو صورت دکھائی ہے"

مرزا مسعود "خدا کی قسم تم میری مجبوریون کو نہین جانتین"

فیروزہ "لاکھ مجبوریان ہون - دل کو لگاؤ ہو تو انسان کسی کا بھی خیال نہین کرتا - اے تم کیا جانو کہ محبت کسے کہتے ہین - مین سچ کہتی ہون کہ محبت بُری چیز ہے - تمھارے ساتھ ایک تھوڑا لگاؤ ہو گیا ہے - اُسی مین یہ حالت ہے کہ نہ کسی چیز مین مزہ آتا ہے اور نہ کسی پہلو پر قرار آتا ہے - رات بھر تمھارا خیال آنکھون کے سامنے رہتا ہے - اور نیند حرام ہو جاتی ہے - تم اپنے چین سے لیٹ کے سوتے ہو - اور مین پڑی کروٹین بدلا کرتی ہون یہ ساری منھ دیکھے کی باتین ہین - بس رہنے بھی دو"

مرزا مسعود "مین قسم کھا کے کہتا ہون کہ چاہے آؤن یا نہ آؤن مگر تمھاری یہ پیاری صورت ہر گھڑی اور ہر وقت ان مشتاق آنکھون کے سامنے رہتی ہے"

فیروزہ "اے اب بہت آپے سے باہر نہ ہو غیب دان دلھن کے موکل تمھاری یہ سب باتین اُنھین جا کے لگا آئین گے - اور تمھارا کہین پتہ نہ لگے گا"

مرزا مسعود "ہان اُنھین معلوم ہے شک ہو جائے گا - مگر اب مجھے اس کی چنداں پروا نہین"

فیروزہ (بشاش چہرے سے) "این! تو کیا بی بی سے لڑائی ہو گئی؟"

مرزا مسعود "نہین مگر مین نے انھین اس بات پر راضی کر لیا کہ تم سے بھی تعلقات رکھون"

فیروزہ "اے ہے۔ بڑی مہربانی کی۔ میری طرف سے اُن کا شکریہ ادا کر دینا۔ تو پھر اب تم یہان روز آیا کرو گے؟"

مرزا مسعود "ہان تم سے روز ملون گا۔ لیکن اب تم بھی سچ سچ بتا دو کہ تمھین مجھ سے محبت ہے یا نہین؟ اور مجھ سے واسطہ رکھنا چاہتی ہو یا اس مین تامل ہے؟"

فیروزہ "یہ باتین مجھ سے نہین اپنے دل سے پوچھو"

مرزا مسعود "میرا دل تو یہ کہتا ہے کہ تمھین مجھ سے محبت بھی ہے اور تم مجھ سے واسطہ بھی رکھنا چاہتی ہو"

فیروزہ "اچھا مین نے مانا کہ تم سچے ہو۔ پھر؟"

مرزا مسعود "پھر یہ کہ اگر حقیقت مین ایسا ہے تو میری کچھ شرطین ہین؟"

فیروزہ "وہ کیا؟"

مرزا مسعود "مجھے یہ گوارا نہین ہو سکتا کہ تم سے مجھ سے بھی تعلق رہے اور اور لوگون کی بھی تمھارے یہان آمد و رفت رہے۔ اور بیسیون خریدار تمھین گھیرے رہین"

فیروزہ "اور کیا تمھین یقین ہے کہ تم سے راہ و رسم پیدا کرنے کے بعد مین کسی اور سے بھی سلام و پیام رکھون گی؟ اے جو تم وفاداری کا وعدہ کرو تو مین بھلا کسی اور کی ہو سکتی ہون؟ یقین جانو کہ سوا تمھارے کسی کا منھ تک تو دیکھون گی نہین"

مرزا مسعود "بس! بس! یہ کافی ہے۔ تو مین جس طرح رکھون گا رہو گی؟"

فیروزہ "جس طرح رکھون گا! اب تم مجھے اپنی بی بی کے حوالے کر دو وہ مجھے رات دن جوتیان لگایا کرین تو یہ ہونے سے رہا"

مرزا مسعود "نہین بھلا یہ ہو سکتا ہے؟ تو اگر تمھارے رہنے سہنے اور آرام آسایش کا پورا سامان کر دیا جائے اور تم کو کسی بات کی تکلیف نہو تو میری بن کے رہو گی؟"

فیروزہ "سر آنکھون سے یہی تو میری تمنا ہے"

مرزا مسعود "تو مین الگ مکان لے کے رکھونگا؟ اور پردے مین بٹھاؤن گا؟"

فیروزہ "مجھے سب طرح منظور ہے"

مرزا مسعود "تو اب ایک اور بات بھی سُن لو"

فیروزہ "ہاں سب کہہ ڈالو۔ کوئی بات اُٹھا نہ رکھنا"

مرزا مسعود "مین اگرچہ کوئی بڑا متقی و پرہیزگار نہین مگر تم جانتی ہو کہ حرام کاری سے ہمیشہ بچتا رہا۔ اور کوئی نہین کہہ سکتا کہ میرا قدم کبھی برے راستے مین پڑا ہے۔ اگر تمھین میرا ساتھ دینا ہے میری ہو کے رہنا چاہتی ہو اور میرے ساتھ نباہنے کو تیار ہو تو نکاح ہو جائے"

فیروزہ "نکاح! ہوش کی دوا کرو۔ مجھ سے نکاح کر کے گھر مین رہنے بھی پاؤ گے؟"

مرزا مسعود "اس سے تمھین کیا؟ مین بندوبست کر لون گا؟"

فیروزہ "یہ کوئی آسان بات نہین۔ بڑی مشکل مین پڑ جاؤ گے"

مرزا مسعود "مین مشکلون مین پڑ جاؤن گا تمھاری بلا سے تم کو تو کوئی مشکل نہین ہے؟"

فیروزہ "مجھے بھی مشکل ہے"

مرزا مسعود "مشکل ہونے کی وجہ؟ نکاح کے لیے جتنی شرطین ہین وہ سب تمھین قبول ہین۔ پھر کون سی مشکل پیش آ سکتی ہے؟"

فیروزہ "تم چاہتے ہو کہ مجھے اپنے پھندے مین لے کے ہر طرح سے بے بس کر دو"

مرزا مسعود "تو یہ کہو کہ تمھین مجھ پر اعتبار نہین۔ اور نہ سچے دل سے نباہنے کو راضی ہو"

فیروزہ "وہ تمھاری حکومت تو مین ہر طرح سہ لونگی۔ مگر تمھاری بی بی کی حکومت مجھ سے نہ اٹھائی جائے گی"

مرزا مسعود "مین تو کہتا ہون کہ اُن کو تم سے کوئی واسطہ ہی نہ ہوگا"

اب فیروزہ سے کوئی بات بنائے نہ بنتی تھی۔ اور نہ کوئی جواب بن پڑتا تھا۔ آخر پریشان و لاجواب ہو کے بولی "بھئی اِس امر مین جو کچھ اختیار ہے اماں جان کو ہے مین کچھ نہین کہہ سکتی"

مرزا مسعود "وہ تو کروڑ برس بھی راضی نہ ہونگی۔ اور تم جیسی آماجان کے کہنے مین ہو اسے بھی مین خوب جانتا ہون۔ سوا باورچی خانے مین ماماؤن کی طرح پڑے رہنے کے ان کی اتنی بھی تو مجال نہین کہ کبھی ایک گھڑی کے لیے تمھارے کمرے مین چلی آئین۔ یہ کہو کہ تم نے ان کا ایک بہانہ نکال لیا ہے"

فیروزہ "ہزار کچھ ہو پھر میری ماں ہین"

مرزا مسعود "خیر جو کچھ ہو۔ مگر تمھارے ساتھ میرا تعلق اسی شرط سے ہو سکتا ہے"۔
فیروزہ "تو یہ کہو کہ آج بی بی کے سکھائے پڑھائے آئے ہو۔ اب وہ چاہتی ہین کہ مجھے اِس طرح اپنے بس مین کر کے جوتیان لگائین کہ مین چون بھی نہ کر سکون"۔
مرزا مسعود "مین اِس سے انکار نہین کرتا کہ مینے اُن کو راضی کر لیا ہے۔ اور انھون نے مجھے خوشی سے اجازت دیدی ہے کہ تمھین اپنے گھر مین بٹھاؤن اور تم سے تعلقات رکھون"۔
فیروزہ "تو ویسے ہی تعلقات رکھو جیسے ہم لوگون سے ہوا کرتے ہین"۔
مرزا مسعود "ایسے تعلقات کو تو مین کبھی نہین پسند کرون گا۔ تم جانتی ہو کہ نہ مین کوئی بازاری شہدا ہون۔ اور نہ کوئی بگڑا ہوا امیرزادہ"۔
فیروزہ "مین پوچھتی ہون کہ تم جو میرے یہان آیا کرتے تھے تو مجھے شادی کا پیام دینے کے لیے آیا کرتے تھے؟"
مرزا مسعود "نہین اِس ارادے سے نہین آتا تھا۔ مگر اُس وقت تک تم سے کوئی تعلقات پیدا کرنے کا خیال بھی نہ تھا۔ تم جانتی ہو کہ مین بیسیون بازاری عورتون کے یہان جاتا رہا ہون اور یہ بھی جانتی ہو کہ کس طرح اور کس وضع سے جاتا رہا ہون"۔
فیروزہ "خیر وہ تم جس طرح اور جس ارادے سے آئے گئے ہو مگر مین تمھین اس امر مین بے سوچے سمجھے جواب نہین دے سکتی۔ اچھا ہمارے تمھارے درمیان محبت کا تعلق ہو جائے اور مجھے تم جس طرح چاہو الگ مکان مین لے جا کے رکھو برس دو برس تمھاری محبت کا رنگ اور تمھارا سلوک دیکھ کے نکاح بھی کر لون گی"۔
مرزا مسعود "یہ بھی منظور۔ اور اِس صورت مین مجھ سے تم سے کوئی ناجائز واسطہ نہ رہے گا۔ تمھین الگ رکھون گا۔ اور مین بھی الگ ہی الگ رہون گا"۔
فیروزہ "پھر مجھے الگ مکان مین قید کرنے سے فائدہ؟"
مرزا مسعود "یہ امید کہ چند روز بعد تم میری ہو جاؤ گی"۔
فیروزہ "یہ تو مجھ سے نہ ہو سکے گا"۔
مرزا مسعود "تو پھر سمجھ لو کہ آج کے بعد سے تم میری صورت بھی نہ دیکھو گی۔ مین بے شک اس پیاری صورت پر جان دیتا ہون۔ ان زلفون مین دل پھنسا ہوا ہے۔ ان پلکون کے خنجرون اِن رسیلی مستانہ آنکھون کے تیرونکا بسمل ہون۔ مگر پھر بھی اپنے دل پر قابو رکھتا ہون"۔

فیروزہ ”دیکھو اب بے مروتی کرتے ہو۔ تمھارا دل تمھارے بس مین ہوگا مگر میرا دل میرے بس مین نہین۔ ہاے تم نے میری محبت کی قدر نہ کی“ ایک بیتابی و بے صبری سے اس نے یہ کلمات کہے۔ اور مرزا مسعود سے لپٹ کے رونے لگی۔

مرزا مسعود ”مین اس رونے دھونے کو بالکل جھوٹ سمجھتا ہون“

فیروزہ ”(اُس کے منھ کے قریب منھ لے جا کے اور ایک بھولے پن کی ادا سے) ”مین جھوٹی ہون؟“

مرزا مسعود ”بے شک جھوٹی ہو۔ اِس لیے کہ اِس مین ذرا بھی سچائی ہوتی تو تم نکاح سے انکار نہ کرتین؟“

فیروزہ ”اے مین کہتی ہون تمھاری عقل کہان گئی؟ نکاح کوئی کھیل ہے؟ یہ کہین باتون باتون مین ہوا ہے؟ زندگی بھر کے لیے تمھاری لونڈی بن جاؤن۔ سب ملنے جلنے والون کو تج دون۔ اور ہر طرح سے اپنے پاؤن کاٹ دون۔ بھلا یہ کوئی کہنے کی بات ہے؟“

مرزا مسعود ”تو یہ کہو کہ مین تم سے مایوس ہو جاؤن۔ اچھا تو پھر اب میرے یہان ٹھہرنے کی کیا ضرورت ہے؟ خدا حافظ“ نہایت ہی استقلال اور مضبوطی کے چشم و ابرو سے یہ کلمات کہہ کے مرزا مسعود نے فیروزہ سے اپنے آپ کو علیحدہ کیا۔ جو اب تک اُن کے سینے سے لپٹی ہوئی تھی۔ اور کمرے سے نکل کے چلے گئے۔

اُن کے جانے کے بعد فیروزہ کچھ دیر تک تو اُسی دروازہ کی طرف دم بخود دیکھتی رہی جس مین سے نکل کے مرزا مسعود گئے تھے۔ پھر آپ ہی گویا خود اپنی طرف خطاب کر کے بولی اب ان کا قابو مین آنا دشوار ہے۔ لیکن ہاے اسے کیا کرون کہ انھین کی طرح میرا دل بھی قابو مین نہین۔ آخر ان مین کیا بات ہے کہ مین اِن کے لیے حیران ہون؟ ان کی صورت مین کون سے لعل جڑے ہوئے ہین جو دل اُن کا دیوانہ ہو رہا ہے؟ مگر آج مین اِن سے ہار گئی۔ یہ اپنی بات سے نہ ٹلے۔ اور مین مجبور ہون کہ اپنی ضد سے باز آجاؤن۔ اچھا چلو اب وہان چل کے دیکھون کہ محمود علی سے اِن سے کیا باتین ہوتی ہین“

یہ کہہ کے اٹھی۔ آئینہ کے سامنے کھڑے ہو کے اپنے بال سنوارے۔ آنسوؤن سے کاجل بہ آیا تھا اُسے پونچھا۔ پھر غور سے اپنی صورت دیکھ کے بولی ”پہلے اپنا منھ دھو ڈالون

تب وہان جاؤن - یہ محمود علی اور حامد حسین بڑے سیانے ہین تاڑ جائین گے کہ مین روئی ہون اور چہرہ بدلا ہوا ہے" یہ کہہ کے سیدھی حمام مین گئی - دو لیا سوپ سے دو بار منھ دھویا - پانی کے چھینٹے دے دے کے نتھارے ہوئے گالون پر سے برہم مزاجی کے آگ کے شعلے بجھائے - اور تولیا سے منھ پونچھ کے اُس کمرے مین آئی جس مین حامد حسین محمد زکی اور محمود علی بیٹھے ہوئے پادشاہ چنگ کھیل رہے تھے - فیروزہ نے آتے ہی ان لوگون کو کھیل مین مشغول دیکھ کے کہا "اے ہٹاؤ بھی - یہ بھی نگوڑا کنجیفہ کا کوئی وقت ہے؟" پھر محمد زکی کے قریب جا کے بیٹھ گئی - اُن کے ہاتھ سے بازی لے کے دیکھی - اور یہ کہہ کے کہ "اسی بازی پر تم کھیل رہے تھے؟" پتے سب کے سامنے کھول کے ڈال دیے -

محمد زکی "یہ تم نے بڑا ستم کیا - میری بہت اچھی بازی تھی - واللہ! دونون طرف خلال دیتا"

فیروزہ - (دونون ہاتھون سے محمد زکی کو ڈھکیل کے) "اے ہٹو بھی - تمھین تو بچے کھیلنے والے ہو نہ؟ یہ اور دو طرفہ خلال دیتے؟ منھ تو بنو آؤ جا کے" (محمود علی سے) "مرزا صاحب کہان گئے؟"

محمود علی "وہ تو تمھارے پاس سے کچھ روٹھے ہوئے سے آئے اور سیدھے زینے سے اترے چلے گئے - ہم لوگون کی طرف نگاہ اُٹھا کے دیکھا بھی نہین"

فیروزہ "اے تو تم نے روکا بھی نہین"

حامد حسین "جی ہان آپ بگاڑ کرین اور ہم بیٹھ کے بنائین - آپ لوگونکو ناراض اور خفا کرین اور ہم انھین منائین - بی اس کام کے لیے کسی اور کو نوکر رکھیے"

فیروزہ "(برہمی سے) "اور تم کس لیے ہو؟ خدا کی قسم تمھاری اس حرکت سے مجھے بڑا افسوس ہوا - اے محمود علی تم نے تو روکا ہوتا - تم تو رات دن انھین کی اُدھیڑ بن مین رہا کرتے ہو"

محمود علی - مجھ سے اُن سے آج شرط کے روپیون کی وجہ سے چٹخی ہوئی تھی - مین نے دل مین کہا کہ مین بولون گا تو اور بگڑ جائین گے"

فیروزہ "تو جانو کہ مرزا مسعود ہاتھ سے گئے - اور اس نگوڑے کھیل کے پیچھے

تم نے سارا کھیل بگاڑ دیا۔"

حامد حسین "اجی کھیل تو اُن کے جانے کے بعد شروع ہوا ہے۔"

محمود علی "اور یہ تم سے کس نے کہہ دیا کہ وہ اب نہ آئین گے؟"

فیروزہ "اور کون کہے گا؟ مین کہتی ہون کہ نہ آئین گے۔ گئے تو ہمیشہ کے لیے گئے۔"

محمود علی "اور مین کہتا ہون کہ وہ ناک رگڑتے ہوے آئین گے اور سو دفعہ آئین گے مجال پڑی ہے کہ نہ آئین۔"

فیروزہ "اجی بس باتین لے لو۔ زبان کے آگے خندق ہے۔"

محمود علی۔ (بدلے کے لیے ہاتھ بڑھا کے) "تو آؤ بدتی ہو؟ کچھ شرط ہو جائے۔"

فیروزہ "اجی کچھ مرزا جی سے بدا تھا اور کچھ مجھ سے بدو گے۔"

محمد زکی "تمھین ان کا اسی قدر خیال ہے تو لو مین کہتا ہون کہ مین بلا لا دون گا۔"

فیروزہ "تم ضرور بلا لاؤ گے اُنکی صورت دیکھتے ہوئے تو دم نکلتا تھا۔ بلا لائین گے۔"

محمد زکی "اس وقت گنجیفہ مین دل بہلاؤ پھر دیکھ لینا کہ دو ایک روز مین ان کو بلا لا دونگا۔"

حامد حسین "اجی ہم سب مل کے کوشش کرین گے تو لے ہی آئین گے۔"

اب سب کے کہنے سننے سے بی فیروزہ گنجیفہ مین مشغول ہوئین۔ اور محمد زکی کی باتون اور چھیڑ خانیون نے تھوڑی دیر مین انھین مرزا مسعود کے چکر سے نکال کے دوسرے خیالون مین مشغول کر دیا۔

چودھوان باب

ایک معزز مہمان

مرزا مسعود جو یہان سے بگڑ کے گئے تو اگرچہ اپنے چہرے سے برہمی کے آثار دور کرنے کے لیے دو ایک باغون کا چکر کاٹ کے اور دیر تک دل کو ادھر اُدھر کی سیرون مین بھلاوے دے کے گھر پہونچے۔ مگر چہرے سے ہنوز برہمی اور برافروختگی کے آثار نمایان تھے۔ ہوشیار اور دقیقہ رس بی بی ان کو تو سمجھ گئی کہ آج یہ فیروزہ سے بگڑ کے آئے ہین۔ مگر زبان سے نہ نکالا۔ اور جب تھوڑی دیر اپنے کمرے مین تن تنہا بیٹھ کے ٹھنڈے ہو لیے تو پاس آ کے کہا "اچھا ہوا

تم جلدی آگئے۔ مین سمجھتی تھی کہ تمھین آنے مین دیر ہوگی"
مرزا مسعود "کیون؟ کیا کوئی کام تھا؟"
عفت آرا "ای ہان آج تمھارے یہان مولوی محمد رسول اللہ صاحب آنے والے ہین"
مرزا مسعود "(بے اختیار ہنس کے) کون؟ مولوی محمد رسول اللہ! واللہ عجیب نام ہے۔ مین نے آج تک نہین سنا تھا؟"
عفت آرا "تو تعجب کی کون سی بات ہے؟"
مرزا مسعود "تعجب کی بات ہی نہین؟ آج تو ایک صاحب محمد رسول اللہ ہوئے ہین کل لا الہ الا اللہ صاحب پیدا ہو جائین گے"
عفت آرا "مجھے تو اس پر کوئی تعجب نہین معلوم ہوا۔ کلکتہ مین ایک بیرسٹر صاحب موجود ہین جن کا نام محمد رسول ہے۔ ہمارے شہر ہی مین مولوی محمد نبی اللہ صاحب موجود ہین۔ جیسے نبی اللہ ویسے ہی رسول اللہ۔ کوئی فرق ہو تو بتاؤ؟"
مرزا مسعود "فرق تو مین نہین جانتا مگر مجھے محمد رسول اللہ نام سن کے خواہ مخواہ ہنسی آتی ہے۔ اجی تو وہ ہین کون صاحب؟"
عفت آرا "ہمارے آگرے مین ایک بڑے مشہور وکیل ہین ابا جان سے اُن سے پرانی دوستی ہے۔ ابھی ابھی ابا جان کا خط آیا ہے جس سے معلوم ہوا کہ آج رات کو وہ یہان آئین گے اور ہمارے ہی مہمان ہون گے"
مرزا مسعود۔ (گھبرا کے) "آج رات کو تو اسٹیشن پر گاڑی بھیجنی چاہیے۔ اور ہان باہر کا مردانہ مکان بھی صاف کرانا ہے جب سے تم آئی ہو مین نے باہر کا بیٹھنا ہی چھوڑ دیا۔ اور جس مکان مین انسان مہینون سے نہ گیا ہو وہان کی خدا جانے کیا حالت ہو رہی ہوگی"
عفت آرا "تم اس کی فکر نہ کرو۔ مین نے پہلے ہی سے سب باتون کا بندوبست کر لیا ہے؟ ابا جان کے پاس کہلا بھیجا ہے کہ ریل کے وقت اسٹیشن پر گاڑی بھیج دین اور محمدی سے کہہ دیا ہے کہ حسین علی اور مدار بخش کو ساتھ لیجا کے باہر کے مکان کو جھاڑ پونچھ کے خوب صاف کر دے۔ وہ جھاڑو وادڑو دے کے آئے تو تم خود جا کے دیکھ لینا بلکہ مین بھی تمھارے ساتھ چلون گی۔ بس فقط اس کی ضرورت ہے کہ جالا

پھڑا کے جھاڑو دے دی جائے۔ میز کرسیان صاف کر دی جائین۔ اور سونے کے کمرے مین پلنگ جھاڑ کے درست کر دیا جائے۔ چلو چھٹی ہوئی۔"

مرزا مسعود "کیا تم اُن کے سامنے آتی ہو؟"

عفت آرا "بچپن مین تو اُنھون نے سیکڑون بار دیکھا ہے۔ بلکہ گود یون مین کھلایا ہے۔ مگر کوئی چار برس سے پردہ کرنے لگی۔"

مرزا مسعود "تم نے بیٹھے ہی بیٹھے سب باتون کا انتظام کر لیا۔ میرے تو سُن کے ہاتھ پاؤن پھول گئے تھے۔ دیکھو کسی بات کی اُنھین تکلیف نہ ہو۔"

عفت آرا "اس کی مین ذمہ دار ہون کسی بات کی تکلیف نہ ہوگی۔ لیکن تم ملنے جلنے مین کمی نہ کرنا۔ ورنہ میرا سب کیا دھرا اکارت ہو جائے گا۔"

مرزا مسعود "اب میرے ہی گھر مین ٹھہرین گے تو کہان تک نہ ملون گا۔ ورنہ تم تو جانتی ہو کہ مجھے کسی سے ملنے جلنے مین لطف نہین آتا۔"

عفت آرا "اسی بات کی تم مین کمی ہے اور مین چاہتی ہون کہ تم لوگون سے ملو جلو۔ اپنے ہم مرتبہ لوگون سے راہ و رسم بڑھاؤ۔ مین تو جانتی ہون کہ مولوی محمد رسول اللہ صاحب کا آنا اچھا ہوا۔"

مرزا مسعود "یہ کیون؟"

عفت آرا "اس لیے کہ اُن سے ملنے جلنے کو یہان کے اکثر وکیل بیرسٹر اور شہر کے لائق لوگ آئین گے۔ اسی بہانے تم سے اُن سے ملاقات ہو جائے گی۔ پھر اس کے بعد اُن سے یارانہ بڑھا لینا تمھارا کام ہے۔ اور تمھین قانون کی مشق بڑھانے کے لیے ایسے لوگون سے ملنے کی ضرورت بھی ہے۔"

مرزا مسعود "دیکھا جائے گا۔"

یہ باتین کر کے عفت آرا تو کمرے سے نکل کے باہر گئی۔ اور خانہ داری کے انتظامات مین مشغول تھی کہ محمدی نے آ کے کہا "حضور۔ مین وہان جھاڑو تو دے آئی۔ مدار بخش اور حسین علی میز اور کرسیان جھاڑ پونچھ رہے ہین۔ تھوڑی دیر مین جا کے فرش فروش بھی بچھوا دونگی۔" اس کے جواب مین عفت آرا نے کہا "دیکھو کھانے کا انتظام بھی تمھین کو کرنا ہے۔ مین خود بھی موجود رہون گی۔ مگر مین جو جو کہون اس مین فرق نہ آنے پائے۔"

اسی سلسلہ مین عفت آرا دیر تک محمدی سے باتین کرتی رہی کھانون اور انتظامون کے متعلق بہت کچھ سمجھایا بجھایا۔ چند ساعت تک چپکے چپکے اُس سے سرگوشیان بھی کرتی رہی اور جیسے ہی محمدی اُس کے احکام کی تعمیل مین مشغول ہوئی اُس نے وضو کر کے ظہر کی نماز پڑھی اور پاندان کھول کے میان کے پاس بیٹھ گئی۔

مرزا مسعود الماری مین اپنی کتابون کو درست کر رہے تھے کہ بی بی کو دیکھ کے پاس آکے بیٹھ گئے اور بولے "تمھارے کہنے سے آج مین وہان گیا تھا؟"

عفت آرا۔ (مسکرا کے) پھر کیا ہوا؟ وہی ہوا نہ جو مین کہتی تھی؟

مرزا مسعود "وہ راضی تو ہے مگر ڈرتی ہے۔ خیر جو کچھ ہو مین تو کہہ آیا کہ اب مجھ سے تم سے کوئی تعلق نہین"

عفت آرا "یہ تو تم نے اچھا نہین کیا"

مرزا مسعود (حیرت سے) "کیون؟ تم نے بھی اللہ عجیب طبیعت پائی ہے۔ اب اس مین کون سی بُرائی تھی"

عفت آرا "بُرائی بھلائی تو مین جانتی نہین۔ لیکن اتنا کہون گی کہ ایسے معاملون مین انسان کو جلدی نہ کرنی چاہیے۔ آج تو جوش مین آکے تم نے راہ و رسم ترک کر دیا اور کل کدان کو اُس کی باتین یاد آئین گی اور دل مین پچھتاؤ گے تو کیا ہوگا؟"

مرزا مسعود "مین دل کا بڑا مضبوط ہون۔ جو ارادہ کیا کیا؟"

عفت آرا "مین نے مانا کہ تم دل کے مضبوط ہو۔ مگر ایسی بات زبان سے نہ نکالنی چاہیے خدا جانے کیا اُفتاد پڑے اور کیسی پیش آئے۔ اور کسے خبر ہے کہ اُس وقت قدم جما رہے گا یا لڑکھڑا جائے گا۔ خیر اب تو جو ہونا تھا سو ہوا۔ مگر تم اس معاملے مین ضد نہ کرنا۔ تمھارا جی چاہے یا وہ ہی بلانے تو چلے جانا ہان اس بات پر البتہ مجھے رہو کہ تم حرام نہ کرو گے"

مرزا مسعود "مین اس بات پر قائم ہون اور انشاء اللہ قائم رہون گا"

شام کی گاڑی مین مولوی محمد رسول اللہ صاحب آگئے۔ اور مرزا مسعود سے نہایت ہی بزرگانہ محبت و شفقت سے ملے اُن کی مہمان داری کی غرض سے مرزا مسعود اور عفت آرا نے ایک ہفتہ کے لیے صبح اور شام کے عوض تعلیم کے گھنٹے دوپہر کے وقت یا زیادہ رات گئے مقرر کر لیے۔ جب کہ مرزا مسعود مولوی صاحب سے رخصت ہو کے

زمانے مین آتے۔

مولوی محمد رسول اللہ صاحب نے پہلی ہی رات کو کھانے کے بعد مرزا مسعود سے اُن کی تعلیم اور اُن کے ارادون کے متعلق تمام باتین پوچھ لین قانون مین امتحان بھی لیا۔ اور کہا گو آپ پریوٹ طور پر بہت محنت کر رہے ہین۔ مگر قانون اُس وقت تک نہین آسکتا جب تک آپ مقدمات کی کارروائیان نہ دیکھتے رہین۔ اور قانون پیشہ لوگون سے زیادہ صحبت نہ رکھین اگر آپ میرے ساتھ چل کے چند روز آگرے مین رہین تو مین وعدہ کرتا ہون کہ آپ کو امتحان کے لیے بہت ہی جلد تیار کر دون گا۔"

مرزا مسعود "یہ تو مشکل ہے۔"

مولوی صاحب "تو پھر یہان کسی وکیل صاحب سے تعلقات پیدا کیجیے۔"

مرزا مسعود "مین نے اِس وقت تک جتنے امتحان دیے گھر مین بیٹھے بیٹھے محنت کر کے دیے۔"

مولوی صاحب "مگر قانون زیادہ تر عمل اور برتنے کی چیز ہے۔ اس کے امتحان کو آپ اُن دوسری چیزون پر قیاس نہ کیجیے۔"

اب رات زیادہ آچکی تھی۔ مرزا مسعود دونون خدمتگارون کو برابر حاضر رہنے کی تاکید کر کے گھر مین گئے۔ نماز پڑھی۔ اور بیٹھ کے بی بی سے باتین کرنے لگے۔ عفت آرا نے پوچھا "مولوی صاحب کو کسی بات کی تکلیف تو نہین ہوئی؟"

مرزا مسعود "نہین۔ اُنھین پلنگ پر لٹا کے آیا ہون۔"

عفت آرا "کھانا کیسا تھا؟"

مرزا مسعود "بہت اچھا تھا۔ بلکہ وہ تعریف کرتے تھے۔"

عفت آرا "اُن سے کیا کیا باتین ہوئین؟"

مرزا مسعود "اُنھون نے قانون مین میرا امتحان لیا۔ اور کہتے تھے کہ آگرے مین میرے ساتھ چل کے رہو تو مین بہت جلد قانون مین تیار کر دونگا۔"

عفت آرا "ہو تو سکتا ہے۔ اور بہت اچھی طرح ہو سکتا ہے۔ کوئی مشکل بات نہین کہ تھوڑے دنون کے لیے ہم تم دونون وہین چل کے رہین۔ مگر اس کو ابا جان منظور نہ کرین گے۔"

مرزا مسعود "اور میرا بھی وہان جی نہ لگے گا۔"

عفت آرا "طالب علمی کو جی لگنے سے کیا تعلق؟ بلکہ اور اچھا ہوگا کہ وہان ایسی صحبتین

نہ ہون گی جو تمھین اور باتون مین لگائین۔ خیر تو پھر جب تم نے وہان جانے سے انکار کیا تو اُنھون نے کیا رائے دی؟"

مرزا مسعود "وہی جو تم کہا کرتی ہو کہ کسی وکیل کے پاس آمد و رفت شروع کرون"

عفت آرا "تو پھر کہو وہی اس کا بندوبست بھی کر دین"

مرزا مسعود "اب مین اُن سے ایسی فرمایش تو کرنے سے رہا"

عفت آرا "اچھا تو مین ہی کہلا بھیجون گی"

مرزا مسعود "یہ اس سے بھی زیادہ نامناسب ہوگا"

عفت آرا "چاہے تمھارے نزدیک ہو میرے نزدیک نہین ہے۔ وہ میرے بزرگ اور حقیقی چچا کے برابر ہین۔ مین ان سے ہر بات کہنے کا حق رکھتی ہون۔ بلکہ ضد کر کے اُنھین مجبور کر سکتی ہون"

مرزا مسعود "تو تمھین اختیار ہے"

مولوی محمد رسول اللہ کوئی معمولی وکیل نہ تھے۔ بلکہ ممالک متحدہ کے ان چند مشہور و کامیاب قانون دانون اور وکیلون مین تھے۔ جن کی ہر جگہ شہرت تھی۔ جیسے ہی شہر مین اُن کے آنے کی خبر مشہور ہوئی بڑے بڑے معززین وکلا اور بیرسٹر اُن کی ملاقات کو آنے لگے اور دن بھر لوگون کی آمد و رفت لگی رہتی۔ وہ محض سیر و سیاحت کے طریقے سے آئے تھے اس کے سوا اُن کے لکھنؤ آنے کی اور کوئی غرض نہ اُنھون نے بتائی۔ اور نہ کسی کے سمجھ مین کچھ آتی تھی۔ اُن کی وجہ سے مرزا مسعود کو کسی وقت چھٹی ہی نہ ہوتی تھی۔ اکثر وہ دن دن بھر انھین اپنے پاس بٹھائے رکھتے۔ آنے جانے والون سے ملاقات کراتے اور جب کہین جاتے تو اپنے ساتھ لیجاتے۔

اب اُنھین آئے ایک ہفتہ ہو گیا۔ اور اس مدت مین مرزا مسعود کو کہین آنا جانا کیسا کسی بات کا خیال کرنے کا بھی موقع نہین ملا۔ چونکہ بی فیروزہ کو اُن کو بگڑ کے چلے آنے کا بڑا خیال تھا اور محمود علی اور حامد حسین کو تاکید تھی کہ کسی جتن سے گھیر گھار کے اُنھین پھر لائین وہ دونون بار بار مرزا مسعود کے مکان کے اِرد گرد چکر لگاتے رہے کہ کہین آتے جاتے راستے مین مڈبھیڑ ہو جائے تو باتون مین لگا کے لے جائین مگر کسی نے اُن کی چھان بھی نہ پائی۔ جو جو دیر ہوتی بی فیروزہ کی بیقراری بڑھتی جاتی مگر مرزا مسعود کو اُس صحبت کا

خیال بھی نہین آتا۔

ایک دن مولوی محمد رسول اللہ صاحب سے ملنے کے لیے شہر کے ایک بڑے وکیل مسٹر سلیم آئے جو نہایت ہی سنجیدہ متین اور اسم بامسمیٰ تھے۔ مسعود کو اُنھون نے اُن سے ملایا۔ اور کہا مین چاہتا ہون کہ ان کو آپ چند روز تک اپنے ساتھ رکھ کے قانون کی تعلیم دین اور مقدمات کی کارروائیون سے واقف کر دین۔" مسٹر سلیم نے بہت خوشی سے قبول کیا۔ اور کہا آپ صرف اتنا کیجیے کہ صبح آٹھ بجے سے گیارہ بجے تک اور تین بجے سے شام تک میرے ساتھ رہا کرین۔ چند ہی روز مین دیکھ لیجیے گا کہ مین آپ کو کیسا بنا دیتا ہون۔ مرزا مسعود نے شرما شرمی قبول کر لیا۔ اور قبول کر لیا تو پھر بنا ہنا بھی پڑا۔ مگر مولوی محمد رسول اللہ سے کہا "آپ کے تشریف لے جانے کے دوسرے دن سے مین آپ کی خدمت مین جانا شروع کر دون گا۔"

مولوی صاحب "اس کی کیا ضرورت ہے؟ میرے ہی سامنے سے جانا شروع کیجیے اور جب مین آپ کو چار پانچ روز پابندی سے جاتے دیکھ لون گا تب واپس جاؤن گا۔"

مرزا مسعود "مجھے تو عذر نہین مگر آپ کو تکلیف ہوگی۔"

مولوی صاحب "مجھے ذرا تکلیف نہ ہوگی۔ آپ کل ہی سے جائین۔"

مسٹر سلیم "ہان آپ کل ہی سے آئیے۔"

مولوی صاحب (مسٹر سلیم سے) "مگر ابھی یہ اسکول سے نکلے ہین اور سوسائٹی سے بالکل ناآشنا ہین آپ کوئی ایسا بندوبست کیجیے کہ وہان اِن کا دل بھی لگے۔"

مسٹر سلیم "میرے یہان ان کی بڑی دلچسپی ہوگی۔ اور مقدمات سے زیادہ دلچسپ تو کوئی چیز ہو ہی نہین سکتی۔ ہر مقدمہ ایک نئی صورت پیدا کرتا اور ایک نئے ناول کی شان رکھتا ہے۔ انسان نے ذرا بھی توجہ کی اور وہ اپنی طرف متوجہ کر لیتا ہے۔"

اس قرارداد کے بعد مسٹر سلیم رخصت ہو کے چلے گئے اور مولوی صاحب نے مرزا مسعود کو سمجھانا شروع کیا کہ "خبردار آپ ناغہ نہ کیجیے گا۔ اِن کی صحبت آپ کو بہت اچھا قانون دان بنا دے گی۔ کل آپ اُن سے مل کے آئیے گا تو مین پوچھون گا کہ آج آپ نے وہان کیا دیکھا اور کون سی نئی بات سیکھی۔"

مرزا مسعود کو اِس قسم کی صحبتون سے نہایت وحشت ہوتی تھی۔ دل مین بہت متردد تھے کہ دیکھیے کیا ہوتا ہے۔ مسٹر سلیم کی صحبت اور اُن کی مقدمہ بازیون مین میرا

دل کیونکر لگے گا۔ گو مولوی صاحب کے پاس ہی بیٹھے رہے مگر شام تک بار بار کل کی آنے والی مصیبت بار بار یاد آجاتی اور فکرمند ہوجاتے۔ رات کو جب بی بی کے پاس آئے تو کہا آج مولوی صاحب نے مجھے ایک وکیل صاحب کے پھندے مین پھانس ہی دیا۔ دیکھون کیسی گذرتی ہے۔ مجھے تو ابھی سے وحشت ہونے لگی۔"

عفت آرا "یہ تو انھون نے بہت اچھا کیا۔ وہ کون سے وکیل ہین؟"

مرزا مسعود "ایک ہین مسٹر سلیم نہ اُن سے کبھی کی جان پہچان ہے نہ شناسائی ہے مگر کل سے ان کے پاس جانا پڑے گا۔ مین نے ٹالا تھا کہ آپ کے تشریف لے جانے کے بعد جاؤن گا۔ مگر انھون نے ایک نہ سُنی اور کہا کل ہی سے جاؤ۔ جب میرے سامنے دو چار دن جاؤگے اور تمھین اُن کے پاس آتے جاتے دیکھ لون گا تب لکھنؤ سے جاؤن گا۔"

عفت آرا "تم مانو یا نہ مانو مگر انھون نے مجھ پر بڑا احسان کیا۔ مین تم سے کب سے کہہ رہی تھی کہ کسی وکیل سے ملاقات بڑھاؤ۔ مگر تم نے سماعت نہ کی آج خدا نے یہ آرزو پوری کی۔"

مرزا مسعود "اب تمھارا لکھنا پڑھنا بھی تشریف لے گیا۔ صبح آٹھ بجے سے گیارہ بجے تک اور تین بجے سے شام تک روز ان سے مصاحبت کیا کرون گا تمھین کون پڑھائیگا؟"

عفت آرا "میری نہ کہو جس وقت تمھین بیٹھا دیکھون گی دو چار لفظ پوچھ لونگی اور تمھین اس مین بھی تامل ہو تو رہنے دو۔"

دوسرے دن صبح کو ناشتہ کرکے اور مولوی محمد رسول اللہ صاحب سے رخصت ہوکے مرزا مسعود نے مسٹر سلیم کے مکان کا راستہ لیا۔ مسٹر سلیم اگرچہ اہل مقدمہ اور کاروبار مین گھرے ہوئے تھے مگر گویا مرزا مسعود کے منتظر ہی تھے۔ صورت دیکھتے ہی بڑے اخلاق سے اُنھین برابر بٹھایا بے انتہا لطف سے پیش آئے۔ اور ایک مقدمہ کی مثل دے کے کہا اسے آپ اول سے آخر تک پڑھ کے خوب سمجھ جائیے۔ چلتے وقت گاڑی پر بیٹھ کے مین اُس کے متعلق گفتگو کرون گا۔ مرزا مسعود نے مثل پڑھنا شروع کی۔ اور مسٹر سلیم اپنے کام مین مشغول ہوئے۔ تمام ضروری کامون سے فراغت کرکے وہ کھانے کے لیے گھر مین گئے۔ اور مرزا مسعود اُسی طرح مثل کے مطالعے مین مشغول تھے ٹھیک گیارہ بجے مسٹر سلیم باہر آئے اور مرزا مسعود سے کہا "چلیے

آپ کو گھر مین پہونچاتا ہوا مین عدالت آجاؤن گا"

مرزا مسعود "آپ کو بیکار تکلیف ہوگی"

مسٹر سلیم "اس کا خیال نہ کیجیے" یہ کہہ کے گاڑی پر بیٹھے اور مرزا صاحب کو اپنے برابر بٹھا کے اِس مثل کا خلاصہ پوچھا - اور اُسی سلسلے مین قانون متعلقہ پر ایک مختصر لکچر دیتے اور اُس کے تمام پہلو بتاتے ہوئے مرزا مسعود کے گھر پہونچے جہان اُن کو اُتار کے کہا تین بجے عدالت مین آپ کا منتظر رہون گا"

مرزا مسعود "مین حاضر ہون گا" یہ جواب پانے کے بعد مسٹر سلیم عدالت گئے اور مرزا صاحب گھر مین داخل ہو کے سیدھے مولوی صاحب کے پاس گئے اور پوچھا "جناب نے کھانا تناول فرمایا؟"

مولوی صاحب "اب تم آگئے ہو کھاؤن گا - منگواؤ"

مرزا مسعود "میرا انتظار کرنے کی کیا ضرورت تھی؟"

مولوی صاحب "مجھے ابھی اچھی طرح اشتہا بھی نہ تھی (آدمیون سے) کھانا منگواؤ - (مرزا صاحب سے) لے اب یہ تو بتائیے کہ آج وہان کیا گزری پہلا دن تھا آپ گھبرائے ضرور ہون گے"

مرزا مسعود "نہین اِس قدر گھبرایا تو نہین" اس کے بعد اول سے آخر تک ساری سرگذشت کہہ سنائی - اور بتایا کہ مسٹر سلیم کس اخلاق و محبت سے پیش آئے - اور کیسے اچھے عنوان سے اُنھون نے تعلیم کا آغاز کیا - اتنے مین دسترخوان بچھا اور کھانے سے فارغ ہو کے مرزا مسعود گھر مین آکے بی بی سے ملے اور مولوی صاحب کو جو سبق سنایا تھا عفت آرا کو بھی سنا دیا -

مولوی محمد رسول اللہ اس کے بعد دو ہی دن اور ٹھہرے - اور جب دیکھ لیا کہ مرزا مسعود کا دل مسٹر سلیم کی صحبت مین لگ گیا ہے - اور ان سے حتمی وعدہ لے لیا کہ وہ اب امتحان پاس کرتے وقت تک اس صحبت کو نہ چھوڑین گے تو رخصت ہو کے آگرہ واپس گئے -

پندرھوان باب

لائے اُس بت کو التجا کر کے کفر ٹوٹا خدا خدا کر کے

اب فیروزہ کو مرزا مسعود کی بے انتہا تلاش ہے اور اُن کی یہ حالت ہے کہ مسٹر سلیم کے یہاں دو وقتہ حاضری دینے کے باعث کہیں آنے جانے کی فرصت ہی نہیں ملتی۔ مگر عفت آرا کی غیب دانی کا زور ویسا ہی ہے۔ جس طرح پہلے وہ روز صبح کو فیروزہ سے ملنے اور اُس کے وہاں کی تمام باتیں بتا دیا کرتی تھی اب مرزا مسعود کو مسٹر سلیم کے وہاں جو جو واقعات پیش آتے ہیں اُنھیں صبح ہوتے ہی وہ اپنی بی بی کی زبان سے سُن لیا کرتے ہیں اور کسی طرح سمجھ میں نہیں آتا کہ یہ کیا مضمون ہے۔

ایک دن صبح کو عفت آرا نے ایک مقدمہ کے متعلق مرزا مسعود کے وہ خیالات بتا دیے جو انھوں نے ابھی کسی پر ظاہر نہیں کیے تھے۔ سنتے ہی کہنے لگے "بیگم ساری دنیا کا علم و فضل دولت و حشمت سب تمھاری اس غیب دانی کے کمال پر قربان ہیں۔ میرا تو بس یہی جی چاہتا ہے کہ قانون دانوں سب کو چھوڑ چھاڑ کے تمھارا شاگرد ہو جاؤں خدا کیلئے اپنا یہ علم بتا دو۔ اس کے واسطے جو شرطیں کہو بجا لانے کو تیار ہوں۔ اور جیسا سخت سے سخت پرہیز بتاؤ گی کروں گا۔ اور جیسا مشکل سے مشکل امتحان لو گی دوں گا۔"

عفت آرا "اس کی فکر نہ کرو یہ تو تمھارے گھر کا علم ہے بڑی آسانی سے بتا دوں گی بتانا کیا اپنے موکل ہی کو تمھارے حوالے کر دوں گی جس طرح میں اس سے سب باتیں پوچھ لیا کرتی ہوں تم پوچھ لیا کرنا۔ ہاں مگر شرط یہ ہے کہ پہلے قانون کا امتحان پاس کر لو۔"

مرزا مسعود "تو وعدہ کرتی ہو کہ اگر میں امتحان میں پاس ہو گیا تو بتا دو گی؟"

عفت آرا "اسی گھڑی۔ بھلا تم سے مجھے کوئی چیز عزیز ہو سکتی ہے؟"

ان باتوں کے بعد ناشتہ کر کے مرزا مسعود نے مسٹر سلیم کے مکان کی راہ لی۔ دروازے سے نکل کے دو ہی چار قدم گئے ہوں گے کہ محمد علی اور حامد حسین دکھائی دیے دونوں ان کی صورت دیکھتے ہی لپک کے قریب آئے اور صاحب سلامت کر کے حامد حسین نے کہا "اب تو ملاقات ہی ترک ہو گئی۔ ارے بھئی کبھی کبھی تو یاد اللہ ہو جایا کرے۔"

مرزا مسعود "ان دنوں میں ایسا عدیم الفرصت ہو گیا ہوں کہ کہیں آنے جانے کا

موقع ہی نہین ملتا۔"

محمود علی "اجی تم نے تو ستم کیا کہ فیروزہ جان کی ملاقات بھی یک قلم موقوف۔ کل وہ آخر مایوس ہو کے کہنے لگین کہین ملین تو بس اتنا کہہ دینا کہ ع کبھی ہم بھی تم بھی تھے آشنا تمھین یاد ہو کہ نہ یاد ہو۔"

حامد حسین "جی اور اُس کے ساتھ دعوی یہ کہ اُن پر مرتے ہین۔ اور عاشق بیتاب ہین"

مرزا مسعود "آنے مین تو مجھے انکار نہین۔ گو اُن سے کہہ آیا تھا کہ اب میرے آنے کی ضرورت نہین مگر ضرور آتا۔ لیکن خرابی یہ ہے کہ مین اِن دنون تعلیم کی طرف اس قدر مشغول ہو گیا ہون کہ دم لینے کی فرصت نہین ملتی۔ اور ابھی پانچ چھ مہینے یہی حال رہے گا۔"

حامد حسین "تو اس وقت کھڑے کھڑے چل سکے مل نہ لو۔ خدا کی قسم وہ تمھارے لیے بہت ہی حیران ہین۔"

مرزا مسعود "ہون گی۔ مگر مجھے یقین نہین اور مین نے جو آنا چھوڑ دیا تو یہ بھی اُنھین کا کیا ہوا ہے؟"

محمود علی "واللہ! مجھے اس کی خبر نہ تھی کہ تمھین اُن سے ملال ہے! ان کی کوئی بات تمھین ناگوار گذری۔ ورنہ مجال تھی کہ اتنے دن گذر جاتے اور صفائی نہ ہوتی؟ مین تو بھی صفائی سے ملتا ہون اور چاہتا بھی یہی ہون کہ سب دوستون مین صفائی رہے۔ اب تو واللہ مین اسی وقت لے چلون گا۔ مسلمان کو دل مین بغض رکھنا حرام ہے۔"

مرزا مسعود "اس وقت تو مین نہین چل سکتا۔ لیکن تم دونون فیروزہ کے وہان چلے جاؤ۔ واپس آتے وقت کھڑے کھڑے ہو لون گا۔ مین نے تو کہہ دیا کہ مجھے آنے مین انکار نہین ہے۔"

محمود علی "تو کتنی دیر مین آؤ گے؟"

مرزا مسعود "بس کوئی ساڑھے گیارہ بجے تک وہین ہون گا۔"

حامد حسین "ایسا نہ ہو کہ ہم اپنا حرج کر کے وہان تمھارا انتظار کرین اور تم غوطہ لگا جاؤ۔"

مرزا مسعود "استغفر اللہ! بھلا یہ ممکن ہے؟"

الغرض اس وقت اِن دونون دوست نما بلاؤن سے پیچھا چھڑا کے مرزا مسعود مسٹر سلیم کے گھر گئے۔ اور گیارہ بجے وہان سے واپس چلے تو بھوک لگی تھی مگر سیدھا فیروزہ کے کمرے کا راستہ لیا۔ وہان ان کا انتظار ہی ہو رہا تھا۔ فیروزہ جان اِن کے آنے کا

فروہ سن کے متعجب تھین اور بار بار محمود علی سے کہتی تھین "یہ تم نے کیا جادو کر دیا کہ مرزا صاحب نے آنے کا وعدہ کر لیا۔ مین تو سمجھتی تھی کہ قیامت تک نہ آئین گے"

محمود علی "تم مانتی ہی نہ تھین۔ مین نے تو اُسی دن کہہ دیا تھا کہ آئین اور دو دفعہ آئین اور خود نہ آئین تو مین پکڑ لاؤن اور جو اس وقت تک نہین آئے تو اس کا سبب مین تمھین بتا چکا ہون کہ عفت آرا نے چالاکی سے اپنے میکے کے ایک بڑے وکیل کو بلوا کے انھین تعلیم قانون اور امتحان کے شکنجے مین کس دیا تم تو جانتی ہو کہ مجھے گھڑی گھڑی کی خبرین پہونچتی رہتی ہین بس انھین باتون مین پھنس کے وہ مجبور ہو گئے ورنہ بھلا اتنے دنون رہا جاتا؟ استغفر اللہ اور لو مین ابھی سے یہ بھی کہے رکھتا ہون کہ آخر مین وہ ہون گے تمھارے ہی۔ یہ جو چند روز نہین آئے یا کم آئین تو مضائقہ نہین۔ اور زیادہ لائق اور قابل بن کے تمھارے ہو جائین گے اور عفت آرا کو دیکھ لینا کہ اپنے جال مین خود ہی پھنسے گی"

فیروزہ "آخر یہ کیونکر؟ اور اس کا سبب؟"

محمود علی "سبب یہ کہ مرزا جی کے دل پر جتنا تمھارا اثر ہے عفت آرا کا نہین ہے۔ ورنہ تم کب کے بھول چکے ہوتے۔ اب اس روک تھام اور جدائی کی وجہ سے یہ اثر روز بروز بڑھتا جائے گا" جتنی دیر ہوگی اتنا ہی تمھارا اشتیاق بڑھے گا۔ اور بی بی کا کم ہوتا جائیگا یہان تک کہ قانون مین امتحان دے کے پاس ہون گے۔ ایک لائق اور دولتمند وکیل بن کے آزاد ہو جائین گے۔ اور اس وقت تم ہی تم ہو گی اور یہ عفت آرا جس نے ہم سب کو پریشان کر رکھا ہے۔ تمھاری لونڈیون کی طرح کونے مین پڑی قسمت کو رو رہی ہوگی"

فیروزہ "تم نے تو ایسی باتین کہین کہ مجھے اس کا بالکل یقین آگیا۔ اچھا تو پھر جیسی جیسی کوفتین نصیب مین ہین اُن کو اس امید کے سہارے پر اٹھاؤن گی۔ مگر مین نے بھی ایسا بدلہ لیا ہو کہ وہ بھی یاد کرین گی خدا کی قسم کو اکھنی بناؤن گی"

محمود علی "مگر اب کی ایسی باتین نہ کرنا کہ وہ ہتھے پر سے اُکھڑ جائین"

فیروزہ "مین تو خود ہی اس کا لحاظ رکھتی ہون۔ مگر جب وہ کوئی ایسی بات کہین جو نہ ماننے کی ہو تو کیا کرون؟ اب وہ کہین کہ ابھی اسی وقت قاضی صاحب کو لا کے نکاح پڑھوا دو تو کیا کرون؟"

محمد زکی "رجن کی آمد و رفت اب بڑھ گئی تھی اور اُس صحبت مین بھی شریک تھے" اور

جو کہین مان لینا مگر کہین ایسا غضب نہ کرنا کہ نکاح کر لو۔ یہ ہوا تو مین تمھارے سر کی قسم سر پھوڑ کے مر جاؤن گا۔"

فیروزہ "مر جاؤ میری جوتی کی نوک سے۔ ایسے سو ہزار مرا کرتے ہین۔"

محمد زکی "چاہے جو کچھ ہو مین نکاح تو نہ ہونے دون گا۔"

فیروزہ "اوئی! اسے تمھارے جلانے کے لیے تو مین اور بدا کے کرون گی۔ دیکھون تو تم کیا کر لیتے ہو۔"

محمود علی "مگر دیکھو فیروزہ ایک نکاح کے معاملے کو تو جہان تک ہو سکے ٹالنا۔ مگر خبردار اور کسی بات مین نہین نہ کرنا۔ اس وقت مرزا جی اپنی ضد پر اڑے ہوئے ہین ذرا ذرا سی باتون پر بگڑین گے۔ آج تم نے ان کی سب باتون کو مان لیا تو کل تمھارے غلام ہون گے۔ اور جو کہو گی کرین گے۔"

فیروزہ "جہان تک بنے گا مین خود ہی نہ بگاڑون گی۔"

محمد زکی "اب گیارہ بجا چاہتے ہین مجھے جانا چاہیے کیونکہ مرزا صاحب آتے ہی ہون گے۔"

یہ کہہ کے محمد زکی نے اٹھنے کا قصد کیا تو فیروزہ نے اپنے ہاتھ سے ان کا زانو دبا کے کہا "اے بیٹھو بھی کہان جاؤ گے؟"

محمد زکی "ان کے سامنے مین یہان نہین ٹھہر سکتا۔ مین تو سمجھتا تھا کہ بلا گئی۔ مگر اب پھر ان کی آمد و رفت شروع ہوئی ہے تو میرا گذارہ کیونکر ہو گا؟"

فیروزہ "نہین اب آج ان کے سامنے بیٹھے رہو۔ اور مین ملا دون۔ بس پھر یہ بیچ کا حجاب جاتا رہے گا۔"

محمد زکی "تمھاری جان کی قسم مین نہین ٹھہر سکتا۔ دیکھنا کیسا انھون نے سن بھی لیا تو غضب ہو جائیگا۔"

فیروزہ "اچھا تو چلو مین تمھین ایسی جگہ چھپا کے بٹھا دون جہان کسی کا گذر ہی نہ ہو سکے۔"

یہ کہہ کے اٹھی اور محمد زکی کا ہاتھ پکڑ کے اسی کمرے مین کھینچ لے گئی جس مین ایک بار پہلے بھی چھپائے گئے تھے یہان تنہائی مین موقع پا کے محمد زکی نے نہایت ہی التجا کے ساتھ کہا "دیکھو ایسا غضب نہ کرنا کہ مرزا صاحب کے فقرون مین آ کے تم نکاح پر راضی ہو جاؤ۔"

فیروزہ "(چپکے سے) اے ہوش کی دوا کرو۔ مین ایسی بھی گولیان کھیلی ہون؟"

محمد زکی "مانا کہ تم نکاح نہ کرو گی۔ لیکن ان کے گھر مین بیٹھ گئین تو اچھا نہ ہو گا۔"

مین بھی ابھی سے کہے دیتا ہون کہ اور کوئی آئے یا نہ آئے مگر میرا آنا نہین چھوٹے گا"

فیروزہ "اے تم تو میرا سایہ بھی نہ دیکھ پاؤگے"

محمد زکی "واہ! بھلا یہ ممکن ہے؟ تمھاری جان کی قسم بھوت بن کے لپٹون۔ مجھے بھی کیا ہو؟ خیر اب تو جاتا ہون۔ مگر اتنا اطمینان دلا دو کہ چاہے جو ہو مجھ سے ملتی رہوگی"

فیروزہ "کچھ سڑی ہوئے ہو؟ مین کہین بھاگی جاتی ہون؟ اور مانا کہ یہان سے اٹھ کے کہین اور چلی جاؤن گی مگر تمھاری ملاقات تھوڑا ہی چھوٹ سکتی ہے" یہ جواب سنتے ہی محمد زکی نے بے اختیار لپٹ کے بہت سے بوسے لے ڈالے اور اب جانے ہی کو تھے کہ عام نشست کے کمرے سے آواز آئی "آئیے! آئیے! لو بھئی مرزا صاحب آگئے"

محمد زکی "لو وہ آگئے۔ برا غضب ہوا۔ مین برا پھنسا"

فیروزہ۔ (گھبراہٹ کے ساتھ) "دیکھو تم اسی طرف کی کوٹھری مین چلے جاؤ۔ کیونکہ تھوڑی دیر مین مین انھین یہان لے کے آؤن گی" اتنا کہتے ہی بدحواسی کے ساتھ دوڑی۔ مگر وہان پہونچ کے جیسے ہی مرزا مسعود سے چار آنکھین ہوئین نظر نیچی کر لی"

مرزا مسعود "اے اب کیا میری طرف آنکھ اٹھا کے دیکھو گی بھی نہین؟"

فیروزہ "کس کا بدہے کہ بے مروتون سے چار آنکھین کرے؟"

مرزا مسعود "ہان بے مروتون سے چار آنکھین نہین کی جاتین۔ نظر جھک ہی جاتی ہے"

فیروزہ "بس کوئی الٹے الزام دینا سیکھ لے۔ اس کے تو تم بادشاہ ہو۔ اسے مین خواہ مخواہ کو یہان گھس آئی۔ ورنہ میرا یہان کیا کام تھا؟ ناگوار ہو تو چلی جاؤن؟"

حامد حسین "تم سے تو ملنے کو آئے ہین اور تم ہی چلی جاؤگی"

فیروزہ "مین تو نگوڑی لوگون سے ملنے کے قابل ہی نہین رہی۔ یہ بھی محمود علی کی مہربانی ہے جو آج یہ صورت بھی نظر آگئی۔ بھلا میری ایسی قسمت کہان؟"

مرزا مسعود "بس خفا ہو چکین۔ اب آؤ دو گھڑی باتین کرو"

فیروزہ "جو لوگ بات بات پر خفا ہو جاتے ہون ان سے باتین کرتے بھی ڈر معلوم ہوتا ہے"

ع خدا جانے وہ کیا پوچھین زبان سے میری کیا نکلے؟

مرزا مسعود:۔ اب شکوے شکایت تو رہنے دو۔ پھر کر لینا۔ چلو مجھے ایک گلوری تو بنا دو۔ تم نہین جانتین مین آج کل بہت ہی کم الفرصت ہون اس وقت بھی جلدی جانا ہے۔"

فیروزہ۔ (پاندان کھولتے ہوئے) "جانتی ہون کہ ع جدائی کی گھڑی سر پر کھڑی ہے۔"

مرزا مسعود:۔ ماشاء اللہ! آج کل طبیعت بہت موزون معلوم ہوتی ہے۔"

فیروزہ:۔ فراق مین اور رکھا ہی کیا ہے؟ کیا اس سے بھی گئی گذری ہو گئی؟" مرزا صاحب کو متعجل دیکھ کے گلوری دیتے وقت ان کی آنکھ بچا کے فیروزہ نے محمود علی اور حامد حسین کو اشارہ کیا کہ دو گھڑی کے لیے یہان سے ٹل جائین۔ چند ہی منٹ مین وہ دونون یکے بعد دیگرے ایک ایک کر کے کھسک گئے اور میدان خالی دیکھ کے بی فیروزہ مرزا مسعود کے قریب کھسک کے آئین۔ اور چپکے سے پوچھا حضور کا غصہ اترا یا ابھی تک باقی ہے؟"

مرزا مسعود:۔ غصہ وصہ کچھ بھی نہین مگر ہان اپنی اسی بات پر اب بھی قائم ہون۔ اور سچ یہ ہے کہ بغیر میری شرط کے پورے ہوئے میرے تمہارے تعلقات نہین رہ سکتے۔"

فیروزہ:۔ تو مین نے کس بات سے انکار کیا تھا جو تم اس دن بگڑ کے چلے گئے؟ اور ایسے گئے کہ پھر کے نہ دیکھا۔"

مرزا مسعود:۔ جب تم نے مایوس ہی کر دیا تو مین نے دل مین کہا آنے سے فائدہ؟"

فیروزہ:۔ اے توبہ۔ مین پوچھتی ہون مین نے کس بات سے انکار کیا تھا؟ بتاؤ بھی تو سہی۔"

مرزا مسعود:۔ تم نکاح پر کہان راضی ہوئین؟"

فیروزہ:۔ مین تو راضی تھی۔ ہان یہ البتہ کہا تھا کہ مجھے چٹ منگنی پٹ بیاہ کرنا نہین آتا۔ تم نے الگ مکان مین رہنے کو کہا۔ مین راضی ہو گئی۔ تم نے پردہ کرنے کو کہا مین نے منظور کر لیا۔ وہ تمہاری کون سی بات تھی جس مین مین نے عذر کیا؟ ہان اتنا ہی نہ کہ مین نے کہا ایک بارگی سب ملنے والون کو چھوڑ دون اور پھر بھی تم الگ تھلگ رہو یہ ذرا مشکل ہے۔ مین نے اتنا کہا تو تمھین منصفی سے کہہ دینے کیا برا کہا تھا؟"

مرزا مسعود:۔ اس روز تمہاری باتون سے پہلے تو مجھے بے شک یقین آ گیا تھا کہ تم میری بن کے رہنے پر راضی ہو مگر آخر مین تم نے کچھ ایسا کہا کہ مین مایوس ہو گیا۔

فیروزہ "تمھاری ایسی ہی مرضی ہے تو خدا ہی حافظ ہے۔ اچھا اب کہو کیا چاہتے ہو؟"
مرزا مسعود "یہی کہ یا تو مجھ سے نکاح کر لو۔ مگر اب آج کل یہ دشوار ہے کیونکہ جب تک مین وکالت کے امتحان مین پاس نہ ہو جاؤن گا مجھے تم سے ملنے کی فرصت ہی نہ ملے گی۔ اس لیے اب دوسری ہی بات باقی ہے کہ مین تمھین یہان سے لے جا کے کسی اپنے مکان مین رکھون۔ تم پردے مین رہو اور مین تمھارے مصارف کا متکفل رہون"
فیروزہ "مجھے منظور ہے۔ بس اب تو خوش ہوئے؟ اور تم میرے پاس روز آیا کرو گے؟"
مرزا مسعود "ہان اتنا ہو سکتا ہے کہ کھڑے کھڑے آ کے مزاج پوچھ جایا کرون۔ آؤن گا روز بلا ناغہ مگر اس سے زیادہ نہ ٹھہر سکون گا"
فیروزہ "اور حامد علی اور محمود علی تو مجھ سے مل سکین گے؟"
مرزا مسعود "یہ بھی نہین"
فیروزہ "تو نہ تم آؤ گے اور نہ کسی اور کو آنے دو گے۔ مین کڑھ کڑھ کے مر نہ جاؤن گی؟"
مجھے اس مین بھی عذر نہین۔ میرا خون ہونا ہے تو بلا سے ہو جائے"
مرزا مسعود "اچھا جب تک نکاح نہ ہو اس وقت تک ان دونون کو آنے دو۔ وہ روز آ کے تمھارا دل بہلا جایا کرین گے"
فیروزہ "خیر یہ مجھے منظور ہے۔ بتاؤ کس مکان مین رکھو گے۔ کل ہی اٹھ چلون گی"
مرزا مسعود۔ (خوش ہو کے) "مین آج ہی مکان کا بندوبست کر دون گا۔ تم چلنے کے لیے تیار رہو"
فیروزہ "دیکھو اب پھرنے کی سند نہین ہے یہ ٹھہر گئی"
مرزا مسعود "ہان ٹھہر گئی"
فیروزہ "ان دونون کے سوا اور کسی سے بھی نہ ملون چاہے کوئی ہو؟"
مرزا مسعود "کسی سے نہین"
فیروزہ "میرے دو ایک عزیز ہین وہ تو ملنے کو آئین ہی گے"
مرزا مسعود "عزیزون کا ذکر نہین۔ ان سے ملنے کو مین نہین منع کرتا۔ اور پورا پردہ تو اس وقت ہو گا جب تم میرے نکاح مین آ جاؤ گی۔ بس اب رخصت"

فیروزہ "اے دم بھر تو ٹھہرو۔ (پکار کے) اے محمود علی! کہان گئے؟ اے لو یہ تو جاتے ہین۔ تم سے اتنی ہی دیر بیٹھنے کا اقرار تھا؟"

محمود علی اور حامد حسین دونون آگئے۔ اور محمود علی نے کہا "ایسی کیا جلدی ہے؟ ابھی بیٹھو"

مرزا مسعود "نہین بس اب نہین ٹھہر سکتا" یہ کہہ کے اُٹھے۔ سب سے رخصت ہو کے زینے سے اترے۔ اور لپکتے ہوئے اپنے گھر مین آئے۔ گو دھوپ مین تیز چلنے اور دیر تک بھوکے رہنے سے پریشان تھے۔ مگر باوجود اس کے اُن کے چہرے کے اطمینان و مسرت کو عفت آرا نے ذرا تعجب کی نظر سے دیکھا مگر سوا اس کے کہ آج تمھین دیر ہو گئی" اور کیا مسٹر سلیم آج کچہری نہین گئے" اور کوئی بات نہین پوچھی۔ اور مرزا مسعود نے بھی اس وقت ہون ہان کر کے ٹال دیا۔ مرزا صاحب نے کھانا کھایا۔ تین بجے پھر وکیل صاحب کے وہان گئے۔ رات کو آکے حسب معمول قانون کی کتابین دیکھین بی بی کو پڑھایا۔ اور کھانے کے بعد سو رہے۔

صبح کو نماز پڑھ کے ناشتہ کر رہے تھے کہ بی بی نے مسکرا کے کہا "تم نے یہ اچھا کیا کہ کل فیروزہ سے جا کے مل آئے۔ اور یہ بھی اچھا ہوا کہ اب آج ہی تم اُسے ایک الگ مکان مین لا کے رکھو گے۔ لیکن یہ تم نے اچھا نہین کیا کہ اُسے محمود علی اور حامد حسین سے اور اس کے عزیزون سے ملنے کی اجازت دے دی۔ سارا فساد انھین لوگون کا ہے۔ اور فیروزہ اگر پارسا بن کے بیٹھنا بھی چاہے گی تو یہ اُسے نہ بیٹھنے دین گے"

یہ غیب گوئی کی باتین اب مرزا مسعود کے لیے معمولی ہو گئی تھین۔ کیونکہ روز ہی بی بی کے ایسے کمالات نظر آیا کرتے تھے۔ بولے "تم نے خوب یاد دلایا۔ مین مکان کا بندوبست کرنے کا وعدہ کر آیا تھا۔ مگر بھول گیا۔ دیکھو آج ہی حسین علی کو بھیج کے اس محلے مین کوئی مکان تلاش کراتا ہون۔ اور تم جو یہ کہتی ہو کہ ان لوگون سے ملنے کی اجازت دینا غلطی ہے اسے مین بھی سمجھتا ہون لیکن اجازت نہ دیتا تو کیا کرتا۔ مین زیادہ جا نہین سکتا۔ اور کوئی ہے نہین پھر اُس کی زندگی کیونکر بسر ہوتی؟ جب عقد ہو جائے گا پھر کسی کو تھوڑے ہی پاس پھٹکنے دون گا"

اس کے بعد مرزا مسعود مسٹر سلیم کے وہان گئے۔ اور آج ہی خدمتگار سے دو سو روپے کے ایک اچھا مکان کرائے پر لے لیا۔ اور بی فیروزہ اس مین اُٹھ آئین جس کے

بعد مرزا صاحب کا معمول تھا کہ روز سہ پہر کو مسٹر سلیم کے وہان جاتے وقت فیروزہ سے مل کے اس کی خیریت دریافت کر لیتے۔ باقی اُن کا سارا وقت قانون مین صرف ہوتا۔"

سولھوان باب

امتحان وکالت

اب بی فیروزہ کو اس نئے مکان مین آئے ہوئے چار پانچ مہینے ہو گئے۔ مرزا صاحب اپنے قول کے مطابق روز دن مین ایک بار آ کے مل جاتے ہین۔ اور اس کے تمام مصارف کے متکفل ہین۔ فیروزہ کو سوا اس کے کہ جس کے لیے ساری دنیا کو تج کے بیٹھی ہے اُس سے جی بھر کے ملنا نہین نصیب ہوتا نہ کوئی فکر ہے اور نہ کسی بات کی تکلیف۔ اچھے سے اچھا کھاتی ہے اور اچھے سے اچھا پہنتی۔ مرزا مسعود کی مشغولیت قانون اور مسٹر سلیم کی صحبت مین اس قدر بڑھ گئی ہے کہ سچ یہ ہے کہ اب اُنھین کسی بات مین مزہ ہی نہین آتا۔ بی بی کے پاس بھی سوا اس کے کہ رات کو گھر مین آ کے پڑ رہتے ہون یا دن کو کھانے پینے کے لیے گھنٹہ دو گھنٹہ کو چلے آتے ہون کبھی اطمینان سے بیٹھنے کی نوبت نہین آتی۔ مگر باوجود اس مصروفیت اور اپنی پرانی صحبتون سے بے تعلق ہو جانے کے اُنھین اس بات کا یقین ہے کہ فیروزہ نے تمام علائق ترک کر دیے۔ پارسائی و پاکدامنی کی زندگی بسر کر رہی ہے۔ اور میرے لیے دھونی رما کے بیٹھی ہے۔ اس خیال مین ایک رات کو جب کہ وہ کتب بینی سے فراغت کر کے لیٹنے کی تیاری کر رہے تھے اُن کی زبان سے نکل گیا کہ "اب تو فیروزہ کی حالت ہر طرح قابل اطمینان ہے۔"

عفت آرا "خدا کرے ہو۔"

مرزا مسعود "کیون؟ کیا تمھین اس مین شک ہے۔"

عفت آرا "شک! اے مجھے یقین ہے کہ وہ ویسی نہین جیسا کہ تم اسے سمجھ رہے ہو۔"

مرزا مسعود "اب بدگمانی کا تو کوئی علاج نہین۔"

عفت آرا "مین سچ کہتی ہون۔"

مرزا مسعود "اُنھین محمود علی اور حامد حسین پر تمھارا گمان ہوگا؟"

عفت آرا "اے کچھ انھین پر موقوف ہے؟ خدا جانے کون کون آتا ہے؟"

مرزا مسعود "آخر کسی کا بھی تو نام لو"

عفت آرا "ایک دن مین تمھین دکھا دون گی"

مرزا مسعود "خیر تو جب دکھاؤ گی دیکھا جائے گا - آج کل مجھے ان باتون کی طرف توجہ کرنے کی بالکل ہی فرصت نہین - پرسون سے امتحان شروع ہوگا - اور مجھے کل ہی شرکت امتحان کے لیے الہ آباد جانا ہے"

عفت آرا "تو کیا تم کل الہ آباد جاؤ گے ؟"

مرزا مسعود "بے شک اس سے مفر ہی نہین"

عفت آرا "اور آؤ گے کے دن مین ؟"

مرزا مسعود "دس دن مین آجاؤن گا"

عفت آرا "یہ بری ہوئی مین اس کی کسی طرح روادار نہین کہ تم رات کو کسی اور جگہ سوؤ"

مرزا مسعود "(ہنس کے) اللہ ری بدگمانی !"

عفت آرا "مجھے خدا کی قسم بدگمانی نہین - مگر کچھ ایسی باتین ہین جنکی وجہ سے مجھے تمھارا کہین اور جا کے رہنا گوارا نہین ہی - لیکن خیر جاتے ہو تو میری ایک بات کا خیال رکھنا وہان تم کسی اور دوست کے ساتھ نہ رہنا اس مین چاہے خرچ زیادہ ہو مگر عزت سے ہوٹل مین ٹھہرنا اور جس کمرے مین سونا اُس مین تمھارے سوا کوئی دوسرا نہو"

مرزا مسعود "آخر کیون ؟"

عفت آرا "اگر غیب دان بننے کا شوق ہے تو میری یہ صلاح نہ بھولنا"

مرزا مسعود نے بی بی کی یہ صلاح قبول کی اور دوسرے دن امتحان دینے کے لیے الہ آباد روانہ ہوگئے - اور چونکہ اب امتحان کا زمانہ تھا لہذا سوا قانون کی کتابین دیکھنے اور شب و روز انھین مین مصروف رہنے کے دنیا و مافیہا سے بے خبر تھے -

وہ الہ آباد گئے ہین تو آؤ اب ذرا یہ دیکھین کہ بی فیروزہ کیا کر رہی ہین - مرزا صاحب اگرچہ انھین بازار سے ہٹا کے ایک پرائیوٹ مکان مین اور گویا اپنے قبضے مین رکھا ہے مگر زیادہ تر اُن کو انھین پر چھوڑ دیا ہے - کیونکہ نہ کسی قسم کی نگرانی ہے - اور نہ کچھ اس کی دیکھ بھال کی جاتی ہی کہ کس کس کی آمد و رفت ہی - مرزا مسعود کے سامنے تو یہی ظاہر کیا جاتا ہی کہ محمود علی اور حامد حسین کے سوا اور کوئی نہین آتا مگر کبھی کبھی چھپ کے محمد نذر کی ضرور

آجاتے ہین - جو بی فیروزہ کے دربار حسن کے نہایت ہی بے صبر و بیتاب امیدوارون مین ہین
جس شام کو مرزا مسعود لکھنؤ سے روانہ ہوئے محمد زکی چپکے سے بی فیروزہ کے مکان
مین داخل ہوئے اور حسن اتفاق سے اس وقت وہ اکیلی تھین معشوقۂ دلربا کی صورت
دیکھتے ہی محمد زکی کی زبان سے نکلا "آج مدت کے بعد خدا نے اطمینان نصیب کیا ہے"
فیروزہ "تم کسی نہ کسی طرح آہی جاتے ہو اور اپنی باتون سے میرے دل مین جگہ کرتے
جاتے ہو - مگر دیکھو یہ اچھا نہین - خدا کی قسم بہت برا ہے - کہین مرزا صاحب کو خبر
ہوگئی تو غضب ہی ہو جائے گا"
محمد زکی "تو مین تو آنا نہ چھوڑون گا - اس کو کیا کرون کہ مجھ سے صبر ہی نہین ہو سکتا
اور تمھین یاد ہوگا کہ مین نے اول ہی روز کہہ دیا تھا کہ مین ضرور آؤن گا"
فیروزہ "یہ سب سچ ہے مگر تمھارا آنا مصلحت جو نہین ہے اس کو کیا کرون؟ اتنے
دنون تم ذرا صبر کرو کہ مرزا صاحب کو میری طرف سے اطمینان ہو جائے - پھر دیکھا
جائے گا - مین کوئی نہ کوئی صورت تم سے ملنے کی نکال ہی لون گی"
محمد زکی "اور اتنے دنون صبر کس سے ہو سکے گا - آخر کوئی دیکھ بھال تو ہے نہین -
پھر اس مین کیا مضائقہ ہے کہ مین کبھی کبھی آکے تمھارا رخ زیبا دیکھ جایا کرون؟"
فیروزہ "کہہ تو چکی کہ مجھے خود تم سے محبت ہو گئی ہے - اور جب نہین آتے ہو تو دل
لگا رہتا ہے - راہ دیکھا کرتی ہون - لیکن انھین باتون کا اندیشہ ہے"
محمد زکی "اب یہ اندیشہ دل سے نکال ڈالو - اور چلو آج تمھین تھیٹر دکھالائین
آج بڑے لطف کا تماشا ہے - دیکھو گی تو عش عش کر جاؤ گی"
فیروزہ "جی بہت چاہتا ہے - مگر کہتی ہون کسی کو معلوم ہو گیا تو قیامت ہو جائے گی"
محمد زکی "خبر ہونے کی وجہ؟ کوئی آتا جاتا تو بھی کہا جائے کہ کسی پر تمھارے جانے کا
حال کھل جائے گا؟ آج تک کبھی رات کو مرزا صاحب کا کوئی بھی آدمی آیا ہے؟
اپنی امان جان کو سمجھا دو کہ جاگتی رہین - اور ذرا ہوشیاری سے کام لین - اور تم ایک
چادر اوڑھ کے میرے ساتھ یہان سے نکل چلو - تھوڑی ہی دور پر مین گاڑی مین
بٹھا کے تھیٹر مین پہونچا دون گا - گاڑی بند رہے گی - اور تم وہان زنانے
مین جا کے بیٹھنا - کسی کو خبر ہو گی تو کیونکر؟"

فیروزہ۔ (تھوڑے پس وپیش کے بعد) "اچھا تو گاڑی بھی لائے ہو؟"
محمد زکی۔ "گاڑی موجود ہے"

بی فیروزہ نے آخر یہی فیصلہ کیا کہ چلنا چاہیئے۔ جا کے پُر تکلف کپڑے پہنے۔ خوب بناؤ چناؤ کیا۔ حسن عالم آشوب مین دلربائی کے پر لگائے۔ اوپر سے ایک دولائی اوڑھی اور مان کو سمجھا بجھا کے محمد زکی ساتھ چل کھڑی ہوئین۔ اور دم بھر مین تھیٹر کے اندر تھین

سترھوان باب

باغ کا جلسہ

مرزا مسعود الہ آباد سے امتحان دے کے واپس آگئے اور بہت خوش آئے ہین کیونکہ اپنے نزدیک انھون نے تمام سوالات کے جواب صحیح اور پورے دیے ہین۔ مگر باوجود اس کے بیم ورجا کے عالم مین ہین۔ کبھی امید کامیابی کا یقین دلا کے مقصد دوری وخوش اقبالی کی اعلی صورتین نظر کے سامنے کر دیتی ہے۔ اور کبھی ناکامی کا دھڑکا اس طرح دھلا اور سہما دیتا ہے کہ دل مین ایک وحشت سی پیدا ہوتی ہے۔

ان دنون چونکہ فرصت تھی بلکہ بیکاری سے دل گھبراتا تھا۔ اس لیے مرزا مسعود کبھی دن مین کئی کئی بار فیروزہ کے وہان چلے جاتے۔ اور بجاے الٹے پاؤن واپس آنے کے کبھی دو چار گھڑی کے لیے بیٹھ بھی جاتے جس دن ایسا معلوم ہوتا کہ فیروزہ کے گھر عید ہو گئی۔ اور ان کے وقت بے وقت آجانے سے محمد زکی کا آنا بالکل چھوٹ گیا۔

لیکن نتیجۂ امتحان کے انتظار نے اُن پر جو بیم ورجا کا عالم طاری کر رکھا تھا اُس مین کوئی فرق نہین آیا۔ بلکہ جو جو زمانہ گزرتا جاتا وحشت دل بڑھتی ہی جاتی۔ اُس عالم مین جو اُن پر طاری تھا کبھی یاس وخوف کے طوفان آتے۔ مایوسی کی کالی گھٹائین اٹھتین۔ دھڑکے کی بجلیان کوندتین اور کبھی امید کے روشن تارے نکل آتے۔ بلکہ کامیابی کا سورج پوری آب وتاب سے طلوع ہو جاتا۔

اب امتحان کو چھ سات ہفتہ گزر گئے ہین۔ اور مرزا مسعود کی وحشت اور بڑھ گئی ہے۔ ایک ایک سے پوچھتے ہین کہ "کیا ہوگا؟" بی بی سے بعض وقت بگڑ جاتے ہین کہ تمھین غیب کی اور سب باتین معلوم ہو جاتی ہین۔ مگر اس کا پتہ نہین لگتا؟ انکی

یہ حالت دیکھ کے عفت آرا محض اُن کا دل بہلانے کے واسطے اُنھین لے کے کہین شہر کے باہر چلی گئی۔ تاکہ دوسرے لوگون سے ملنے جلنے اور نئی دنیا دیکھنے سے اُن کا دل بہلے۔ اور نیز اس خیال سے کہ فیروزہ کے وہان نشست بڑھنے نہ پائے۔

جس دن یہ میان بی بی شہر سے باہر گئے ہین اُسی دن محمد زکی موقع پا کے بی فیروزہ کے گھر مین آ دھمکے۔ اور یون ڈرانے چلے آئے کہ گویا اُنھین کا گھر تھا۔ صورت دیکھتے ہی فیروزہ ایک سناٹے مین آ گئی اور پھر آپ کو سنبھال کے بولی "تمھین کسی بات کا ڈر نہین۔ اور میری یہ حالت ہے کہ مارے ہولون کے آدھی جان نہین باقی رہی ہے اسے ہے! کوئی دیکھ لے گا تو کیا ہوگا؟"

محمد زکی "اجی دیکھنے والے اب شہر ہی مین نہین ہین"

فیروزہ "نہ ہون؟ ان کی بی بی تو ہین؟ جو آج کل مجھ سے زیادہ جلی ہوئی ہین"

محمد زکی "اجی اپنے میان کے ساتھ وہ بھی دفان ہوئین"

فیروزہ "سچ مچ! کیا مرزا جی بی بی کو ساتھ لیتے گئے ہین؟"

محمد زکی "وہ بی بی کو ساتھ نہین لے گئے ہین بلکہ بی بی اُن کو اپنے ساتھ لے گئی ہین"

فیروزہ "تمھین میرے سر کی قسم؟"

محمد زکی "تمھاری جان کی قسم عفت آرا کو کہین دہات مین مہمان جانا تھا دل مین ڈرین کہ میرے بعد خدا جانے کیا پیش آئے اور میان کس کے پھندے مین پڑین اس لئے ساتھ لیتی گئین"

فیروزہ "تمھین یہ کیونکر معلوم ہوا؟"

محمد زکی "محمد علی کی غیب دانی سے۔ واللہ وہ بھی ایسی دور کی کوڑی لاتے ہین کہ بعض وقت عفت آرا کے کان کاٹ لیتے ہین"

فیروزہ "خوب مجھ سے انھون نے فقط اپنے جانے کا ذکر کیا تھا۔ یہ نہین بتایا کہ بی بی کے ساتھ جاتے ہین۔ تو اب دس پندرہ دن کے لیے چھٹی ہے"

محمد زکی "بلکہ اس سے بھی زیادہ دس دن کو کہا ہے تو بیس دن مین آ جائین تو جانو جلدی آئے"

فیروزہ۔ (چمک کے) "تو پھر کیا ہے مزے کرو"

محمد زکی "مزے ہین اور مزے تو پھر کل تمھاری بھی شہر کے باہر ایک باغ مین

دعوت ہے۔ مین آج ہی سب سامان وہان بھجوا دون گا۔ اور کل صبح سویرے پو پھٹتے ہی ہم تم حامد حسین اور محمود علی گاڑی پر سوار ہو کے چلے چلین گے۔ واللہ وہان بڑا مزا رہے گا۔"

فیروزہ ۔ "مگر کل ہی شام کو چلے آؤ گے؟"

محمد زکی ۔ "دو چار دن تو چل کے رہو۔ خود ہمارا باغ ہے کسی غیر کا تھوڑے ہی ہے۔ اور اُس مین مکان بھی نہایت بڑا اور وسیع موجود ہے۔ کسی بات کی تکلیف نہ ہوگی۔ تمھارا دل بہلانے کے لیے مین نے دو طائفون کا بھی بندوبست کر دیا ہے۔ جب تک جی چاہے تم خود ناچنا گانا۔ اور جب نہ جی چاہے تو اُن کا مجرا دیکھنا۔"

فیروزہ ۔ "لیکن دو ایک روز رہنے مین لوگون کو خبر نہ ہو جائے گی؟"

محمد زکی ۔ "خبر کیسے ہو جائے گی؟ کھین خبر ہی کا مالیخولیا ہو گیا ہے۔"

فیروزہ ۔ (محمود علی سے) "کیون تمھاری کیا رائے ہے؟"

محمود علی ۔ "چلو بھی دو روز مین کسے خبر ہوتی ہے؟ اگر کسی کو کچھ پتہ لگے بھی تو کہہ دینا کہ اپنے عزیزون کے وہان گئی تھی۔"

فیروزہ ۔ "تو بھئی مین ایک رات سے زیادہ نہ ٹھہرون گی۔"

محمد زکی ۔ "اچھا کیا مضائقہ ہے نہ دل لگے تو دوسرے دن چلی آنا۔"

اس تجویز کے مطابق کل کا جلسہ قرار پا گیا۔ اور محمد زکی نے فوراً گھر جا کے تمام باتون کا بندوبست کر دیا۔ اور کوشش کی کہ جلسہ بہت ہی اچھا اور پر لطف رہے۔ دو گاڑیان رات ہی کو ٹھہرا رکھین۔ اور صبح توپ دغتے ہی ایک گاڑی پر فیروزہ اور محمد زکی اور دوسری پر حامد حسین اور محمود علی سوار ہو کے روانہ ہوئے۔ جس باغ مین جانا تھا وہ شہر سے کوئی دس میل کے فاصلے پر تھا۔ آٹھ بجنے سے پہلے ہی گاڑیان باغ کی چار دیواری کے اندر داخل ہو گئین۔ دیہات کا سناٹا اور یہان کی فضا دیکھتے ہی بی فیروزہ کا دل ایسا بھر آیا کہ پھاٹک ہی کے پاس گاڑی رُکوا کے اُتر پڑین۔ اور باغ کے اندر چارون طرف گشت لگا کے اور کھلی فضا کی بہارین لوٹ کے اُس عالیشان مکان مین پہونچین جو صدر مین واقع تھا۔ یہ دو منزلہ مکان تھا۔ اور سامنے ایک وسیع چبوترہ تھا۔ جہان نوکرون نے صحبت رقص و سرود کے لیے فرش بچھا رکھا تھا۔ فیروزہ نے کہا پہلے اندر چل کے مکان کی سیر تو کر لین پھر بیٹھین گے۔ برآمدے کے بعد ایک بڑا ہال تھا۔ اُس کے

اُس طرف دو کمرے تھے۔ اور دونون جانب پہلوؤن مین تین تین کمرے تھے۔ بیچ کے کمرے مین فرش بچھا ہوا تھا۔ اور ہر ایک مین دو ایک کرسیان کوچ اور دنگل تھے۔ اور پہلو کے کمرون مین سونے کے لیے مسہریان تھین مگر ابھی ہاز و کے تینون کمرے بند تھے۔ اور سب کمرون کو دیکھ کے جب فیروزہ نے اُدھر توجہ کی تو محمد زکی نے کہا "اُدھر نہ جاؤ اُن مین زنانہ ہے"

فیروزہ "زنانہ! زنانہ کیسا؟"

محمد زکی "ہان میری بہن ایک ہفتے سے یہان آئی ہوئی ہین۔ اوپر کے درجے اور ان تینون کمرون پر اُن کا قبضہ ہے"

فیروزہ "اے تو اُنھین میرے آنے کی خبر نہ ہو جائے گی؟"

محمد زکی "اُنھین پہلے ہی سے خبر ہے۔ اور خبر نہ ہوتی تو مین تمھین یہان کیون لاتا؟ بلکہ اوپر سے بیٹھ کے وہ ناچ بھی دیکھین گی"

فیروزہ "تم تو کہتے تھے کہ تم جو میرے پاس آتے ہو اس کی خبر گھر مین کسی کو نہین"

محمد زکی "ہان اور کسی کو خبر نہین۔ مگر گھر بھر مین یہی اکیلی میری ہمدرد ہین۔ مین اپنی ساری باتین ان سے کہہ دیا کرتا ہون۔ جہان کہین آتا جاتا ہون یا جو کچھ کرتا ہون اُن سے پوچھ کے اور اُن کے مشورے سے کرتا ہون"

فیروزہ "خدا نے تمھین بہت اچھی بہن دی ہے۔ اگر اس مین وہ مضائقہ نہ سمجھین تو مجھے ان سے ملا بھی دینا"

محمد زکی "اب اس وقت دن کو تو موقع نہین ہے مگر رات کو ضرور ملاؤن گا اُنھین بھی تم سے ملنے کا بڑا اشتیاق ہے"

مکان کی سیر کر کے بی فیروزہ ایک کمرے مین آرام کرسی پر لیٹ گئین۔ اور بولین "کیا اچھی جگہ ہے؟ مین تو یہان آ کے بہت خوش ہوئی"

محمد زکی "تو آؤ اب ہم سب چل کے ناشتہ کر لین۔ اور اُس کے بعد ناچ شروع ہو"

فیروزہ "ہان بھوک تو لگی ہے۔ لیکن ابھی طائفہ کہان آئے ہین جو مجرا شروع ہوگا"

محمد زکی "وہ دونون آ گئے۔ اُدھر شاگرد پیشہ کے مکانون مین ٹھہرے ہوئے ہین"

فیروزہ "کس کس کو بلایا ہے؟"

محمد زکی ۔ ایک تو جدن ہین ۔ اور دوسری شہزادی ۔"

فیروزہ ۔ تو پھر ناشتے کی جلدی کرو ۔"

محمد زکی ۔ تیار ہے ۔" اور اُن کا حکم پاتے ہی خدمتگارون نے پشت کے کمرے مین دسترخوان بچھا دیا ۔ جہان فیروزہ اُن کے رفقا اور محمد زکی نے ساتھ بیٹھ کے نہایت بی تکلفی اور باہمی لطف صحبت کے ساتھ کھانا کھایا ۔ چونکہ اس شان و دعوت نے فیروزہ کے دل پر محمد زکی کی محبت اور اُنکی دولتمندی کا بڑا گہرا اثر ڈال دیا تھا لہذا دسترخوان پر ناز آفرینی و ناز برداری کے نہایت ہی دلفریب کرشمہ نظر آتے تھے جن سے صاف ظاہر ہو رہا تھا کہ بی فیروزہ اب نہین چاہتین کہ محمد زکی کا ساشکار جو اُن کی زلفون کے جال مین پھنسا ہے نکلنے پائے ۔

کھانے کے بعد دیر تک بیٹھ کے مجرے دیکھتی رہین ۔ کچھ دیر تک بڑے ناز و انداز سے خود بھی ناچین ۔ اور اس کے بعد نہایت بیباکی کے ساتھ باغ مین اِدھر اُدھر ہڑدنگا کھیلتی رہین یہانتک کہ کوئی ایکبجے گیا ۔ اب دوڑ دھوپ کے تھکین تو آکے اُسی پہلی شان سے کھانا کھایا ۔ مگر اس وقت کے کھانے مین نزاکت بڑھی ہوئی تھی ۔ کیونکہ تھکن نے حسن عالم فریب مین نازنینی و نزاکت کی ادائین بڑھا دی تھین ۔ کھانے کے بعد بی فیروزہ ہال کی پشت پر جو دو کمرے تھے اُن مین سے داہنی جانب والے چھوٹے کمرے مین ایک دنگل پر لیٹ گئین ۔ اور اُن کے برابر ہی ایک کرسی پر محمد زکی آکے بیٹھ گئے ۔ اتنے مین خدمتگار نے لاکے حقہ لگا دیا ۔ اس کمرے کے چارون طرف دروازون مین چلمنین پڑی ہوئی تھین ۔ اور بالکل تنہائی تھی محمد زکی نے چند منٹ کی خموشی کے بعد کہا ۔" لے اب یہ بتاؤ کہ مجھے کب تک ترساؤ گی ؟ خدا کی قسم زندگی بے مزہ ہو رہی ہے ۔"

فیروزہ ۔ اے ہوش کی دوا کرو ۔"

محمد زکی ۔ دیکھو فیروزہ ایسا نہ کرو کہ میرا دل ٹوٹ جائے ۔ اتنا بتا دو کہ تم میرے پاس رہنا پسند کرتی ہو یا مرزا صاحب کے پاس ؟ بس اسی کے جواب پر میری قسمت کا فیصلہ ہے ۔"

فیروزہ ۔ سچ تو یہ ہے کہ تم سے دل کو ایسا لگاؤ ہو گیا ہے کہ جی چاہتا ہے تمھارے ساتھ گھر بار چھوڑ کے چلی آؤن ۔ مگر اس کو کیا کرون کہ اب مرزا مسعود کے بس مین ہون ۔"

محمد زکی ۔ مگر مجھے ایسا معلوم ہوتا ہے کہ تمھین اُنھین سے محبت ہے ۔"

فیروزہ ۔ سچ کہون ؟ تھی تو مگر اب نہین ہے ۔ انھون نے ایسی بدسلوکیان کین اور ایسا

ستایا ہے کہ اُن کی طرف سے دل ہٹ گیا۔"

محمد زکی "تو پھر اُن کے پاس کیوں رہتی ہو؟ وہ تمھین زبردستی نہین روک سکتے۔"

فیروزہ "مین فقط اتنے کے لیے وہان رہی ہون کہ مرزا جی کی چوٹی اپنے ہاتھ مین کر کے عفت آرا سے بدلہ لون۔ اصل مین مجھے مرزا مسعود سے تعلق نہین۔ اب تو جو کچھ سروکار ہے اُن کی بیگم صاحب سے ہے۔ جن سے مجھ سے مقابلہ پڑا ہے۔"

محمد زکی "تو تم کو اب مرزا مسعود سے نفرت ہے اور مجھ سے محبت؟ مگر مجھے اس کا یقین نہین آتا۔"

فیروزہ "تمھاری جان کی قسم جو لگاؤ دل کو تمھارے ساتھ ہے کسی سے نہین اور ہمارا تمھارا ساتھ بھلا اب چھوٹنے والا ہے؟"

یہ سنتے ہی محمد زکی کرسی سے اٹھ کے دنگل پر جا بیٹھے اور لپٹ کے بی فیروزہ کا ایک بوسہ لے لیا۔

فیروزہ "دیکھو مجھے ہاتھ پائی سے نفرت ہے۔ تمھین میرے سر کی قسم نیچے بیٹھو۔"

محمد زکی "تو پھر اب ہم سے تم سے محبت رہے مگر ایک بات کا اقرار کرو۔"

فیروزہ "تم جو بات کہو مجھے منظور ہے۔"

محمد زکی "میرے سر پر ہاتھ رکھ کے عہد کرو کہ مرزا مسعود کو کبھی ہاتھ نہ لگانے دو گی۔"

فیروزہ "اے یہ تو مین پہلے سے دل مین سوچے بیٹھی ہون۔ باتون باتون ہی مین اُنھین پھانسون گی اور جب بالکل میرے بس مین آجائین گے تو سنگدل اور بے رحم بن کے انھین تو ایسا ترساؤن گی کہ وہ بھی یاد کرین گے۔"

محمد زکی "لیکن یہ بڑی خرابی ہے کہ تم اُن کے مکان مین ہو۔ مین چورون کی طرح چلا تو آتا ہون مگر کبھی اطمینان نہین نصیب ہوتا۔"

فیروزہ "تمھارا کوئی کیا بگاڑ سکتا ہے۔ جس طرح آتے ہو آئے جاؤ۔"

محمد زکی "مگر کم سے کم ہفتے مین ایک بار تم میرے گھر مین آکے مجھ سے مل جانے کا اقرار کرو تو مجھے تمھاری محبت کا یقین آئے۔"

فیروزہ "تم تو اپنے گھر مین بلانے سے خود ہی بھاگتے تھے؟"

محمد زکی "اب تو تمھارے لیے مین اور مکان کرلیے پر لون گا۔ اس مین کسی آدمی کو رکھ دون گا۔ اور ہفتہ وار اُسی مین تم سے ملاقات ہوا کرے گی۔ یا کبھی کبھی موقعے ملے گا

تو یہان باغ مین چلے آیا کرین گے"

فیروزہ "ہان یہان تو مہینے مین ضرور ایک بار آیا کرو۔ بڑے لطف اور سیر کی جگہ ہے کیا کہون مجبوری ہے ورنہ مین تو کم سے کم ہفتہ بھر یہان رہتی"

محمد زکی "تو تمھین پروا ہی کس کی ہے؟"

فیروزہ "نہین ابھی جب تک عفت آرا سے بدلہ نہ لے لون مجھے پروا ہے۔ مگر تم سے تو وعدہ کرتی ہون کہ مین سوا تمھارے اب کسی کی نہین ہو سکتی" یہ کہہ کے بی فیروزہ خود ہی اُٹھ کے محمد زکی کی گود مین بیٹھ گئین۔ اتنے مین کچھ آہٹ معلوم ہوئی۔ ادھر وہ محمد زکی کی ہمکناری سے الگ ہوئین اور اُدھر خدمتگار نے چلمن کے باہر سے پکار کے کہا "حضور اب چل کے مجرا دیکھین شام ہونے ہی کو ہے"

محمد زکی "اچھا کہو ساز ملائین مین ابھی آیا"

اب دونون خلوت کے کمرے سے باہر نکلے۔ اور مجرا شروع ہوا۔ مگر چند ہی منٹ مین بی فیروزہ اُٹھ کھڑی ہوئین اور بولین "بھئی اس وقت تو مین باغ کی سیر کرون گی" محمد زکی "تو چلو" کہہ کے اُٹھے۔ اور دونون نے تنہا آہستہ آہستہ باغ کی روشون پر ٹہلنا شروع کیا۔ بعد مغرب پھر تھوڑی دیر مجرا دیکھ کے کوئی دس بجے صحبت رقص و سرود موقوف کر دی گئی۔ بی فیروزہ اور محمد زکی نے ساتھ بیٹھ کے کھانا کھایا۔ اور اُسی خلوت کے کمرے مین دونون پھر جا کے بیٹھے جس مین دن کو محبت کا عہد و پیمان ہوا تھا۔ اس وقت بھی نئے جوش محبت کا اظہار اور نئے پیمان مودت کی تجدید ہوئی۔ اور بی فیروزہ نے کہا "تم نے دن کو وعدہ کیا تھا کہ اپنی بہن سے ملاؤ گے۔ کیا بھول گئے؟ اور مجھے اس لیے جلدی ہے کہ مین کل چلی جاؤن گی۔ اور وہان گھر مین اس کا موقع نہ ملے گا اگر ملانا ہے تو بھی لے چل کے ملا دو"

محمد زکی "اچھا مین ملائے دیتا ہون۔ تم اُن سے مل کے بہت خوش ہو گی۔ مگر دیکھو اُن کے سامنے ایسی باتین کرنا کہ اُنھین یقین آجائے کہ تمھین میرے ساتھ دلی محبت ہے۔ مین یہی اُن سے کہتا رہا ہون۔ اور اسی وجہ سے اُن کو تمھارے دیکھنے کا شوق ہوا ہے۔ کہین تمھاری باتون سے اُن کو یہ خیال نہ گزرے کہ تم ایک مکار رنڈی ہو۔ اور مین تمھارے ہاتھ مین بے وقوف بن کے پھنس گیا ہون"

فیروزہ "اچھا اچھا مین ایسی ہی باتین کرون گی"

محمد زکی "ہان بس اس کا خیال رہے۔ اُن کے سامنے مجھے کسی بات کا جواب بھی نہین۔ مین تم سے بے تکلفی کی باتین کرون گا۔ ہنسون بولون گا۔ اور دست درازی مین تامل نہ کرون گا۔"

فیروزہ "اچھا پہلے ملا تو دو"

محمد زکی "لو ابھی ملاے دیتا ہون"

اٹھارھوان باب

افشاے راز

بہن سے ملانے کا وعدہ کرکے محمد زکی اُٹھے۔ اور برابر جو چلو کا کمرہ تھا اُس کے دروازہ پر سے چلمن ہٹا کے دھم دھمایا۔ اور جب چار پانچ بار دستک دیچکے تو کسی نے آکے دروازہ کھول دیا۔ اور وہ اندر گئے وہان کسی سے پوچھا وہ سو گئے؟ کسی نے جواب دیا ہان سو گئے" پھر چند لمحون تک کچھ اور باتین کرتے رہے جو فیروزہ کی سمجھ مین نہین آئین۔ تھوڑی دیر کے بعد وہ واپس آئے اور کہا "آؤ چلو۔ فیروزہ جان فوراً اُٹھ کے اُس کمرے مین گئین تو دیکھا نہایت صاف ستھرا بے تکلف فرش بچھا ہوا ہے صدر مین دو اعلیٰ درجے کے ایرانی قالین بچھے ہین اور ایک نہایت ہی حسین پری جمال خاتون سادہ لباس اور مختصر سا نفیس و نازک زیور پہنے خاموش بیٹھی ہے فیروزہ کی صورت دیکھتے ہی وہ اُٹھ کھڑی ہوئی مگر اُس کے حسن و جمال کو دیکھ کے فیروزہ دم بخود رہ گئی۔ پھر اپنے آپ کو سنبھال کے سلام کیا۔ خاتون نے سلام کا جواب دے کے کہا آؤ بہن آؤ۔ مین تو تمھاری مشتاق تھی۔ پھر ہاتھ پکڑ کے اپنے برابر بٹھا لیا۔ اور پوچھا کہو بہن مزاج تو اچھا ہے؟" اب وہ خاتون تو مزاج پرسی کر رہی تھی۔ اور فیروزہ جان اس کے رُخ زیبا اور اُس کے قیامت زا حسن کو دیکھ دیکھ کے دل ہی دل مین کہہ رہی تھین "یہ انسان ہے یا پری؟ مین نے تو آج تک ایسا حسن نہین دیکھا تھا"

محمد زکی "(جو بے تکلف برابر بیٹھ گئے تھے اپنی بہن سے کہنے لگے) یہی ہین جنھون نے میری زندگی بے مزہ کر رکھی ہے اور جن پر مین جان دیتا ہون اب تمھین انصاف کرو کہ یہ خوبصورت ہین"

خاتون "بے شک خوبصورت ہین (فیروزہ سے) اجی ہے تو تم بولتین کیون نہین؟"

اوئی! کیا مجھ سے شرماتی ہو؟"

فیروزہ "نہین مجھے اس بات پر حیرت ہے کہ تم بھائی بہنون مین کیسی سچی محبت اور بے تکلفی ہے"

خاتون "ہان مین تو بس یہ چاہتی ہون کہ ان کا دل کسی بات مین نہ کڑھے ان کا جو شوق ہوتا ہے جہان تک بس چلتا ہے پورا کرتی ہون بس بہن مین ان کی خوشی کی خواہان ہون ان سے سنا کہ انھین تم سے محبت ہے مجھے تمھارے دیکھنے کا اشتیاق ہو گیا۔ اب اس مین کوئی چاہے برا کہے یا بھلا مجھے تو ان کی خوشی سے مطلب ہے"

فیروزہ "محبت والی بہنین ایسی ہی ہوتی ہین"

خاتون "ان کو تم سے بڑی محبت ہے۔ بس ہر گھڑی رات دن تمھاری ہی رٹ لگی رہتی ہے۔ بھلا تمھارے دل مین بھی ان کی کچھ محبت ہے؟"

فیروزہ "کیون نہین؟ یہ جب تک نہین آتے میرا دل لگا رہتا ہے"

خاتون "اے مین نے تو سنا کہ کوئی مرزا صاحب ہین تم ان کی صورت کی عاشق ہو"

فیروزہ "اب مین آپ سے کیا عرض کرون۔ ہم لوگون کو دکھانے کے لیے ایسی بہت سی باتین کرنا پڑتی ہین۔ مجھے ان سے محبت وحبت خاک نہین۔ مگر اپنے کیے کو نباہ رہی ہون"

خاتون "اے تو کیا ان سے نکاح ہو گیا ہے؟"

فیروزہ "نکاح تو نہین ہوا مگر ان کے جال مین پھنس گئی ہون"

خاتون "جب نکاح نہین ہے تو پھر ان پر تمھارا کیا زور ہے؟ جب چاہو چھوڑ کے چلی آؤ"

فیروزہ "اصل مین مجھ سے اور ان کی بی بی سے مقابلہ ہے جن کا نام عفت آرا بیگم ہے مرزا صاحب میرے پھندے مین آ گئے تھے۔ مگر عفت آرا نے مجھ سے چھین کے اپنے قابو مین کر لیا۔ اب مین چاہتی ہون کہ ان کو پھانس کے عفت آرا سے بدلہ لون۔ بس اتنی ہی بات ہے جس کے باعث مین ان سے بگاڑنا نہین چاہتی"

خاتون۔ (ہنس کے) اوئی! اس نے جو اپنے میان کو تمھارے پھندے سے نکال لیا تو تم اس کی دشمن ہو گئین؟"

فیروزہ "جی ہان۔ دشمن کیسی مین تو اس کے خون کی پیاسی ہون"

خاتون ۔ معاذ اللہ اتم سے تو ڈرنا چاہیے۔ اب محمد زکی کی دلھن آئے گی تو تم اُس کی بھی دشمن ہو جاؤ گی۔"

فیروزہ ۔ "آپ کے بھائی کی اور بات ہے۔ اُن کے ساتھ مجھے دلی محبت ہے۔ ایسی محبت کہ اُن کے جو عزیز ہوں وہ بھی مجھے پیارے ہیں۔ یہی دیکھ لیجیے۔ سنا تھا آپ کو ان سے محبت ہے آپ سے ملنے کو حاضر ہو گئی۔ اور آپ کی لونڈی ہوں۔ ان سے مرزا جی کو کیا نسبت ہے ان کی تو میں صورت کی عاشق ہوں۔" یہ جملہ فیروزہ کی زبان سے نکلا ہی تھا کہ محمد زکی بے تابی کے ساتھ بڑھ کے فیروزہ سے لپٹ گئے۔ اور اُس خاتون سے کہا "بہن میں تم سے کہتا نہ تھا کہ وہ میری عاشق ہیں؟"

فیروزہ ۔ (محمد زکی کو الگ ڈھکیل کے) "اوہو بھی مجھے یہ بے تمیزی کی باتیں نہیں اچھی معلوم ہوتیں۔ آدمیت سے باہر نہ ہو۔"

خاتون ۔ (ہنس کے) "جیسی تم ان کی عاشق ہو ویسی ہی یہ بھی تمھارے عاشق ہیں اچھا تو پھر اب تم کوئی ایسی صورت پیدا کرو کہ یہ مرزا صاحب والا جھگڑا دور ہو۔"

فیروزہ ۔ "میں خود اسی فکر میں ہوں۔"

خاتون ۔ "ہاں اس میں تمھارے لیے بھی اندیشہ ہے اور ان کے لیے بھی اور مجھے سب سے زیادہ دھڑکا اس بات کا لگا رہتا ہے کہ ایسا نہ ہو کسی دن تمھارے وہاں ان کا سامنا ہو جائے۔ تم تو اپنے ابھی رہو گی مگر میرے بھائی کو خدانخواستہ کوئی صدمہ پہونچ گیا تو میری زندگی بے مزہ ہو جائے گی۔"

اتنے میں پاس کے کمرے سے کسی کے خراٹے میں برانے کی آواز آئی یہ آواز بھیانک سی معلوم ہوئی جس پر فیروزہ نے کان کھڑے کیے اور اُس خاتون نے کمال بے پروائی سے کہا "اس کا نہ خیال کرو۔ میرے ایک عزیز ہیں اور اُن کا معمول ہے کہ ادھر آنکھ لگی اور برانا شروع کیا۔ مگر میں تم سے کہتی ہوں کہ اگر تم خود مرزا صاحب سے تعلق ترک نہ کر سکتی ہو تو میں اس کی کوشش کروں؟"

فیروزہ ۔ (تعجب سے) "اوہ آپ اس کی کیا فکر کیجیے گا؟"

خاتون ۔ "کوئی تدبیر نکالوں گی۔" اتنے میں زیادہ زور سے برانے کی آواز آنا شروع ہوئی۔ اور فیروزہ نے گھبرا کے کہا "ہے ہے! میرا تو اس آواز سے قلب اُلٹا

جاتا ہے؟"

خاتون "ارے! تم گھبراتی ہو! اور مجھے تو سنتے سنتے اس آواز سے ایک اُنس ہو گیا ہے"

فیروزہ "مگر میں نے تو کبھی ایسا برا نا نہیں دیکھا"

خاتون (زور سے ہنس کے) "ارے! کیا تمہیں اس میں شک ہے؟ لو چل کے تم خود دیکھ لو"

کہہ کے وہ خاتون فیروزہ کو اُٹھا کے ایک دوسرے کمرے میں لے گئی جس میں ایک مسہری کوئی شخص لیٹا ہوا عجب بھیانک آواز سے خواب میں باتیں کر رہا تھا۔ یہاں اول تو روشنی بہت دھیمی تھی اور پھر مسہری کے اندر ہونے کے باعث سونے والے کی صورت نہیں نظر آتی تھی مگر آواز بخوبی سنی جاتی تھی۔ ابتداءً تو اُس کی باتیں فیروزہ کی سمجھ میں نہیں آئیں۔ پھر جب ذرا ٹھہر کے اور غور سے سُنا تو وہ شخص کہہ رہا تھا۔ اچھا ہوا! اچھا ہوا کم بخت کا حال کھل گیا۔ اس کی دغابازی بدکاری بے وفائی اور بدعہدی سب باتیں معلوم ہو گئیں۔ اونا پاک۔ نالائق۔ دغاباز۔ قطامہ تیرا سب حال کھل گیا۔ تیری دغابازی کو آنکھوں سے دیکھ لیا۔ جا کمبخت۔ نکل۔ دور ہو! دور ہو! (بڑی زور سے چلا کے) دور ہو! میرے یہاں سے نکل! نکالو! نکالو!——

فیروزہ۔ (سہمی ہوئی آواز میں چپکے سے) "دادی یہ کسے کہہ رہے ہیں؟"

آواز۔ (نہایت زور سے) "نکالو! مردار فیروزہ کو نکالو——"

یہ سنتے ہی فیروزہ نے گھبرا کے پوچھا "دادی ہے! خدا کے لیے بتاؤ کہ یہ کون صاحب ہیں؟ میرا تو دماغ چکر کھا رہا ہے! بدن میں سنسنی پڑ گئی۔ ارے مجھے سنبھالو!"

خاتون (تسلی دینے کے لہجے میں) "ذرا سنبھلی رہو۔ کوئی اندیشے کی بات نہیں ہمت سے کام لو" (چلا کے) "دادی بس سو چکے۔ (ہاتھ مسہری میں ڈال کے اور شانہ ہلا کے) لے اب اُٹھو گے یا نہیں؟"

سونے والے نے چونک کے انگڑائی لی۔ دونوں مٹھیوں سے آنکھیں ملیں۔ اور اُٹھ کے مسہری سے باہر نکلا تو صورت دیکھتے ہی فیروزہ کے منہ سے بے اختیار ایک چیخ کی آواز نکلی۔ اور اُسی جگہ غش کھا کے تڑ سے گر پڑی۔ خاتون نے خادماؤں کو آواز دی جنھوں نے اُسے اُٹھا کے اُسی کمرے میں ڈال دیا جس میں ابھی بیٹھی خاتون سے باتیں کر رہی تھی۔ مگر اب محمد زکی کا کہیں پتہ نہ تھا۔ خاتون نے منہ پر پانی چھڑک کے

اور لخنہ سنگھا کے فیروزہ کے ہوش و حواس درست کیے۔ اور جب اُس کی حالت بخوبی سنبھل لی تو مسکرا کے کہا "تم مرزا صاحب سے ترک ملاقات کرنا چاہتی ہی تھین۔ مین نے کہا کہ تمھاری یہ آرزو پوری کردون" یہ کلمات سنتے ہی اُس کی نظر اس سونے والے شخص پر پڑی جو قریب ہی بیٹھا ہوا اُسے غیظ و غضب کے تیورون سے دیکھ رہا تھا بے اختیار پھر چلائی "ہی ہی! مرزا مسعود" اور آنکھین بند کر لین۔

مرزا مسعود۔ (غصے کے ساتھ اُسے جھنجھوڑ کے) "مردار تیرا حال کھل گیا۔ مین نے اپنی آنکھون سے دیکھا! اپنے کانون سے وہ تمام باتین سنین جو دن کو تو میرے عزیز بھائی محمد زکی سے کر رہی تھی! ہے شرط کہ ناک اور چوٹی کاٹ کے تجھے یہان سے نکال دون!"

یہ کلمات سنتے ہی فیروزہ یا تو آنکھین بند کیے پڑی تھی یا اُٹھ کے مرزا مسعود کے قدمون پر گر پڑی اور کہا "میرا قصور معاف کرو! مین بیشک تمھاری گنہگار ہون"

مرزا مسعود "اس اقرار سے کیا ہوتا ہے! جب آنکھون سے تیری دغابازی دیکھ لی تو پھر تیرا اقرار ہی کیا؟ در توبہ بند ہو چکا"

فیروزہ "مجھے مار ڈالو مگر بے عزت نہ کرو!"

مرزا مسعود "کمبخت قطامہ! تو کیا اور تیری عزت کیا!"

خاتون "بس اب جانے دو۔ جھوٹے کو اُس کے گھر تک پہونچا دیا۔ اور اس کے بعد اُس کی مظلومی پر ترس کھانا چاہیے"

مرزا مسعود "یہ کمبخت مظلوم ہے یا مین؟ جس نے اس کے فریب مین آ کے خدا جانے کیسی کیسی پریشانیان اٹھائی ہین۔ مین اپنا بدلہ لیے بغیر نہ رہون گا"

خاتون "نہین۔ بس اب جانے دو۔ اپنے کیے کو پہونچ گئی"

مرزا مسعود "ابھی کہان؟ اب پہونچے گی"

فیروزہ۔ (خاتون کے قدمون پر گر کے) "بی بی خدا کے لیے میری جان بچاؤ"

خاتون "ہان مین بچاؤن گی۔ مجھے کسی کو کوا ہنکنی بنانے کا تو شوق نہین ہے"

فیروزہ۔ (چونک کے) "تو اب خدا کے لیے بی بی یہ بھی بتا دیجیے کہ آپ کون ہین؟"

خاتون "مین وہی عفت آرا ہون جس سے تمھین بدلہ لینا ہے"

اس جواب پر فیروزہ کچھ دیر تک تو دم بخود رہی۔ پھر گھبرا کے بولی "بی بی مین

باری اور تم جیتیں! اب خدا کے لیے میری جان عذاب سے چھوڑا دو اور وعدہ کرتی ہون کہ پھر کبھی تمھارے راستے مین نہ آؤن گی"

مرزا مسعود۔ (بی بی سے) "تم اس معاملے مین دخل نہ دینا۔ مین بے ناک چوٹی نہ رہونگا"

عفت آرا "اب تم کو فتح حاصل ہوئی ہے اور بہادر آدمی کی شان یہی ہے کہ فتحیاب ہو کے نرم پڑ جاتا ہے"

مرزا مسعود "جی ایسی بہادری آپ کو مبارک رہے مین اس بہادری سے باز آیا مین تو اپنا بدلہ لون گا۔ اور اس حرام زادی (فیروزہ کو زور سے ایک گھونسہ مار کے) سے پوری طرح بھگتون گا۔ تو مجھے صبر آئے گا"

یہ باتین ہو رہی تھین کہ محمدی ماما اچھی کہاری کو مارتی ڈھکیلتی اور گالیان دیتی ہوئی لائی اور چلا چلا کے کہنے لگی "حضور نے اس حرافہ کا پاجی پن بھی دیکھا؟"

عفت آرا "کیون؟ کیا ہوا؟"

محمدی "حضور یہ مردار ابھی بادرچیون کی طرف چلی۔ جیسے ہی باہر نکلی کسی نے زور سے کہا "این اچھی تم کہان؟" مین نے دل مین کہا یہان جنگل مین اسے کون ملاقاتی مل گیا چپکے سے آڑ مین جا کے کھڑی ہو گئی تو اس کی ساری حرمزدگیان کھل گئین۔ کیا دیکھتی ہون کہ یہ ایک مردوے سے گھل گھل کے باتین کر رہی ہے۔ اس نے کہا تم کہان؟ یہ بولی تم کہان؟ پھر اس نے کہا بیگم کے ساتھ یہان سیر کو آئی ہون؟ وہ گھبرا کے بولا بیگم صاحب یہان کہان؟ یہ بولی "یہین تو وہ آئی ہوئی ہین"۔ اس نے کہا مجھے تم نے پہلے نہ بتایا ہے کہا اے مجھے خبر تھی؟ وہ بولا یہ تو بڑا غضب ہوا تم نے پتہ لگا کے مجھے پہلے خبر کر دی ہوتی۔ اس نے کہا ہمیشہ ذرا ذرا سی باتون کی تو مین تم کو خبر کرتی رہی اب ایک بات نہین معلوم ہوئی تو اس کو کیا کرون؟ اس نے پوچھا اور کیا تمھارے حضور بھی یہین ہین؟ یہ بولی "ہان وہ بھی یہین ہین"۔ اس کے بعد ان دونون مین کچھ چھیڑ چھاڑ کی باتین ہوئین اور یہ اسے ساتھ لے کے پچھواڑے کے برآمدے مین چلی گئی۔ جہان سناٹا ہے۔ مین جھٹ پٹ جا کے پہرے کے سپاہیون کو بلا لائی اور کہا کہ دونون کو جا کے پکڑ لاؤ۔ وہ پکڑ لائے۔ حضور نے اس کی نمک حرامی دیکھی"

عفت آرا "پیشتر مین اسے سب سے اچھا سمجھتی تھی مگر کئی مہینے سے اس پر شبہ ہو چلا تھا

کیونکہ اکثر دیکھتی کہ میری باتین سُننے کے لیے کمرے کے پاس لگی رہتی ہے (اچھی سے) کیون اچھی! تو اور ایسی نمک حرامی!"

اچھی "(عفت آرا کے پاؤن پر گر کے) حضور قصور ہوا پھر ایسی خطا نہ ہوگی"

عفت آرا "کچھ یہ بھی معلوم ہوا کہ وہ مردوا کون ہے؟"

اچھی "(رو رو کے) وہ ہمارے حضور کے دوست محمود علی ہین" اچھی کی زبان سے یہ نام سنتے ہی فیروزہ خود بخود گھبرا کے چیخ اٹھی۔ ارے محمود علی!"

مرزا مسعود "وہی محمود علی جو تمھارے یہان آتے جاتے ہین؟ تو اُن کی غیب دانی کا ذریعہ یہی تھی؟ اور یہی قحبہ اُن کی موکل ہے" اچھی سے "اچھا سچ سچ بتا کہ تجھ سے اُن سے کیونکر ملاقات ہوئی"

اچھی "مین حضور انھین جانتی بھی نہ تھی۔ مجھے تو مدار بخش نے پھنسایا!"

عفت آرا "این یہ مدار بخش! مین سمجھتی تھی کہ دیہاتی اور سیدھا سادھا آدمی ہے! آخر اُس نے تجھے کیونکر پھنسایا؟"

اچھی "حضور کیا کہون کہ مجھے کیسا جل دیا ہے۔ پہلے کئی دفعہ اُن کا ذکر کیا۔ مگر مین نے خیال بھی نہ کیا تب مجھے تین روپیہ دیئے اور ایک دن خوشامد کرنے لگا کہ ایک گھڑی بھر کو میرے ساتھ چلی چلو گی تو میرے بیٹے کی نوکری لگ جائے گی۔ مین اُس موے کے فریب کو کیا جانون۔ چلی گئی۔ مجھے ایک اکیلے مکان مین لے جا کے بٹھا دیا۔ تھوڑی دیر وہان بیٹھی ہون گی کہ محمود علی آکے نازل ہوے۔ اور اپنی محبت جتا کے خوشامد کرنے لگے کہ مجھ سے نکاح پڑھوا لو۔ مین نے بیگم صاحب کسی طرح نہ مانا۔ تو انھون نے مجھے دھمکانا اور ڈرانا شروع کیا کہ اگر تم نے نہ مانا تو تمھاری ناک کاٹ لون گا مین نے ہزار پیچھا چھڑانا چاہا نہ چھوٹا آخر بیگم صاحب کیا کرتی راضی ہو گئی"

مرزا مسعود "تو تیرا اُن سے نکاح ہو گیا ہے؟"

اچھی "نکاح کہان ہوا ابھی تک حیلے حوالے کر رہے ہین"

عفت آرا "تو تو نکاح کرتی یا چھنالا مجھے اس سے مطلب نہ تھا مگر تجھے کیا پڑی تھی کہ یہان کی روز روز کی باتین جا کے اُس سے لگا آیا کرتی تھی؟"

اچھی "قصور ہوا۔ بیگم صاحب وہ جب ملتے ہین کی باتین پوچھا کرتے اور مجھے بتانا پڑتین"

محمدی "تو حضور اب اُس موے محمود علی کے لیے کیا حکم ہے جو باہر پکڑا کھڑا ہے؟"

عفت آرا۔ "اُس موندی کاٹے کو تھانے مین بھیج دو خدا کی قسم مین اُس سے بہت جلی ہوئی ہون"
یہ باتین ہو ہی رہی تھین کہ کسی نے باہر پکارا۔ مجھی سُن کے دوڑی گئی اور واپس آکے ایک خط مرزا مسعود کے ہاتھ مین دیا اور کہا "حضور گھر سے ایک آدمی اکے پر سوار آیا ہے اور بڑے حضور کا یہ خط لایا ہے"۔
مرزا مسعود۔ "کیون خیریت تو ہے؟" خط کا لفافہ کھولا تو اُس مین سے ایک تار نکلا جسے پڑھتے ہی مرزا مسعود مارے خوشی کے اچھل پڑے اور عفت آرا سے کہا "لو مین وکالت کے امتحان مین پاس ہو گیا۔ اور اول درجے مین پاس ہوا"
عفت آرا۔ "شکر! خدا نے میری سُن لی۔ اور میری بڑی بھاری تمنا بر آئی"
مرزا مسعود۔ (فیروزہ کی طرف اشارہ کر کے) "اس قحبہ کے جال مین ایسا پھنسا تھا کہ مین تو قیامت تک پاس نہ ہوتا مگر بیگم یہ سب تمھاری خوبیان ہین۔ تمھین نے مجھے قانون کی کتابون کی طرف متوجہ کیا۔ ورنہ مین تو جانتا تھا کہ قانون مجھے عمر بھر نہ آئے گا"
عفت آرا۔ (خوش ہو کے) "اب تو تم کو یقین آیا کہ تم کو قانون سے پوری مناسبت تھی۔ اور تم جو اُس سے بھاگتے تھے اِس کی وجہ یہ تھی کہ تم کو اُس سے اُنس نہ تھا"
مرزا مسعود۔ "بے شک مین قائل ہو گیا۔ لیکن مولوی محمد رسول اللہ صاحب کا آنا بھی میرے حق مین نہایت ہی مفید ہوا وہ نہ آتے تو مین ہرگز پاس نہ ہوتا"
عفت آرا۔ "اور یہ بھی تم کو معلوم ہے کہ ان کو مین ہی نے بلوایا تھا۔ اور فقط اِس ضرورت سے کہ تمھارے قانون سیکھنے کا کوئی اچھا انتظام ہو جائے"
مرزا مسعود۔ "تو وہ تمھارے بلائے ہوئے آئے تھے؟ واللہ بڑا احسان کیا۔ اُس وقت تو مجھے ناگوار سا ہوا تھا مگر اب جو خیال کرتا ہون تو اُن کا آنا ہی میری کامیابی کا سبب ہوا۔ لیکن خدا کے لیے یہ تو بتاؤ کہ آخر تم نے یہ کیا جادو کر دیا کہ فیروزہ اپنے حوالی موالی کے ساتھ یہان آکے یون پھنس گئی جیسے کوئی چڑیا جال مین پھنس کے رہ جاتی ہے۔ اور یہ محمد زکی اس کے یہان کیونکر پہونچے؟ آخر یہ ماجرا کیا تھا؟"
عفت آرا۔ "جب مین نے دیکھا کہ تمھارے دل پر فیروزہ کا اتنا بڑا اثر پڑا ہوا ہے کہ اُس کے خلاف کوئی بات چاہے کیسی ہی سچی ہو تمھارے دل پر جمتی ہی نہین اور اس کے ساتھ یہ آفت کہ فیروزہ اور اُس کے رفقا میری دشمنی پر آمادہ ہین اور میری دشمنی مین

تمھارے تباہ کرنے کے بھی درپے ہین تو مین نے دل مین کہا کہ اب بغیر کوئی کارستانی کیے کام نہ چلے گا
کوئی ایسی تدبیر کرنی چاہیے کہ یہ سب جو کچھ سازشین کیا کرین اُن کی مجھے خبر ہو جایا کرے۔
اسی فکر مین ایک دن تمھاری پھوپھی جان کے وہان گئی تھی۔ وہان محمد زکی ملے اور
مین نے اُنھین باتون باتون مین ٹٹولا تو خیال گزرا کہ ان سے کام نکل جائے گا۔ آخر
اُنھین اس کام پر لگایا کہ فیروزہ سے راہ و رسم بڑھائین اور وہان کے روز بروز کے حالات
مجھے پہونچاتے رہا کرین۔ میری محمدی روز جا کے اُن سے ملتی تھی اور فیروزہ اور اُس کے
دوستون مین جو جو منصوبے ہوتے میرے پاس پہونچ جایا کرتے۔

محمد زکی نے چند روز مین موقع پاکے فیروزہ کو ایسا شیشے مین اتارا کہ یہ مرزا صاحب
کے عوض اب اُن کا دم بھرنے لگی۔ مگر اُن کی یہ بڑی لیاقت تھی کہ باوجود ایسے ملنے جلنے
اور خلط ملط بڑھانے کے اس کے پھندے مین نہین پھنسے۔ خالی زبانی باتین بناتے رہے۔
جب تم الہ آباد مین امتحان دینے گئے ہو اُس وقت اُن سے اس سے زیادہ محبت بڑھی۔
اور اُسی وقت سے یہ تمھارے ساتھ بے وفائی کرنے پر آمادہ ہو گئی۔ اب مین نے
ارادہ کیا کہ تمھین اس کی اصلی حالت دکھا دون۔ تمھین تبدیل آب و ہوا کے
بہانے یہان لے کے آئی۔ اور ظاہر یہ کیا کہ کہین دور جاتی ہون۔ تمھارے کہنے
سے فیروزہ کو اطمینان ہوا تو محمد زکی نے اسے ایک جلسہ دیا۔ اور دھوکے دھوکے مین
یہان لے آئے۔ اور جیسی یہ فادار تھی ویسا ہی تم کو دکھا دیا۔"

مرزا مسعود "واللہ کمال کیا! حیران ہون کہ بھائی محمد زکی کا احسان مانو
یا اُن کی نسبت بدگمانی کرون؟"

عفت آرا۔ (زور سے ہنس کے) "بدگمانی! اے اگر اُنھین اس
ذرا بھی لگاؤ ہوتا تو تمھارے دکھانے کے لیے یہان لاتے؟"

مرزا مسعود "شاید انھون نے مجھے یہ دکھانا چاہا ہو کہ جو عورت
وابستہ ہے وہ اُن پر جان دیتی ہے۔"

عفت آرا "اے توبہ کرو! کیا تمھارے یہان نیکی کا بدلہ بد
مین دکھ رہی ہون کہ وہ میرے بھیجے ہوئے گئے تھے اس کا کچھ اعتبار
مرزا مسعود "تو تم کو فیروزہ کے یہان کی سب باتین اُنھین

تو ان سب لوگون کا قصور معاف کردو"

مرزا مسعود "معاف تو نہ کرتا مگر تمھارے کہنے سے معاف کیا۔ لیکن اس کے ساتھ ان سب سے اب کسی قسم کا تعلق نہ باقی رہنا چاہیے (فیروزہ سے) بی فیروزہ! تم نے میرے صدہا روپیہ کا نقصان کیا ہے اور اس سے زیادہ تمھارے ہاتھون مجھے رحانی صدمہ پہونچا ہے۔ اس وقت مین تمھین اور سب کو بھی سخت سے سخت سزا دے سکتا ہون مگر اسی نیک خاتون کے طفیل مین اور اسی کی سفارش سے جس کی تم دشمن اور خون کی پیاسی ہو تمھارا قصور معاف کرتا ہون لیکن شرط یہ ہے کہ پھر کبھی تمھاری صورت نہ دیکھون اور میرے معاملات مین تمھارا ذکر نہ آئے۔ تم آج ہی جا کے وہ مکان جسمین میں نے تمھین رکھا ہے خالی کردو۔ اور اس مین جو کچھ اسباب ہے اسے بھی تم ہی لے جاؤ۔ (اچھی سے) اور تم تو بھی میرے گھر سے نکل۔ کل ہی گھر پہونچ کے اپنا اسباب لے اور جہان تیرا جی چاہے جا۔ چاہے محمد علی سے منھ کالا کرائے یا کسی اور سے۔ اور ہان محمد علی سے کہہ دے کہ اس کو بھی مینے ترس کھا کے چھوڑ دیا بس اسی وقت فیروزہ حامد حسین اور سب ساتھ والون کو لے کے وہ اس باغ سے چلا جائے۔ اور پھر کبھی اپنی ناپاک اور نجس صورت نہ دکھائے اگر صبح تک رہا تو خیریت نہین"

عفت آرا "اور موے مدار بخش کو بھی کل ہی کھڑے کھڑے نکالو"

مرزا مسعود "وہ نابکار بھی نکالا جائے گا"

فیروزہ۔ (عاجزی سے) "مگر جانے سے پہلے مین محمد زکی کی صورت ایک دفعہ اور دیکھ لیتی"

عفت آرا۔ (ہنس کے) تم تو جانتی ہو کہ (مرزا مسعود کی طرف اشارہ کرکے) ان کے سامنے وہ تم سے نہین مل سکتے اور یاد رکھو کہ اب تم انکی صورت بھی نہ دیکھو گی جس کام کیلیے وہ تمھارے پاس جاتے تھے وہ پورا ہو گیا"

مرزا اس کے بعد فیروزہ رات ہی کو اپنے دونون دوستون اور ملازمون کے ساتھ خاموش و نادم اور اپنے تو مجھے کوستی ہوئی باغ سے واپس روانہ ہوئی۔ اور صبح ہی وہ مکان خالی کرکے چوک کے ایک کمرے مین اٹھ گئی ہوا۔ لیکن مرزا مسعود محمد زکی اور عفت آرا کے سامنے دوسرے دن صبح کو مرزا صاحب کی کامیابی و کامرانی کے ساتھ یہا طریقے سے دونون طائفون کا دوسرا مجرا ہوا جس کے بعد سب خوشی خوشی اپنے گھر آئے اور یہ محمد زکی ان کی زندگی بسر کرنے لگے۔ چند ہی سال مین نظر آگیا کہ مرزا مسعود شہر کے عالی مرتبہ اور کامیاب

عفت آرا "قوم کے اتفاق آرا سے ویسرائے کی کونسل کی ممبر ہو گئے آنریبل مرزا مسعود ہو گئے اور اس کے خلاف کون نے پروان چڑھا کے ولایت کی تعلیمین پائین۔ اور بڑے بڑے عہدے حاصل کیے۔ اس کے ساتھ یہ آفت

تمام شد